BR

BEI

N
W

PRINT

THE

Quebec Almanack,

AND

BRITISH AMERICAN ROYAL

KALENDAR,

FOR THE YEAR

1829,

BEING THE FIRST AFTER LEAP YEAR

North Latitude, 46° 55'.
West Longitude from Greenwich, 71° 10'.

QUEBEC:

PRINTED AND SOLD BY *NEILSON & COWAN*, No. 8,
MOUNTAIN STREET.

RARE
AY
420
Q4A4
C.2
1829

ALMANACK, 1829.

EPOCHS AND COMMON NOTES,

For the Year 1829, *being the first after Leap Year.*

Of the Julian Period - -	6542
Of the Mundane Æra - -	5832
Since the birth of Christ, according to Chronologers. - -	1833
Of the *vulgar* Christian Æra - -	1829
Since the Discovery of America - -	337
Since the foundation of Quebec by Champlain	221
Of the reign of His Majesty GEORGE IV.	10

Chronological Cycles.		*Ember Days.*
Dominical Letter	D.	
Golden Number	6	March 11, 13 and 14.
Epact,	25	June 10, 12 and 13.
Solar Cycle	18	September 16, 18 and 19.
Roman Indiction	2	December, 16, 18 and 19.

MOVEABLE FEASTS.

Septuaga. Sund.	Feb. 15	Low Sunday,	April 26
Quin. or Sh. Sun.	March 1	Rogation Sun.	May 24
Ash-Wednesday,	March 4	Ascen. H. Thur.	May 28
Mid-Lent Sun.	March 29	Whit Sunday,	June 7
Palm Sunday,	April 12	Trinity Sunday,	June 14
EASTER DAY,	April 19	Advent Sunday,	Nov. 29

Commencement of the SEASONS.

SPRING Sun enters ♈, March 20, 3h 53m evening.
SUMMER Sun enters ♋, June 21, 1h 24m evening.
AUTUMN Sun enters ♎, Sept. 23, 3h 33m morning.
WINTER Sun enters ♑ Decr. 21, 8h 35m evening.

ECLIPSES.

March 20.—Eclipse of the Moon, invisible at Quebec.

April 3d,—Eclipse of the Sun, invisible at Quebec, but visible and central on the South Sea, in lat. 32°.15' and long. 149°.6' west of Greenwich.

Septr. 13.—*Eclipse of the Moon, visible at Quebec:*

Beginning of the Eclipse,	0h.	40½m.	morning,
Middle of ditto	1h.	52½m.	ditto
End of ditto	3h.	4½m.	ditto
Duration of ditto	2h.	24m.	

Digits eclipsed, 6°.5' on the moon's southern limb.

Septr. 27.—The Sun eclipsed, invisible at Quebec, but will be centrally eclipsed on the eastern Ocean, near the Isles of Japan, in lat. 39°23' north, and long. 157°5' east of Greenwich.

MOON's RISING AND SETTING.

At four days old it sets at, and shines till, about 10 at night.

5	about	11
6	about	12
7	at near 1 in the morning.	
15,	at full, it rises about 6 in the evening.	
16	at ¼ after	7
17	at ½ after	8
18	about	10
19	about	11
20	about	12

N. B. This Table is sufficiently accurate for the purpose it is wanted——that of ascertaining moonlight evenings.

Of the Changes of the Moon.

Many persons, understanding that the mean time between one new Moon and another is 29 days, 12 hours, 44 minutes and a fraction, imagine that, to find the full or quarters of the Moon, they have only to add a half or fourth part of that time; and when they do not find the changes marked in the Calendar to correspond with this method, they impute it to mistake in the calculation of those changes. It is therefore, necessary to put them in mind, that the great inequality of the Moon's motions renders the above rule extremely inaccurate, so that nineteen times in twenty, it must fail in giving the true conjunction or change.

ECLIPSES.

20 Mars.—Eclipse de la Lune, invisible à Québec.

3 Avril.—Eclipse du Soleil, invisible à Québec, mais visible sur la Mer du Sud, en la Latitude 32d. 15m. et Long. 149d. 6m. Ouest de Greenwich.

13 Sept.—*Eclipse de la Lune, visible à Québec :*

Commencement de l'Eclipse,	0h. 40½m.	du matin,
Milieu de l'Eclipse,	1h. 52½m.	do.
Fin de l'Eclipse,	5h. 4½m.	do.
Durée de l'Eclipse,	2h. 24m.	do.

Eclipsée de 6 doigts 5m. dans la partie Sud.

27 Sept.—Eclipse de Soleil, invisible à Québec, mais visible sur l'Océan Orientale, près des Isles du Japon, en la Latitude 39d. 23m. Nord et Long. 157d. 5m. Est de Greenwich.

Les Douze Signes du Zodiaque.

♈ Le Bélier, *Aries.*	♎ La Balance, *Libra.*
♉ Le Taureau, *Taurus.*	♏ Le Scorpion, *Scorpio.*
♊ Les Gémeaux, *Gemini.*	♐ Le Sagittaire, *Sagittarius*
♋ L'Ecreviſſe, *Cancer.*	♑ Le Capricorne *Capricornus*
♌ Le Lion, *Leo.*	♒ Le Verſeau, *Aquarius.*
♍ La Vierge, *Virgo.*	♓ Les Poiſſons, *Piſces.*

Le Soleil avec les Sept Planetes.

☉ Le Soleil	♂ Mars
☿ Mercure	♃ Jupiter
♀ Vénus	♄ Saturne
⊖ La Terre	♅ Georgium

ALMANACH, 1829.

EPOQUES ET NOTES COMMUNES,

Pour l'Anne 1829, *étant le premier après l'année Bissextile.*

De la Période Julienne, - -	6542
De l'Ere du monde, - -	5832
Depuis la naissance de notre S. Jésus-Christ, suivant les Chronologistes, - -	1833
De l'Ere vulgaire, - -	1829
Depuis la découverte de l'Amérique, -	337
Depuis la fondation de Québec par Champlain,	221
Du règne de Sa Majesté GEORGE IV. -	10

Comput Ecclésiastique.		*Quatre Tems.*	
Nombre d'Or,	6		
Cicle Solaire,	18	11, 13, 14	mars.
Epactes,	25	10, 12, 13	juin.
Indiction,	2	16 18, 19	septembre.
Lettre Dominicale	D.	16, 18, 19	décembre.
Do. du Martyrologe,	F.		

FETES MOBILES.

Septuagésime,	15 Février.	Pentecôte,	7 Juin.
Les Cendres,	4 Mars.	Trinité,	14 Juin.
Pâques,	19 Avril.	Fête-Dieu,	18 Juin.
Rogations,	25, 26, 27 Mai	Avent,	29 novembre.
Ascension,	28 Mai.		

Commencement des quatre Saisons de l'Année.

Le Printems, le O entre au ♈ le 20 Mars à 3h 53m sr.
L'Eté, le O entre à ♋, le 21 Juin à 1h 24m sr.
L'Automne, le O entre à la ♎ le 23 Sept. à 3h 33m m.
L'Hiver, le O entre au ♑ le 21 Déc. à 8h 35m sr.

Figures des Lunaisons.

● Nouvelle Lune.	○ Pleine Lune.
☽ Premier Quartier.	☾ Dernier Quartier.

LEVER et COUCHER de la LUNE.

Au quatrième jour de son âge elle éclaire jusque		vers 10 heures.	Au 15e. elle est pleine et se lève à		6h. du soir
Au 5e.	vers	11	16e.	vers	7½
6e.	vers	minuit	17e.	vers	8½
7e.	vers	1h. du matin.	18e.	vers	10
			19e.	vers	11
			20e.	vers	minuit.

Cette Table est assez exacte pour faire savoir les nuits que la Lune éclaire.

Fetes d'Obligation dans le Diocèse de Quebec.

Tous les Dimanches de l'année.
La Circoncision de N. S. 1er Janvier.
L'Epiphanie de N. S. 6 janvier.
*L'Annonciation de la B. V. M. 25 Mars.
Paque, le 19 Avril.
L'Ascension de N. S. 28 Mai.
La Pentecote, le 7 juin.
La Trinité, 14 Juin.
La Fête du S. Sacrement, ou Fête-Dieu, 18 juin.
La Fête des Apôtres S. Pierre et S. Paul, 29 Juin.
La Dédicace, le 12 Juillet.
La Toussaint, 1er Nov.
La Conception de la B. V. M. 8 Déc.
Noël, ou la Nativité de N. S. 25 Déc.

* Quand la Fête de l'Annonciation est transférée à un autre jour que le 25 Mars, elle cesse d'être d'Obligation.

JANUARY ☉ enters ♒ 20th 1h. Morning

New Moon the 5th, 11h. 8m. morning.
First Quarter the 12th, 2h. 34m. morning.
Full Moon, the 19th, 7h. 33m. evening.
Last Quarter the 28th, 0h. 37m. morning.

Days		ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	Th.	*Circumcision.*	7	44	5
2	F.		7	44	5
3	Sa.		7	43	5
4	*Sun*	*2d Sunday after Christmas.*	7	42	5
5	M.		7	42	5
6	Tu.	*Epiphany.*	7	41	5
7	W.		7	40	5
8	Th	Lucian.	7	40	5
9	F.		7	39	5
10	Sa.		7	38	5
11	*Sun*	*1st Sun. aft. Epiphany;*	7	37	5
12	M.		7	36	5
13	Tu		7	35	5
14	W.		7	34	5
15	Th.		7	33	5
16	F.		7	32	5
17	Sa.		7	31	5
18	*Sun*	*2d Sunday after Epiphany.* Prisca.	7	30	5
19	M.		7	29	5
20	Tu	Fabian.	7	27	5
21	W.	Agnes.	7	26	5
22	Th.	Vincent.	7	25	5
23	F.		7	24	5
24	Sa.		7	23	5
25	*Sun*	*3d Sun. after Epiph. Conversion of*	7	21	5
26	M.	*St. Paul.*	7	20	5
27	Tu.	Duke of Sussex born.	7	19	5
28	W.		7	17	5
29	Th.	King George IV. acces. 1820.	7	16	5
30	F.	King Charles I. Mart. 1649.	7	14	5
31	Sa.	King George IV. proclaimed, 1820.	7	13	5

Morning

g.
ning.
ng.
ng.

R.	○	S.
7	44	5
7	44	5
7	43	5
7	42	5
7	42	5
7	41	5
7	40	5
7	40	5
7	39	5
7	38	5
7	37	5
7	36	5
7	35	5
7	34	5
7	33	5
7	32	5
7	31	5
7	30	5
7	29	5
7	27	5
7	26	5
7	25	5
7	24	5
7	23	5
7	21	5
7	20	5
7	19	5
7	17	5
7	16	5
7	14	5
7	13	5

J

Jo	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	

JANVIER le ☉ ent. ♒ le 20 à 1h matin.

● Le 5 à 11h. 8m. Matin
☽ Le 12 à 2h. 34m. Matin
○ Le 19 à 7h. 33m. Soir
☾ Le 28 à 0h. 37m. Matin

Jo	Semaine	FETES.		L	☉	C
1	Jeudi	CIRCONCISION, *d'Oblig.*		7	44	5
2	Vendredi	Oct. de st. Etienne.	2M	7	44	5
3	Samedi	Octave de st. Jean.	M	7	43	5
4	DIMAN.	Octave des ss. Innocens.		7	42	5
5	Lundi	Vigile de l'Epiphanie.		7	42	5
6	Mardi	EPIPHANIE. Oct. *d'Ob.*		7	41	5
7	Mercredi	De l'Oct.		7	40	5
8	Jeudi			7	40	5
9	Vendredi			7	39	5
10	Samedi			7	38	5
11	DIMAN.	Memoire de s. Hygin.		7	37	5
12	Lundi	De l'Octave, du 6e. jour.		7	36	5
13	Mardi	Octave de l'Epiphanie.		7	35	5
14	Mercredi	s. Hilaire.	M	7	34	5
15	Jeudi	s. Paul, premier Hermite.	M	7	33	5
16	Vendredi	s. Marcel.		7	32	5
17	Samedi	s. Antoine, Abbé.		7	31	5
18	DIMAN.	S. NOM DE JESUS.	2M	7	30	5
19	Lundi	s. Canut.		7	29	5
20	Mardi	ss. Fabien et Sebastien,		7	27	5
21	Mercredi	ste. Agnès.		7	26	5
22	Jeudi	ss. Vincent,		7	25	5
23	Vendredi	s. Raimond de Pennafort.	M	7	24	5
24	Samedi	s. Timothée.		7	23	5
25	DIMAN.	Conversion de s. Paul.	2M	7	21	5
26	Lundi	s. Polycarpe.		7	20	5
27	Mardi	s. Jean Chrysostôme.	M	7	19	5
28	Mercredi	Chaire de s. Pierre à Rome	(18)	7	17	5
29	Jeudi	s. François de Sales.		7	16	5
30	Vendredi	ste. Martine.		7	14	5
31	Samedi	s. Pierre Nolasque.		7	13	5

FEBRUARY ☉ enters ♓ 18th 3h 40m. E.

New Moon the 3d, 9h. 47m. evening.
First Quarter the 10th, 2h. 39m. evening.
Full Moon, the 18th 2h. 31m. evening.
Last Quarter, the 26th, 3h. 36m. evening.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	*Sun*	*4th Sunday after Epibany.*	7	12	5
2	M.	*Pur. of B. V. Mary.*	7	10	5
3	Tu.	Blasius.	7	9	5
4	W.		7	7	5
5	Th.	Agatha.	7	6	5
6	F.		7	4	5
7	Sa.		7	3	5
8	*Sun*	*5th Sunday after Epiphany.*	7	1	5
9	M.		7	0	5
10	Tu.		6	58	6
11	W.		6	57	6
12	Th.		6	55	6
13	F.		6	53	6
14	Sa.	Valentine.	6	52	6
15	*Sun*	*Septuagesima Sunday.*	6	50	6
16	M.		6	48	6
17	Tu.		6	47	6
18	W.		6	45	6
19	Th.		6	44	6
20	F.		6	42	6
21	Sa.		6	40	6
22	*Sun*	*Sexagesima Sunday.*	6	39	6
23	M.		6	37	6
24	Tu.	St. Mathias. D. of Cambridge born.	6	36	6
25	W.		6	34	6
26	Th.		6	32	6
27	Fri.		6	30	6
28	Sa.		6	27	6

40m. E.

ng.
ging.
ng.
ning.

R.	☉	S.
7	12	5
7	10	5
7	9	5
7	7	5
7	6	5
7	4	5
7	3	5
7	1	5
7	0	5
6	58	6
6	57	6
6	55	6
6	53	6
6	52	6
6	50	6
6	48	6
6	47	6
6	45	6
6	44	6
6	42	6
6	40	6
6	39	6
6	37	6
6	36	6
6	34	6
6	32	6
6	30	6
6	27	6

n.

F

Jo	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	S
8	I
9	I
10	C
11	I
12	I
13	V
14	S
15	I
16	I
17	N
18	N
19	J
20	V
21	S
22	I
23	I
24	N
25	N
26	J
27	V
28	S

FEVRIER le ☉ entre ♓ le 18 à 3h 40m S.

● Le 3 à 9h. 47m. Soir
☽ Le 10 à 2h. 39m. Soir
○ Le 18 à 2h. 31m. Soir.
☾ Le 26 à 3h. 36m. Soir.

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	DIMAN.			7	12	5
2	Lundi	Purification B. V. M.		7	10	5
3	Mardi	s. Ignace.		7	9	5
4	Mercredi	s. André Corsin.		7	8	5
5	Jeudi	ste. Agathe, V. Martyre.		7	6	5
6	Vendredi	ste. Dorothée, V. Martyre.		7	5	5
7	Samedi	s. Romuald, Abbé.		7	4	5
8	DIMAN.	s. Jean de Matha	M	7	3	5
9	Lundi	s. Appoline		7	2	5
10	Mardi	ste. Scholastique,		7	0	5
11	Mercredi			6	58	6
12	Jeudi			6	56	6
13	Vendredi			6	54	6
14	Samedi	s. Valentin.		6	53	6
15	DIMAN.	Septuagésime .ss. Faustin, &c.		6	51	6
16	Lundi			6	50	6
17	Mardi			6	48	6
18	Mercredi	s. Siméon.		6	46	6
19	Jeudi			6	44	6
20	Vendredi			6	43	6
21	Samedi	De la ste. Vierge.		6	41	6
22	DIMAN.	Sexagésime. Sol. s. Matthias,		6	40	6
23	Lundi	Chaire de s. Pierre à Ant.	2M	6	38	6
24	Mardi	s. Matthias, Apôtre,		6	36	6
25	Mercredi			6	34	6
26	Jeudi			6	33	6
27	Vendredi			6	32	6
28	Samedi	De la Ste. Vierge.		6	30	6
				6	28	6

MARCH ☉ enters ♈ 20th, 8h. 53m. Z.

New Moon the 4th, 7h. 52m. morning.
First Quarter the 12th, 5h. 5m. morning.
Full Moon, the 20th, 9h. 7m. morning.
Last Quarter the 28th, 2h. 35m. morning.

Days	Wks	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	*Sun*	*Quinquagesima Sunday.* St. DAVID.	6	24	6
2	M.	Chadwick.	6	22	6
3	Tu.	*Shrove-Tuesday.*	6	20	6
4	W.	*Ash-Wednesday.*	6	19	6
5	Th.		6	17	6
6	F.		6	15	6
7	Sa.	Perpetua.	6	13	6
8	*Sun*	*1st Sunday in Lent.*	6	12	6
9	M.		6	10	6
10	Tu.		6	9	6
11	W.		6	7	6
12	Th.	Gregory, Martyr.	6	5	6
13	F.		6	4	6
14	Sa.		6	3	6
15	*Sun*	*2d Sunday in Lent.*	6	2	6
16	M.		6	2	6
17	Tu.	ST. PATRICK.	6	1	6
18	W.	Edward King of West Saxons.	6	1	0
19	Th.		6	0	6
20	F.		6	0	6
21	Sa.	Benedict.	6	0	6
22	*Sun*	*3d Sunday in Lent.*	5	59	7
23	M.		5	57	7
24	Tu.		5	54	7
25	W.	*Annunciation of B. V. Mary.*	5	52	7
26	Th.		5	50	7
27	F.		5	47	7
28	Sa.		5	43	7
29	*Sun*	*4th Sunday in Lent. Middle Lent S.*	5	37	7
30	M.		5	35	7
31	Tu.		5	34	7

53m. Z.

ng.
ning.
ig.
ing.

R.	⊙	S.
6	24	6
6	22	6
6	20	6
6	19	6
6	17	6
6	15	6
6	13	6
6	12	6
6	10	6
6	9	6
6	7	6
6	5	6
6	4	6
6	3	6
6	2	6
6	2	6
6	1	6
6	1	0
6	0	6
6	0	6
6	0	6
5	59	7
5	57	7
5	54	7
5	52	7
5	50	7
5	47	7
5	43	7
5	37	7
5	35	7
5	34	7

M

Jo	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	V
14	S
15	D
16	L
17	M
18	M
19	J
20	V
21	S
22	D
23	L
24	M
25	M
26	J
27	V
28	S
29	D
30	L
31	M

MARS le ☉ entre au ♈ le 20 à 3h 53m Sr.

● Le 4 à 7h. 52m. Matin
☽ Le 12 à 5h. 5m. Matin
○ Le 20 à 9h. 7m. Matin
☾ Le 28 à 2h. 35m. Matin

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	DIMAN.	Quinquagésime.		6	26	6
2	Lundi			6	24	6
3	Mardi			6	23	6
4	Mercredi	Les Cendres.	M	6	22	6
5	Jeudi	s. Casimire. (hier.)		6	20	6
6	Vendredi			6	18	6
7	Samedi	s. Thomas d'Aquin.	2M	6	17	6
8	DIMAN.	1. du Carême.		6	15	6
9	Lundi	ste. Françoise.		6	13	6
10	Mardi	Les ss. 40 Martyrs.	M	6	12	6
11	Mercredi	s. Jean de Dieu (8) 4 Temps.	M	6	10	6
12	Jeudi	s. Grégoire, Pape.	M	6	8	6
13	Vendredi	4 Temps.		6	7	6
14	Samedi	4 Temps.		6	5	6
15	DIMAN.	2 du Carême. Sol. de s. Joseph.		6	3	6
16	Lundi			6	1	6
17	Mardi	s. Patrice.	M	6	0	6
18	Mercredi			5	58½	7
19	Jeudi	s. Joseph, 1er Patron du Dio-		5	57	7
20	Vendredi.	[cèse.	M	5	55	7
21	Samedi	s. Benoît.	M	5	53	7
22	DIMAN.	3. du Carême.		5	51	7
23	Lundi			5	49	7
24	Mardi			5	48	7
25	Mercredi	ANNONCIATION, *d'Oblig.*		5	46	7
26	Jeudi		[M	5	44	7
27	Vendredi			5	43	7
28	Samedi			5	41	7
29	DIMAN.	4. du Carême.		5	40	7
30	Lundi			5	38	7
31	Mardi			5	36	7

APRIL ☉ enters ♉ 20th, 4h. 23 m. M

New Moon the 3d 5h. 37m. evening.
First Quarter the 10th 9h. 23m. evening.
Full Moon the 19th, 1h. 38m. morning.
Last Quarter the 26th, 10h. 11m. evening.

Ds	Ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	☉	S.
1	W.		5	32	7
2	Th.		5	30	7
3	F.	Richard, Bp. of Chichestêr.	5	28	7
4	Sa.	St. Ambrose.	5	27	7
5	*Sun*	*5th Sunday in Lent.*	5	25	7
6	M.		5	24	7
7	Tu.		5	22	7
8	W.		5	20	7
9	Th.		5	19	7
10	F.		5	17	7
11	Sa.		5	15	7
12	*Sun*	*6th Sunday in Lent. Palm Sunday.*	5	14	7
13	M.		5	12	7
14	Tu.		5	11	7
15	W.		5	9	7
16	Th.		5	7	7
17	F.	*Good Friday.*	5	6	7
18	Sa.		5	4	7
19	*Sun*	*Easter day.* Alphege.	5	3	7
20	M.	*Easter Monday.*	5	1	7
21	Tu.	*Easter Tuesday.*	5	0	7
22	W.		4	58	8
23	Th.	ST. GEORGE. King Geo. IV. b. d.	4	57	8
24	Fr.	[kept.	4	55	8
25	Sa.	*St. Mark.* Ds. Gloucester born.	4	54	8
26	*Sun*	*1st Sund. aft. Easter. Low Sunday.*	4	52	8
27	M.		4	51	8
28	Tu.		4	49	8
29	W.		4	48	8
30	Th.		4	46	8

23 m. M

ng.
ening.
rning.
ening.

	R.	☉	S.
	5	32	7
	5	30	7
	5	28	7
	5	27	7
	5	25	7
	5	24	7
	5	22	7
	5	20	7
	5	19	7
	5	17	7
	5	15	7
y.	5	14	7
	5	12	7
	5	11	7
	5	9	7
	5	7	7
	5	6	7
	5	4	7
	5	3	7
	5	1	7
	5	0	7
	4	58	8
l.	4	57	8
.	4	55	8
	4	54	8
y.	4	52	8
	4	51	8
	4	49	8
	4	48	8
	4	46	8

Sat. Evening 4 April the Ship John Porter launched at Mr J. S. Campbell's Ship Yard.

Mrs Angelo's letter of 27th July 1828 from the Amulah Mountains reached Quebec 9 April 1829, via Calcutta & by the Monmouth to Boston.

Mr. Evening 21st Apl the Ship John Porter sailed for Dublin — ~~Friday~~ Saturday afternoon 24th Apl the John Porter passed Green Island with a fair wind.

A

Jo	
1	
2	
3	
4	S
5	D
6	D
7	M
8	M
9	J
10	V
11	S
12	D
13	L
14	M
15	M
16	Je
17	V
18	Sa
19	D
20	Lu
21	M
22	M
23	Je
24	Ve
25	Sa
26	Di
27	Lu
28	Ma
19	Me
30	Jeu

AVRIL le ☉ entre au ♉ le 20 à 4h 23m. M.

● Le 3 à 5h. 37m. soir
☽ Le 10 à 9h. 23m. soir
○ Le 19 à 1h. 38m. matin
☾ Le 26 à 10h. 11m. soir

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	Mercredi			5	34	7
2	jeudi	s. François de Paule,	M	5	33	7
3	Vendredi.			5	31	7
4	Samedi	s. Isidore,	M	5	30	7
5	DIMAN.	De la Passion.		5	28	7
6	Lundi	s. Vincent Ferrier, (hier.)	M	5	26	7
7	Mardi			5	25	7
8	Mercredi			5	23	7
9	jeudi			5	21	7
10	Vendredi.	N. Dame de Pitié.	M	5	19	7
11	Samedi.	s. Léon le Grand,	M	5	18	7
12	DIMAN.	DES RAMEAUX.		5	16	7
13	Lundi			5	15	7
14	Mardi			5	13	7
15	Mercredi			5	12	7
16	jeudi	Jeudi Saint.		5	10	7
17	Vendredi	Vendredi Saint.		5	8	7
18	Samedi	Samedi Saint.		5	7	7
19	DIMAN.	PAQUES. *Octave.*		5	5	7
20	Lundi	De Dévotion.		5	4	7
21	Mardi			5	2	7
22	Mercredi			5	0	7
23	Jeudi	De l'Octave.		4	59	8
24	Vendredi			4	57	8
25	Samedi			4	56	8
26	DIMAN.	1 après Paque. QUASIMODO.		4	54	8
27	Lundi	s. Marc. (25.)		4	53	8
28	Mardi	s. Anselme. (21.)		4	52	8
29	Mercredi	s. Pierre.		4	50	8
30	Jeudi	ste. Catherine de Sienne.		4	48	8

MAY ☉ enters ♊ 21st, 4h. 47m. morning

New Moon the 3d, 3h. 13m. morning.
First Quarter the 10th, 2h. 52m. evening.
Full Moon the 18th, 3h. 4m. evening.
Last Quarter the 25th, 3h. 35m. evening.

Days.		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	F.	*St. Phillip and St. James.*	4	48	8
2	Sa.		4	47	8
3	*Sun*	*2d Sunday after Easter.* Invention	4	46	8
4	M.	[of the Cross.	4	44	8
5	Tu.		4	43	8
6	W.	*S. John Evangelist.*	4	42	8
7	Th.		4	40	8
8	F.		4	39	8
9	Sa.		4	38	8
10	*Sun*	*3d Sunday aft. Easter.*	4	36	8
11	M.		4	35	8
12	Tu.		4	34	8
13	W.		4	33	8
14	Th.		4	31	8
15	F.		4	30	8
16	Sa.		4	29	8
17	*Sun*	*4th Sun. after Easter.*	4	28	8
18	M.		4	26	8
19	Tu.	Dunstan.	4	25	8
20	W.		4	24	8
21	Th.		4	23	8
22	F.		4	22	8
23	Sa.		4	21	8
24	*Sun*	*5th Sun. aft. Easter. Rogation Sun.*	4	20	8
25	M.		4	19	8
26	Tu		4	18	8
27	W.		4	17	8
28	Th.	*Ascension day. Holy Thursday.*	4	16	8
29	F.	*King Charles* II. *restored*, 1660.	4	15	8
30	Sa.		4	14	8
31	*Sun*	*Sun. after Ascension day.*	4	13	8

Sat. Morng 2.nd May the Elizabeth
& Sarah Brig from Bristol
arrived, being the first Vessel
from Sea. ——

Sun. Morng 3. May the Elizabeth
& Jane Brig from Greenock
in 30 Days. ——

21.st May The Strathisla Sailed
for London ——

26.th May The Schr Metis Packet
arrived from Trinidad 52 days

morning

ning.
ening.
ng.
ening.

R.	O	S.
4	48	8
4	47	8
4	46	8
4	44	8
4	43	8
4	42	8
4	40	8
4	39	8
4	38	8
4	36	8
4	35	8
4	34	8
4	33	8
4	31	8
4	30	8
4	29	8
4	28	8
4	26	8
4	25	8
4	24	8
4	23	8
4	22	8
4	21	8
4	20	8
4	19	8
4	18	8
4	17	8
4	16	8
4	15	8
4	14	8
4	13	8

M

Jo	
1	V
2	S
3	D
4	L
5	M
6	M
7	Je
8	V
9	Sa
10	D
11	Lu
12	M
13	M
14	Je
15	Ve
16	Sa
17	Di
18	Lu
19	Ma
20	Me
21	Jeu
22	Ve
23	San
24	Di
25	Lun
26	Ma
27	Me
28	Jeu
29	Ven
30	Sam
31	Di

MAI le ☉ entre aux ♊ le 21 à 4h 47m. M.

● Le 3 à 3h. 13m. matin
☽ Le 18 à 2h. 52m. soir
○ Le 18 à 3h. 4m. soir
☾ Le 25 à 3h. 35m. soir

Jo	Semaine.	FETE	L	○	C
1	Vendredi	ss. Philippe & Jacques, Ap.	4	47	8
2	Samedi	s. Athanase, Doct.	4	46	8
3	DIMAN.	2 apr. Pâq. Inven. ste. Croix.	4	44	8
4	Lundi	ste. Monique, [ss. Phil. et Jacq.	4	43	8
5	Mardi	s. Pie V. [M	4	42	8
6	Mercredi	s. Jean dev. Porte-Latine.	4	40	8
7	Jeudi	s. Stanislas,	4	39	8
8	Vendredi	Apparition de s. Michel.	4	38	8
9	Samedi	s. Grégoire de Nazianze.	4	36	8
10	DIMAN.	3. STE. FAMILLE. *(Oct. à Qb.)* M	4	35	8
11	Lundi	s. Fidèle de Sigmar. (24 Av.)	4	34	8
12	Mardi	ss. Nérée, &c.	4	33	8
13	Mercredi	s. Herménégilde, (13 Avril.)	4	31	8
14	Jeudi	ss. Soter, &c. Mart.	4	30	8
15	Vendredi	s. George, Mart. (23 Avril.)	4	29	8
16	Samedi	s. Ubalde.	4	28	8
17	DIMAN.	4 apr. Paq. s. Pas. Baylon. M	4	26	8
18	Lundi	s. Venant, Mart. M	4	25	8
19	Mardi	s Pierre Céleſtin. M	4	24	8
20	Mercredi	s Bernardin. M	4	23	8
21	Jeudi	ss. Clet, &c. mart. (26 Av.)	4	22	8
22	Vendredi	s. Antonin. (10.) M	4	21	8
23	Samedi	De la ste. Vierge.	4	20	8
24	DIMAN.	5 après Pâques.	4	19	8
25	Lundi	s Grégoire VII, *Rogations.* M	4	18	8
26	Mardi	s. Philippe de Néri. *Rogations*	4	17	8
27	Mercredi	ste. Magdelene de Pazzis.	4	16	8
28	Jeudi	ASCENSION. *d'Oblig. Oct.*	4	15	8
29	Vendredi	De l'Octave.	4	14	8
30	Samedi	De l'Octave.	4	13	8
31	DIMAN.	6 après Pâque.	4	13	8

JUNE ☉ enters ♋ 21st, 1h. 24m. Ev.

New Moon the 1st, 1h. 5m. evening.
First Quarter the 9th, 6h. 39m. morning.
Full Moon the 17th, 1h. 31m. morning.
Last Quarter the 23d, 8h. 13m. evening.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	○	S.
1	M.	Nicomede.	4	13	8
2	Tu		4	12	8
3	W.		4	12	8
4	Th.		4	11	8
5	Fr.	Boniface. *D. of Cumb. born.*	4	11	8
6	Sa.		4	10	8
7	*Sun*	*Whit-Sunday.*	4	9	8
8	M.	*Whit-Monday.*	4	9	8
9	Tu.	*Whit-Tuesday.*	4	9	8
10	W.		4	8	8
11	Th.	*St. Barnabas.*	4	8	8
12	F.		4	7	8
13	Sa.		4	7	8
14	*Sun*	*Trinity Sunday.*	4	7	8
15	M.		4	6	8
16	Tu		4	6	8
17	W.	St. Alban.	4	6	8
18	Th.		4	5	8
19	F.		4	5	8
20	Sa.	Trans. of Edw. K. W. Saxons.	4	5	8
21	*Sun*	*1st Sun. aft. Trinity.* Longest day.	4	5	8
22	M.		4	5	8
23	Tu.		4	5	8
24	W.	*Nativity of St. John the Baptist.*	4	5	8
25	Th.		4	5	8
26	Fr.		4	5	8
27	Sa.		4	6	8
28	*Sun*	*2d Sun. after Trinity.*	4	6	8
29	M.	*St. Peter.*	4	6	8
30	Tu.		4	6	8

24m. Ev.

ning.
rning.
morning.
ening.

R.	☉	S.
4	13	8
4	12	8
4	12	8
4	11	8
4	11	8
4	10	8
4	9	8
4	9	8
4	9	8
4	8	8
4	8	8
4	7	8
4	7	8
4	7	8
4	6	8
4	6	8
4	6	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	5	8
4	6	8
4	6	8
4	6	8
4	6	8

y.

June The Maria [illegible] sailed for St. George's Bay Mer[illegible]

June The Orleans arrived this morning from Lisbon in 31 days.

[illegible]th June Sat. Morng. The Metis Packet sailed for Trinidad (arrived some days before 4th Augt.)

[illegible]th June Sat. afternoon the Ottawa sailed for London.

[illegible]th 19th June The Orleans sailed for Kingston Jamaica. arrived 29th July

[illegible]th June Augt. arrived by the Chambly this Evng.

June. Mr & Mrs Young sailed in the Robt. Edwards Packet from New York for London.

[illegible]th Sat. The Caroline sailed this morng for Demarara.

The Caroline lost her best Bower Anchor & Cable in the Gale of Monday 29th off the Brandy Pots, but proceeded & discharged Pilot off Bic Wed. 1st July

JU

Jo	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	

JUIN le ☉ entre à ♋ le 21 à 1h 24m. Sr.

● Le 1 à 1h. 5m. soir
☽ Le 9 à 6h. 39m. matin
○ Le 17 à 1h. 31m. matin
☾ Le 23 à 8h. 13m. soir.

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	Lundi	De l'Octave.	M	4	12	8
2	Mardi	De l'Octave.	M	4	12	8
3	Mercredi	De l'Octave.		4	11	8
4	jeudi	Octave de l'Ascension.		4	11	8
5	Vendredi			4	10	8
6	Samedi	(*Vigile, Jeûne.*)		4	9	8
7	DIMAN.	PENTECOTE. *Octave.*		4	9	8
8	Lundi	De Dévotion.		4	9	8
9	Mardi			4	8	8
10	Mercredi	4 Temps. De l'Octave.		4	8	8
11	jeudi	De l'Octave.		4	7	8
12	Vendredi	4 Temps. De l'Octave.		4	7	8
13	Samedi	4 Temps.		4	7	8
14	DIMAN.	1. STE. TRINITE'.	M	4	6	8
15	Lundi	s. Barnabé, Apôtre. (11.)	M	4	6	8
16	Mardi	s. Norbert. (6.)		4	6	8
17	Mercredi	s. Jean de s. Facond, (12)		4	5	8
18	Jeudi	FETE-DIEU. *d'Oblig. Oct.*		4	5	8
19	Vendredi	ste. Julienne, vierge.	M	4	5	8
20	Samedi	*Jeûne.* De l'Octave.	M	4	5	8
21	DIMAN.	s. JEAN BAPT.	M	4	5	8
22	Lundi	De l'Octave.	M	4	5	8
23	Mardi	De la Oct. Vigile de s. J. B.		4	5	8
24	Mercredi	s. Jean Bapt. *Oct.*	M	4	5	8
25	Jeudi	*Oct.* de la FETE-DIEU.	M	4	5	8
26	Vendredi	ss Jean et Paul, mart.	M	4	6	8
27	Samedi	*Jeûne* s. Antoine de Padoue(13		4	6	8
28	DIMAN.	3.		4	6	8
29	Lundi	ss. PIERRE et PAUL. *Ob.*	M	4	6	8
30	Mardi	Commémor. de St. Paul.	2M	4	7	8

JULY ☉ enters ♌ 23d, 0h. 17m. M.

New Moon the 1st, 0h. 1m. morning.
First Quarter the 9th, 1h. 47m. morning.
Full Moon the 16th, 9h. 58m. morning.
Last Quarter the 23d, 1h. 30m. morning.
New Moon, the 30th, 0h. 55m. evening.

Days		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	W.		4	7	8
2	Th.	*Visit. of B. V. Mary.*	4	7	8
3	F.		4	8	8
4	Sa.	Transl. of St. Martin —Quebec	4	8	8
5	*Sun*	3d *S. after Trin.* [founded, 1608.	4	9	8
6	M.		4	9	8
7	Tu		4	10	8
8	W.		4	10	8
9	Th.		4	11	8
10	F.		4	12	8
11	Sa.		4	12	8
12	*Sun*	*4th Sunday after Trinity.*	4	13	8
13	M.		4	13	8
14	Tu.		4	14	8
15	W.	Swithin.	4	15	8
16	Th.		4	16	8
17	F.		4	17	8
18	Sa		4	18	8
19	*Sun*	*5th S. after Trin.* King Geo. IV.	4	19	8
20	M.	Margaret. [crowned 1821.	4	20	8
21	Tu.		4	21	8
22	W.	Magdalen.	4	22	8
23	Th.		4	23	8
24	F.		4	24	8
25	Sa.	St. James.	4	25	8
26	*Sun*	*6th Sun. after Trinity.* St. Anne.	4	26	8
27	M.		4	27	8
28	Tu.		4	29	8
29	W.		4	30	8
30	Th.		4	31	8
31	F.		4	32	8

7m. M.

ng.
orning.
ning.
orning.
vening.

	R.	O	S.
	4	7	8
	4	7	8
	4	8	8
ec	4	8	8
8.	4	9	8
	4	9	8
	4	10	8
	4	10	8
	4	11	8
	4	12	8
	4	12	8
	4	13	8
	4	13	8
	4	14	8
	4	15	8
	4	16	8
	4	17	8
	4	18	8
V.	4	19	8
1.	4	20	8
	4	21	8
	4	22	8
	4	23	8
	4	24	8
	4	25	8
e.	4	26	8
	4	27	8
	4	29	8
	4	30	8
	4	31	8
	4	32	8

. The [illegible]
5. The B. Swineya for do — do
5. the Kingfisher for Gaspe — do

JU

Jo	S
1	M
2	J
3	V
4	S
5	D
6	L
7	M
8	M
9	J
10	V
11	S
12	D
13	L
14	M
15	M
16	J
17	V
18	S
19	D
20	L
21	M
22	M
23	J
24	V
25	S
26	D
27	L
28	M
29	M
30	J
31	V

JUILLET le ☉ en. au ♌ le 23 à oh 17m. M

● Le 1 à oh. 1m. matin
☽ Le 9 à 1h. 47m. matin
○ Le 16 à 9h. 58m. matin
☾ Le 23 à 1h. 30m. matin
● Le 30 à oh. 55m. soir.

J	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	Mercredi	*Oct.* de s. Jean Bapt.	M	4	7	8
2	Jeudi	Visitation de la B. V. M.	2M	4	8	8
3	Vendredi	s. Basile, ev. et doct. (14 Juin)		4	8	8
4	Samedi	s. Guillaume, abbé. (25 juin)	M	4	9	8
5	DIMAN.	4.		4	9	8
6	Lundi	Oct. de ss. Pierre et Paul.		4	10	8
7	Mardi	ste. Marguerite, (10 Juin.)		4	10	8
8	Mercredi	ste. Elizabeth, Reine.		4	11	8
9	Jeudi	s. Léon II. Pape. (28 juin.)		4	12	8
10	Vendredi	ss. VII Freres, Martyrs.		4	12	8
11	Samedi	De la ste. Vierge.		4	13	8
12	DIMAN.	5. DEDICACE. *Octave.*	2M	4	13	8
13	Lundi	s. Anaclet, mart.	M	4	14	8
14	Mardi	s. Bonaventure, Doct.	M	4	15	8
15	Mercredi	s. Henri II.	M	4	16	8
16	Jeudi	N. D. du Mont-Carmel.	M	4	17	8
17	Vendredi	s. Alexis.	M	4	18	8
18	Samedi	s. Camille de Lellis.	2M	4	19	8
19	DIMAN.	6. *Oct.* de la Déd. *Sol.* s. Jac.		4	20	8
20	Lundi	s. Jerôme Emilien.	M [ap.	M	4 21	8
21	Mardi	s. Jean Gualbert, Abbé (12)	M	4	22	8
22	Mercredi	ste. Marie Magdeleine.		4	23	8
23	Jeudi	s. Apollinaire, Mart.	M	4	24	8
24	Vendredi	s. Vincent de Paul. (19)	M	4	25	8
25	Samedi	s Jacques, Apôtre.	M	4	26	8
26	DIMAN.	7. ste. Anne.		4	27	8
27	Lundi	s. Pantaleon,		4	29	8
28	Mardi	ss. Nazaire, &c. Mart.		4	30	8
29	Mercredi	ste. Marthe.	M	4	31	8
30	Jeudi	ss. Abdon, &c. Mart.		4	32	8
31	Vendredi	s. Ignace de Loyola.		4	34	8

AUGUST ☉ enters ♍ 23d, 6h. 49m. M

First Quarter the 7th, 5h. 29m. evening.
Full Moon the 14th, 5h. 42m. evening.
Last Quarter the 21st, 8h. 51m. morning.
New Moon the 29th, 4h. 11m. morning.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O.	S
1	Sa.	Lammas day.	4	34	8
2	*Sun*	*7th Sunday after Trinity.*	4	35	8
3	M.		4	36	8
4	Tu.		4	37	8
5	W.		4	39	8
6	Th.	Transfiguration of our Lord.	4	40	8
7	F.	Name of Jesus.	4	41	8
8	Sat.		4	42	8
9	*Sun*	*8th Sun. after Trinity.*	4	44	8
10	M.	St. Lawrence.	4	45	8
11	Tu.		4	46	8
12	W.	K. Geo. IV. b. 1762.	4	48	8
13	Th.		4	49	8
14	F.		4	51	8
15	Sa.		4	52	8
16	*Sun*	*9th Sun. after Trin.*	4	53	8
17	M.		4	55	8
18	Tu.		4	57	8
19	W.		4	59	8
20	Th.	Duke of Clarence born 1765.	5	0	7
21	F.		5	1	7
22	Sa.		5	3	7
23	*Sun*	*10th Sund af. Trinity.*	5	4	7
24	M.	*Saint Bartholomew.*	5	5	7
25	Tu.		5	6	7
26	W.		5	7	7
27	Th.		5	9	7
28	F.	St. Augustine.	5	11	7
29	Sa.	St. John Bapt. beheaded.	5	13	7
30	*Sun*	*11th Sun. aft. Trinity.*	5	15	7
31	Mo.		5	17	

. 49m. M

evening.
ening.
morning.
orning.

R.	O.	S
4	34	8
4	35	8
4	36	8
4	37	8
4	39	8
4	40	8
4	41	8
4	42	8
4	44	8
4	45	8
4	46	8
4	48	8
4	49	8
4	51	8
4	52	8
4	53	8
4	55	8
4	57	8
4	59	8
5	0	7
5	1	7
5	3	7
5	4	7
5	5	7
5	6	7
5	7	7
5	9	7
5	11	7
5	13	7
5	15	7
5	17	[illegible]

28th Augt. note & Stayner from Montreal addressed to Ancaster

Cardene Arrived at Demarara 28th Augt 29

22d Augt. The Esther arrived from Montego Bay.

26 Augt. The Toronto arrived from London.

AC

Jo

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31

AOUT le ☉ entre à la ♍ le à 23 6h 49m.m

☽ Le 7 à 5h. 29m. soir
☉ Le 14 à 5h. 42m. soir
☾ Le 21 à 8h. 51m. matin
● Le 29 à 4h. 11m. matin

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	Samedi	s. Pierre aux Liens.	M	4	35	8
2	DIMAN.	8.		4	36	8
3	Lundi	Invention de s. Etienne.	M	4	37	8
4	Mardi	s. Dominique.		4	39	8
5	Mercredi	N. D. des Neiges.		4	40	8
6	Jeudi	Transfiguration de N. *S.*	M	4	41	8
7	Vendredi	s. Cajétan.	M	4	42	8
8	Samedi	*Jeûne*, ss. Cyriac, &c. mart.		4	44	8
9	DIMAN.	9. *Solen.* de ST. LAURENT		4	45	8
10	Lundi	s. Laurent, *Octave.*	M	4	46	8
11	Mardi	De l'Octave.	M	4	48	8
12	Mercredi	ste. Claire, Vierge	M	4	49	8
13	Jeudi	De l'Octave.	M	4	51	8
14	Vendredi	De l'Oct. s Laurent.	2M	4	52	8
15	Samedi	*Jeûne.* Assompt. B.V. M. *Oct*		4	53	8
16	DIMAN.	10. s. Joachim,	2M	4	55	8
17	Lundi	Oc. de s. Laurent.	M	4	57	8
18	Mardi	s. Hyacinthe. (16)	2M	4	59	8
19	Mercredi	De l'Octave.		5	0	7
20	Jeudi	s *B*ernard.	M	5	1	7
21	Vendredi	ste. Jeanne de Chantal.	M	5	3	7
22	Samedi	Oct. de l'Assomption.	2M	5	4	7
23	DIMAN.	11 s. Phil. de Beniti.	M	5	5	7
24	Lundi	s. Barthélémi, Ap.	M	5	7	7
25	Mardi	s. Louis, 2 patr. de la Cathéd.		5	9	7
26	Mercredi	s. Zéphirin.		5	11	7
27	Jeudi	s. Joseph de Calasantz.		5	12	7
28	Vendredi	s. Augustin, Doct.	M	5	13	7
29	Samedi	Décollation de s. Jean Bapt.	M	5	15	7
30	DIMAN.	12. ste. Rose de Lima.	M	5	17	7
31	Lundi	s. Raimond Nonnat.		5	19	7

SEPTEMBER ☉ enters ♎ 23d, 3h 33m M.

First Quarter the 6th, 7h. 16m. morning.
Full Moon the 13th, 1h. 45m. morning.
Last Quarter the 19th, 7h. 22m. evening.
New Moon the 27th, 9h. 19m. morning.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	Tu.	Giles.	5	19	7
2	W.	London burnt, 1666, (old style.)	5	21	7
3	Th.		5	23	7
4	F.		5	25	7
5	Sa.		5	27	7
6	*Sun*	*12th Sun. after Trinity.*	5	28	7
7	M.	Enurchus.	5	30	7
8	Tu.	Nativity of B. V. Mary.	5	31	7
9	W.		5	33	7
10	Th.		5	34	7
11	F.		5	36	7
12	Sa.		5	38	7
13	*Sun*	*13th Sunday after Trinity.*	5	39	7
14	M.	Holy Cross.	5	41	7
15	Tu.		5	43	7
16	W.		5	45	7
17	Th.	Lambert.	5	46	7
18	F.	Capitulation of Quebec, 1759.	5	47	7
19	Sa.		5	49	7
20	*Sun*	*14th Sunday after Trinity.*	5	51	7
21	M.	St. Matthew.	5	53	7
22	Tu.		5	54	7
23	W.		5	56	7
24	Th.		5	57	7
25	F.		5	59	7
26	Sa.	St. Cyprian.	6	0	6
27	*Su.*	*15th Sun. after Trinity.*	6	2	6
28	M.	*St. Michael.*	6	4	6
29	T.		6	6	6
30	W.	St. Jerome.	6	7	6

3h 33m M.

morning.
morning.
evening.
morning.

	R.	O	S.
	5	19	7
e.)	5	21	7
	5	23	7
	5	25	7
	5	27	7
	5	28	7
	5	30	7
	5	31	7
	5	33	7
	5	34½	7
	5	36	7
	5	38	7
	5	39	7
	5	41	7
	5	43	7
	5	45	7
	5	46	7
	5	47	7
	5	49	7
	5	51	7
	5	53	7
	5	54	7
	5	56	7
	5	57	7
	5	59	7
	6	0	6
	6	2	6
	6	4	6
	6	6	6
	6	7	6

1 Sept wrote to [illegible] Quebec addressed to Lancaster

8th Sept wrote again addressed to Kingston.

15th Sept. Recd Cortlandt Anderson's Letter of 5th Feby 29 from India.

16th wrote to Mrs V. C. & enclosed MMD. F. Letter of 7th & 16th with Crepes by Genl Wolfe for Liverpool. — Sailed 19th Sept —

19th The Esther sailed for Montego Bay this forenoon.

20th The Toronto sailed for Montego Bay this afternoon. —

21st Sept. The Branches sailed for London — Mr Percival passenger.

24 Sept Mr Barnes died this morning

27th — Mr Irving died this afternoon.

28th The Metis Packet arrived from Trinidad in 49 days. —

SE

Jo	
1	M
2	M
3	J
4	V
5	S
6	D
7	L
8	M
9	M
10	J
11	V
12	S
13	D
14	L
15	M
16	M
17	J
18	V
19	S
20	D
21	L
22	M
23	M
24	J
25	V
26	S
27	D
28	L
29	M
30	M

SEPTEMBRE Le ☉ en ♎ le 23 à 3h 33m M.

☽ Le 6 à 7h. 16m. matin
☉ Le 13 à 1h. 45m. matin
☾ Le 19 à 7h. 22m. soir
● Le 27 à 9h. 19m. soir

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	Mardi	s. Gilles.	M	5	21	7
2	Mercredi	s. Etienne,		5	23	7
3	Jeudi			5	25	7
4	Vendredi			5	27	7
5	Samedi	s. Laurent Justinien.		5	28	7
6	DIMAN.	13 (à Québ Oct s Flav. et Fel)		5	30	7
7	Lundi			5	31	7
8	mardi	Nativité de la B. V. M. Oct.		5	33	7
9	mercredi	De l'Octave.	M	5	34	7
10	Jeudi	s. Nicolas de Tolentin.	M	5	36	7
11	Vendredi	De l'Octave.		5	38	7
12	Samedi			5	39	7
13	DIMAN.	14. s. Nom de Marie. *Sol* Nat.		5	41	7
14	Lundi	Ex. de la ste Croix.	[M	5	43	7
15	Mardi	*Oct.* de la Nativité.	M	5	45	7
16	Mercredi	4 *T.* ss. Corneille, &c. mart.	M	5	46	7
17	Jeudi	Stigmates s. François.	M	5	47	7
18	Vendredi	4 *T.* s. Joseph de Cupertin:		5	49	7
19	Samedi	4 T. ss. Janvier, &c. Mart.	M	5	51	7
20	DIMAN.	15. ss. Eustache, &c. *Sol.* s. M.		5	53	7
21	Lundi	s. Mathieu, Ap.	M	5	54	7
22	Mardi	s. Thos. de Villeneuve.	M	5	56	7
23	Mercredi	s. Lin.	M	5	57	7
24	Jeudi	Notre-Dame de la Merci.		5	59	7
25	Vendredi			6	0	6
26	Samedi	De la ste. Vierge.		6	2	6
27	DIMAN.	16. sol. de s. MICHEL.		6	4	6
28	Lundi	s. Wenceslas, mart.		6	6	6
29	Mardi	s. Michel, Archange.		6	7	6
30	Mercredi	s. Jérôme.		6	9	6

OCTOBER ☉ enters ♏ 23d, 11h. 45m. M.

First Quarter the 5th, 7h. 5m. evening.
Full Moon the 12th, 10h. 36m. morning.
Last Quarter the 19th, 9h. 46m. morning.
New Moon the 27th, 3h. 0m. evening.

Ds	ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	Th.	Remigius	6	9	6
2	F.		6	12	6
3	Sa.		6	11	6
4	*Sun*	*16th Sun. after Trinity.*	6	14	6
5	M.		6	16	6
6	Tu.	Faith.	6	17	6
7	W.		6	19	6
8	Th.		6	20	6
9	F.	St. Denys.	6	22	6
10	sa.		6	24	6
11	*Sun*	*17th Sun. after Trinity.*	6	26	6
12	M.		6	27	6
13	Tu.	Transl. of K. Edward Confessor.	6	29	6
14	W.		6	31	6
15	Th.		6	32	6
16	F.		6	33	6
17	Sa.	Etheldreda.	6	35	6
18	*Sun*	*18th Sun. aft. Trinity.* St. Luke.	6	36	6
19	M.		6	38	6
20	Tu.		6	39	6
21	W.		6	41	6
22	Th.		6	43	6
23	F.		6	44	6
24	Sa.		6	46	6
25	*Sun*	*21st Sunday after Trinity.* Crispin.	6	48	6
26	M	[Dark Sunday at Quebec, 1785.	6	49	6
27	Tu		6	51	6
28	W	*St. Simon and St. Jude.*	6	53	6
29	Th.		6	54	6
30	F.		6	56	6
31	Sa.		6	57	6

1h. 45m. M.

evening.
morning.
morning.
ening.

	R.	O	S.
	6	9	6
	6	12	6
	6	11	6
	6	14	6
	6	16	6
	6	17	6
	6	19	6
	6	20	6
	6	22	6
	6	24	6
	6	26	6
	6	27	6
or.	6	29	6
	6	31	6
	6	32	6
	6	33	6
	6	35	6
uke.	6	36	6
	6	38	6
	6	39	6
	6	41	6
	6	43	6
	6	44	6
	6	46	6
pin.	6	48	6
785.	6	49	6
	6	51	6
	6	53	6
	6	54	6
	6	56	6
	6	57	6

Kingston Jamaica. 53 days —

18th. Sun. The Metis Packet sailed this forenoon for Trinidad. discharged her Pilot Tuesday 20th below Green Island.

21st. Thurs. this morning about 28. the first sharp frost for the season with fresh breeze from the N.W.

22d. Mr Trowsch arrived —

28th. The Orleans sailed this morning for Kingston Jamaica —

28th. The Carolina arrived from Demarara 42 days —

28th. The Ottawa arrived this evening —

30 The Endeavour arrived. —

31. The William arrived from Demarara

N: Otto The B. Sovereign [illegible]

OC

Jo	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	s
11	D
12	L
13	M
14	M
15	J
16	V
17	S
18	D
19	L
20	M
21	M
22	J
23	V
24	S
25	D
26	L
27	M
28	M
29	Je
30	V
31	Sa

OCTOBRE le ○ ent. ♏ le 23 à 11h 54m.m.

☽ Le 5 à 7h. 5m. soir
○ Le 12 à 1ch. 36m. matin
☾ Le 19 à 9h. 46m. matin.
● Le 27 à 3h. 0m. soir.

Jo	Semaine.	FETES.		L	○	C
1	jeudi	s. Rémi.		6	11	6
2	Vendredi	ss. Anges Gardiens.		6	12	6
3	Samedi	ss. Côme, &c. mart. (27 Sept.)		6	14	6
4	DIMAN.	17. Fête du s. Rosaire.	M	6	16	6
5	Lundi	s. François d'Assise.		6	17	6
6	Mardi	s. Bruno, Abbé.		6	19	6
7	Mercredi	s. Marc, Pape.	M	6	20	6
8	jeudi	ste. Brigitte, veuve.		6	22	6
9	Vendredi	ss. Denis, &c. mart.		6	24	6
10	samedi	s. François de Borgia.		6	26	6
11	DIMAN.	18.		6	27	6
12	Lundi			6	29	6
13	mardi	s. Edouard III,		6	31	6
14	Mercredi	s. Callixte pape et mart.		6	32	6
15	jeudi	ste. Thérèse.		6	33	6
16	Vendredi			6	35	6
17	Samedi	ste. Hedwige, Veuve.		6	36	6
18	DIMAN.	19 s. Luc, Evangéliste.		6	38	6
19	Lundi	s. Pierre d'Alcantara.		6	39	6
20	mardi	s. Jean de Canti.		6	41	6
21	Mercredi	s. Hilarion.	M	6	43	6
22	Jeudi			6	44	6
23	Vendredi			6	46	6
24	Samedi	De la ste. Vierge. *Jeûne.*	M	6	48	6
25	DIMAN.	20. N.D. de Victoire. Sol de s.		6	49	6
26	Lundi	s. Evaraste [SIMON et JUDE.	M	6	51	6
27	mardi	De la Vigile.		6	53	6
28	Mercredi	ss. Simon et Jude, Ap		6	54	6
29	jeudi			6	56	6
30	Vendredi			6	57	6
31	Samedi	*Jeûne* De la Vigile.		6	58	6

NOVEMBER ☉ enters ♐ 22d, 7h. 9m. M.

First Quarter the 4th, 5h. 7m. morning.
Full Moon the 10th, 9h. 2m. evening.
Last Quarter the 18th, 4h. 7m. morning.
New Moon the 26th, 7h. 48m. morning.

Days.		ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	*Sun*	*20th Sun. after Trinity. All Saints.*	6	58	6
2	M.	All Souls.		0	5
3	Tu.	*Prs. Sophia born.*	7	2	5
4	W.		7	3	5
5	Th.	Powder Plot, 1605.	7	4	5
6	Fr.	Leonard.	7	6	5
7	Sat		7	7	5
8	*Sun*	*21st Sun. after Trinity. Prs. Au-*	7	8	5
9	M.	*[gusta Sophia born*	7	10	5
10	Tu.		7	11	5
11	W.	St. Martin.	7	12	5
12	Th.		7	14	5
13	F.	Britius.	7	15	5
14	Sa.		7	16	5
15	*Sun*	*22d Sund. after Trinity.* Machutus.	7	18	5
16	M.		7	20	5
17	Tu.	Hugh, Bp. of Lincoln.	7	21	5
18	W.		7	22	5
19	Th.		7	23	5
20	F.	Edmund K. & Martyr.	7	25	5
21	Sa.		7	26	5
22	*Sun*	*23d Sunday after Trinity.* Cecilia.	7	27	5
23	M.	St. Clement.	7	28	5
24	Tu.		7	29	5
25	W.	Catherine.	7	30	5
26	Th.		7	31	5
27	Fri.		7	32	5
28	Sat.		7	33	5
29	*Sun*	*Advent Sunday.*	7	34	5
30	M.	St. Andrew.	7	35	5

. 7h. 9m. M.

morning:
ening.
morning.
morning.

	R.	O	S.
...ints.	6	58	6
	7	0	5
	7	2	5
	7	3	5
	7	4	5
	7	6	5
	7	7	5
Au	7	8	5
...horn	7	10	5
	7	11	5
	7	12	5
	7	14	5
	7	15	5
	7	16	5
...utus.	7	18	5
	7	20	5
	7	21	5
	7	22	5
	7	23	5
	7	25	5
	7	26	5
...cilia.	7	27	5
	7	28	5
	7	29	5
	7	30	5
	7	31	5
	7	32	5
	7	33	5
	7	34	5
	7	35	5

2nd Nov. The Gaspe arrived.
3d – The Quebec arrived for Trinidad
4th The Orleans sailed from Patrick's Hole this forenoon.
4th John Porter arrived for Dublin
4th The Africanus sailed for Kingston Jamaica. —
5th The three Masted Schr. Henry & Thomas sailed for Montego Bay. —
Wrote to Augs. by the Orleans Africanus & 3 masted Schr & sent a file of Quebec Papers up to the 5th Nov Inclusive.
Wrote to Col. Coffin enclosed Letter to Sir John Colborne respecting Geo. Beecham by Post 7th Nov.

Mr. Lloyds Letter to his Father by Geo. Canning for London 9th Nov.

My Letter to Dr. Lloyd & to Edward & Mrs. F. to Edd. Lady Buller & Mrs. V. C. by 3 Sons to Liverpool under cover to Jas. Buller.

6th Nov. Tied night Mr. Forrest Sailed in the Sch. Queen Angelique for St. George's Bay Newfoundland.
arrived at St. George's Bay 14 Nov.

11th Nov. Wed. afternoon the Caroline Sailed for Trinidad with fine wind.
passed the Brandy Pots next Morning at 9 A.M.

15th Nov. Sund. Morning the William Sailed for Demarara.

15th Nov. Wrote to Augs. by Sch. Marie Elizabeth for Kingston & sent Papers, to 14th Nov. Inc. & mentioned the Sailing of the Orleans, Caroline & William.

21st Nov. The Ottawa Sailed this Forenoon
21 " The B. Sovereign Sailed this Evening

23d Nov. John Francis & Sisters Sailed
24 " The Young Samuel Sailed —
" The Cherub — do. —

NOVEMBRE le ○ent. ♃ le 22 à 7h 9m. m.

☽ Le 4 à 5h. 7 matin
○ Le 10 à 9h. 2m. soir
☾ Le 18 à 4h. 7m. matin
● Le 26 à 7h. 48m. matin

Jo	Semaine.	FÊTES.		L	○	C
1	DIMAN.	21. TOUSSAINT. *Oct. d'Ob.*		7	0	5
2	Lundi	Les Trépassés.		7	2	5
3	Mardi	De l'Octave.		7	3	5
4	Mercredi	s. Charles, Ev	2M	7	4	5
5	Jeudi	De l'Octave.		7	6	5
6	Vendredi			7	7	5
7	Samedi			7	8	5
8	DIMAN.	22. *Oct.* de la Toussaint.	M	7	10	5
9	Lundi	Déd. Basil. de s. Sauveur.	M	7	11	5
10	Mardi	s. André Avellin.	M	7	12	5
11	Mercredi	s. Martin, Ev.		7	14	5
12	Jeudi	s. Martin, Pape, Mart.		7	15	5
13	Vendredi	s. Didace.		7	16	5
14	Samedi	De la Ste. Vierge.	M	7	18	5
15	DIMAN.	23. ste. Gertrude.		7	20	5
16	Lundi			7	21	5
17	Mardi	s. Grégoire Thaumaturge.		7	22	5
18	Mercredi	Dédicace Bas. de ss, P. et Paul.		7	23	5
19	Jeudi	ste. Elizabeth, Veuve.	M	7	25	5
20	Vendredi	s. Félix de Valois.		7	26	5
21	samedi	Présentation de la Ste. Vierge.		7	27	5
22	DIMAN	24. ste. Cécile, Vierge, Mart.		7	28	5
23	Lundi	s. Clément I. Pape.	M	7	29	5
24	Mardi	s. Jean de la Croix.	M	7	30	5
25	Mercredi	ste. Catherine.		7	31	5
26	Jeudi	s. Pierre d'Alexandrie.		7	32	5
27	Vendredi			7	33	5
28	Samedi	*Jeûne*, de la Vigile.		7	34	5
29	DIMAN.	1. de l'Avent, Sol. de s. *André*		7	35	5
30	Lundi	ste. ANDRE', Apôtre.		7	36	5

DECEMBER ☉ enters ♑ 21st, 8h. 35m. E.

First Quarter the 3d, 1h. 49m. evening.
Full Moon the 10th, 8h. 54m. morning.
Last Quarter the 18th, 3h. 20m. morning.
New Moon the 25th, 10h. 52m. evening.

Ds	Ws.	ENGLISH CALENDAR.	R.	O	S.
1	Tu.		7	36	5
2	W.		7	36	5
3	Th.		7	37	5
4	F.		7	38	5
5	Sa.		7	39	5
6	*Sun*	*2d Sun. in Advent.* Nicholas.	7	40	5
7	M.		7	41	5
8	Tu.	Conception of B. V. M.	7	41	5
9	W.		7	41	5
10	Th.		7	42	5
11	F.		7	42	5
12	Sa.		7	42	5
13	*Sun*	*3d Sunday in Advent.* Lucy.	7	43	5
14	M.		7	43	5
15	Tu.		7	43	5
16	W.	O Sapientia.	7	43	5
17	Th.		7	43	5
18	F.		7	43	5
19	Sa.		7	43	5
20	*Sun*	*4th Sun. in Advent.*	7	44	5
21	M.	St. Thomas. (Shortest day.)	7	44½	5
22	Tu.		7	44½	5
23	W.		7	44½	5
24	Th.		7	44½	5
25	F.	*Christmas Day.*	7	44	5
26	Sa.	St. Stephen. New Constitution of the Canadas, 1791.	7	44	5
27	*Sun*	*1st S. after Christmas.* St. John.	7	44	5
28	M.	Innocents.	7	43	5
29	Tu.		7	43	5
30	W.		7	43	5
31	Th.	Silvest. Americans deftd. at Quebec, 1775.	7	43	5

t, 8h. 35m. E.

evening.
morning.
. morning.
n. evening.

R.	O	S.
7	36	5
7	36	5
7	37	5
7	38	5
7	39	5
7	40	5
7	41	5
7	41	5
7	41	5
7	42	5
7	42	5
7	42	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5
7	44	5
7	44½	5
7	44½	5
7	44½	5
7	44½	5
7	44	5
7	44	5
7	44	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5
7	43	5

as.

day.)

791.
on of
ohn.

775.
Que-

3d. Novr. The St. Lawrence arrived from Montreal this afternoon.
returned next night.

4th Nov. The John Molson arrived from Montreal this evening.
returned next night.

6. Nov. The Hercules arrived this afternoon from Montreal.
& returned the next night.
Friday 27th Novr.

27th The New Felix Souligny sailed early this morning for Liverpool.

27th This evening the Brigantine Ann & Mary from Demarara arrived.

1st Decr. The Ann & Mary sailed this day at noon for Demarara.

2nd Decr. The Hercules with two barges arrived this Evening from Montreal.

3d Decr. The Hercules started to night for Montreal at 6. o'Cl
[illegible] two barges.

Wed. 2d Dec. Therm. at 8 A.M. 37 above
Thu. 3 " — " — 12 " 0
Fri. 4th " — " — 2 [illegible]
Sat. 5 — " — [illegible] " 0
Sun. 6 — " — " — 30 " 0
Mon. 7 — " — " — 28 " 0
Tues. 8 — " — " — 31 — 0
Wed. 9 — " — " — 38 " 0
Thurs. [illegible] — [illegible]
Fri. 11th — " — " — 13 " 0
Sat. 12th — " — " — 34 " 0
Sun. 13th — " — " — 28 " 0
Mon. 14 — " — " — 15 " 0
Tues. 15th — " — " — 34 " 0
Wed. 16th — " — " — [illegible] " 0
Thurs. 17 — " — " — 18 " 0
Fri. 18 — " — " — 20 " 0
Sat. 19 — " — " — 20 " 0
Sun. 20 — " — " — 22 " 0
Mon. 21 — " — " — 21 " 0
Tues. 22 — " — " — 3 below 0
Wed. 23d — " — " — 3 abv. 0
Thurs. 24 — " — " — 38 " 0
Fri. 25 — " — " — 3[illegible] " 0
[illegible] — " — " — [illegible] " 0
Sun. 27 — " — " — 25 — [illegible]
[illegible] — " — " — 2[illegible] [illegible]
[illegible] — " — " — [illegible] 0.

DECEMBRE le ☉ entre ♑ le 21 à 8h 35m sr.

☽ Le 3 à 1h. 49m. soir
○ Le 10 à 8h. 54m. matin
☾ Le 18 à 3h. 20m. matin
● Le 25 à 10h. 52m. soir

Jo	Semaine.	FETES.		L	☉	C
1	Mardi			7	36	5
2	Mercredi	ste Bibiane, V. et Mart.	M	7	36	5
3	Jeudi	s. Frs. Xav. (2d Pat. du D.)	M	7	37	5
4	Vendredi	s Pierre Chrysologue.	2M	7	38	5
5	Samedi	De la Ste. Vierge.	2M	7	39	5
6	DIMAN.	2 de l'Avent, Sol. s. F. XAV.		7	40	5
7	Lundi	s. Ambroise, doct.	M	7	41	5
8	Mardi	CONCEPTION. *Oct. d'O.*	M	7	41	5
9	Mercredi	s. Nicolas, Ev. (6.)	2M	7	41	5
10	Jeudi	De l'Octave.	2M	7	42	5
11	Vendredi	s. Damase.	2M	7	42	5
12	Samedi	De l'Octave.	M	7	42	5
13	DIMAN.	3 de l'avent.	M	7	43	5
14	Lundi	ste. Luce, V. et Mart.	2M	7	43	5
15	Mardi	*Octave* de la Conception.	M	7	43	5
16	Mercredi	s. Eusèbe Ev. 4 Temps.	M	7	43	5
17	Jeudi	*Ad Mag.* O Sapientia, &c.		7	43	5
18	Vendredi	4 Temps.		7	43	5
19	Samedi	4 Temps.		7	43	5
20	DIMAN.	4 de l'Avent. Sol. s. Thomas.		7	44	5
21	Lundi	s. Thomas. ap.	M	7	44½	5
22	Mardi			7	44½	5
23	Mercredi			7	44½	5
24	Jeudi	*Jeûne*, Vigile.		7	44½	5
25	Vendredi	NOEL. *Octave. d'Obligat.*		7	44	5
26	Samedi	s. ETIENNE. *Oct.* }	M	7	44	5
27	DIMAN.	s. JEAN. *Octave.* }	2M	7	44	5
28	Lundi	ss. Innocens. *Oct.*	3M	7	43	5
29	Mardi	s. Thomas de Cantorbéry.	4M	7	43	5
30	Mercredi			7	43	5
31	Jeudi.	s. Silvestre.		7	43	5

A TABLE OF THE DIAMETERS, &c. OF THE SUN & PLANETS.

Names of the planets.	Diameters in English Miles.	Mean distances from the Sun, as determined from observations of the transit of Venus, in 1761.	Annual period round the Sun.	Diurnal rotation on its axis.	Hourly motion in its orbit.	Hourly motion of its equator.	Inclination of axis to orbit.
			Y. D. H.	D. H. M.			
Sun	890,000			25 6 6		3,818	80 0′ 0″
Mercury	3,000	36,841,468	0 87 23	unknown	109,699	unknw.	unknown
Venus	7,900	68,891,486	0 224 17	24 8 0	80,285	43	75 0 0
Earth	7,970	95,173,000	1 0 0	1 0 0	68,243	1,042	23 29 0
Moon	2,180	ditto	1 0 0	29 12 44	2,290	9½	2 10 0
Mars	5,400	145,014,148	1 321 17	1 0 40	55,287	556	0 0 0
Jupiter	94,000	494,990,976	11 314 18	0 9 56	29,083	25,920	0 0 9
Saturn	78,000	907,956,130	29 167 6	0 10 16	22,400	22,101	28 0 9
Georgian	34,217	1,816,912,260	83 121 0	unknown	15,000	unknw.	unknown

New Moon.

A Tide Table for the Harbour of Quebec.

	Age of the Moon.	h. m.		Age of the Moon.	
New Moon.	0	6 45		15	Full Moon.
	1	7 33		16	
	2	8 21		17	
	3	9 9		18	
	4	9 57		19	
	5	10 45		20	
	6	11 33		21	
	7	12 21		22	
	8	1 9		23	
	9	1 57		24	
	10	2 45		25	
	11	3 33		26	
	12	4 21		27	
	13	5 9		28	
	14	5 57		29	

This Tide Table ſhews the time of high water on any day of the moon's age nearly, and the ſtream continues to run one hour and a half after high water, or, in the ſeaman's phrase, it flows "Tide and Quarter Tide," and this is to be observed in every part of the River.

RULE. Having found the age of the moon at the top of each month in the Calendar, look in the left column of the table for the day from new to the full moon then in the right column the day from the full to the new moon, and in the middle column you will find the time when it is high water aſhore.

Times of High Water, on the days of New & Full Moon, at different places of the River St. Lawrence.

At Seven Iſles	1 h.	Pot à l'eau de vie	3¼ h
At Caouy	1¼	Malbaie	4
Manicouagan	1¾	Baie St. Paul.	4¾
Betſiamites	2	Cap Tourmente	5¼
Port Neuf	2¼	Québec	6¼
Tadouſſac	2¾		

A concise EQUATION TABLE, shewing to the nearest full Minute, how much a Clock should be faster or slower than the Sun.

TABLE abrégée du tems moyen au midi vrai, montrant, à une demi-minute près, combien une Horloge devroit être en avant ou en arrière du Soleil.

Months.	Days.	Equ. in Minute	Months.	Days.	Equ. in Minutes	Months.	Days.	Equ. in Minutes	Months.	Days.	Equ. in Minutes
Jan.	1	4	Apr.	1	4	Aug	11	5	Oct.	27	16
	3	5		4	3		16	4	Nov.	9	16
	6	6		8	2		21	3		16	15
	8	7		11	1		25	2		21	14
	10	8		15	0		28	1		24	13
	13	9		*		Sept.	1	0		28	12
	16	10		19	1		*		Dec.	1	11
	19	11		24	2		4	1		3	10
	22	12	May	1	3		7	2		5	9
	26	13		15	4		10	3		8	8
Feb.	1	14		29	3		13	4		10	7
	11	15	June	5	2		16	5		12	6
	21	14		10	1		18	6		14	5
	27	13		15	0		21	7		16	4
Mar.	4	12		*			24	8		18	3
	8	11		20	1		27	9		20	2
	12	10		25	2		30	10		22	1
	16	9		29	3	Oct.	3	11		24	0
	19	8	July	5	4		7	12		*	
	22	7		11	5		10	13		26	1
	26	6		21	6		15	14		28	2
	29	5		31	6		20	15		30	3

Clock faster than the Sun. — Clock faster. — Clock flower. — Clock faster. — Clock flower than the Sun. — Clock flower than the Sun. — Faster.

ing to the nearest
should be faster

li vrai, montrant,
une Horloge de-
du Soleil.

Equ. in Minutes	Clock faster.	Months.	Days.	Equ. in Minutes	Clock slower than the Sun.
		Oct.	27	16	
		Nov.	9	16	
			16	15	
			21	14	
			24	13	
			28	12	
		Dec.	1	11	
			3	10	
			5	9	
			8	8	
			10	7	
			12	6	
			14	5	
			16	4	
			18	3	
			20	2	
			22	1	
			24	0	
			*		
			26	1	Faster.
			28	2	
			30	3	

A BRIEF CHRONOLOGY OF THE MOST REMARKABLE ÆRAS AND HISTORICAL EPOCHS OF THE WORLD.

THE CREATION	before Christ	4008
The Flood - - -		2352
The dispersion of Noah's posterity -		2207
The foundation of the Assyrian Monarchy by Ninus		2177
The Covenant with Abraham - -		1985
The departure of the Children of Israel from Egypt		1555
The rape of Helen - - -		1204
The dedication of the Temple by Solomon		1008
The ÆRA of the OLYMPIADES - -		776
The ÆRA of the BUILDING of ROME -		753
Cyrus, first King of Persia - -		559
The defeat of the Persians at Salamis -		480
The Pleoponesian War began - -		431
Overthrow of the Athenian power by Lysander		405
The victory of Arbela - - -		331
The destruction of Carthage - -		146
The battle of Pharsalia - - -		48
The battle of Actium - - -		31
The shutting of the Temple of Janus, by Augustus		5
The Birth of THE SAVIOUR of THE WORLD		5
The VULGAR ÆRA - - - -		1
Constantine removed the seat of Empire to Byzantium		328
The end of the Western Empire - -		476
Justinian published the Institutes - -		529
The ÆRA of the HEGIRA - -		622
The race of Abbas, encouragers of Arabic learning and Caliphs of the Saracens, - -		749
Charlemagne began the Empire of Germany -		800
The Turks took Bagdat, and overturned the Empire of the Saracens - - -		1055
The first Crusade - - -		1096
Magna Charta, signed in England - -		1215
Henry V. of England, battle of Agincourt -		1415
Invention of Printing - - -		1440
End of the Eastern Empire - -		1453
Lorenzo de Medicis, the Augustan age of modern Italy - - - -		1478
Discovery of America, - -		1492
Charles V.		1519 56
Age of Louis XIV	Queen Anne	1643-1714

REMARKABLE EVENTS OF OUR OWN TIMES.

The French Revolution,	1789
War between France and Auſtria,	1792
England and all Europe at War with France; and insurrections, murders and executions, throughout that country. Lord Howe's Victory,	1793 '94-5
Peace between France and Prussia and Spain,	1796
The Battle of the Nile. War between France and Auſtria. The Russians in Italy, Switzerland and Holland,	1798-9
Peace between France and Russia,	1800
Battles of Marengo and Hohenlinden,	
Battle of Copenhagen; and Peace between France, England and Auſtria, and all Europe,	1801
War between France and Eng. threatened Invaſion.	1803-4
War between Auſtria and France. Battles of Trafalgar, Ulm and Auſterlitz. Peace between Austria and France,	1805
War between France and Prussia & Russia; Battles of Jena and Eylau,	1806
Battle of Friedland; Peace between Russia, Prussia and France; Attack on Copenhagen,	1807
Revolution in Spain,	1808
War between France & Austria. Battles of Essling and Wagram. Peace between Auſtria and France,	1809
War between Russia & France. The French in Moscow. The English in Madrid.	1812
America declared War againſt England,	
All the Continental Powers at War with France. Bonaparte defeated at Leipsig. The English in France,	1813
The Russians, Austrians and Prussians in Paris. The English in Bordeaux and Toulouse. General Peace in Europe. Bonaparte Sovereign of Elba.	1814
The English at Washington; Capitol and Public Buildings destroyed.	
Peace with America ratified 18th February,	1815
Bonaparte returned from Elba. Battle of Waterloo. Lord Wellington and the Allies in Paris. Bonaparte at St. Helena a prisoner, (dead, 1822.)	1815
Revolution in Italy.	
George IV accession, (Coronation in 1821.)	1820
Revolution in Naples and subdued,	1820

	1789
	1792
e; and oughout	1793 '94-5
n,	1796
ance and and and	
	1798-9
	1800
France,	1801
Invasion.	1803-4
s of Tra- veen Aus-	1805
; Battles	1806
a, Prussia	1807
	1808
of Essling nd France, ch in Mos-	1809
	1812
h France. English in	1813
aris. The eral Peace ba. nd Public	1814
y,	1815
Waterloo. s. Bona- 822.)	1815
.)	1819 1820

France makes war upon Spain to put down its popular Constitution---french army enters Madrid---Cadiz surrenders, and occupies that country,	1823
Great Britain, France and Russia send fleets to enforce peace in Greece. Turkish Fleet destroyed at Navarino, by the allied Fleet. War between France and Algiers.	1827
Russia declares war against Turkey, invades Moldavia and Wallachia. Blockades the Dardanelles. France sends an army to the Morea, and forces the Turco-Egyptian troops to evacuate it. French troops evacuate Spain. Don Miguel usurps the throne of Portugal. Revolution and proscriptions in that country.	1828

CIVIL LIST

OF THE

PROVINCE OF LOWER-CANADA.

1829.

*** It may be neceſſary to obſerve that the Quebec Almanack is not an official publication; and therefore the arrangement of the different officers or public bodies in that publication, cannot in any wiſe affect any precedence, which either of them reſpectively may be entitled to. The Printers will however be always ready to make any alteration in the arrangement, which may be ſuggeſted upon good authority.

LISTE CIVILE

DE LA

PROVINCE DU BAS-CANADA.

1829.

*** On croit néceſſaire de dire, que l'Almanach de Québec n'eſt pas, une publication Officielle; et que l'arrangement des differens Officiers, ou corps, dans cette publication, ne doit pas tirer à conſéquence quant à leurs rangs, ou préſéance reſpective. Les Imprimeurs ſe feront cependant, toujours un plaiſir de faire tout changement qui paroitra devoir être fait ſur de bonnes autorités.

GOVERNOR,

His Excellency Sir JAMES KEMPT, Knight Grand Cross of the Most Honourable Military Order of the Bath, Captain General and Governor in Chief in and over the Provinces of Lower-Canada, Upper-Canada, Nova-Scotia, and New-Brunswick, and their several dependencies, Vice-Admiral of the same, Lieutenant-General and Commander of all His Majesty's Forces in the said Provinces, and their several dependencies, and in the Islands of Newfoundland, Prince Edward, and Bermuda, &c. &c. &c.

*The Honourable Sir FRANCIS NATHANIEL BURTON, K. C. G. Lieut. Governor of the Province of Lower-Canada.

*ALEXR. FORBES, Esq. Lieut. Governor of Gaspé.

Charles Yorke, Esq. *Secy. to His Excellency the Govr.*

Louis Montizambert, Esq. *Assistant do.*

The Honble. the LEGISLATIVE COUNCIL.

The Honourable JONATHAN SEWELL, Chief Justice of Lower-Canada, *Speaker.*

Hon. & Rt. Rev. C. J. Stewart, Lord Bishop of Quebec.

Honourables

*Sir G. Pownall, kt.	Thomas Coffin,
~~Sir J. Johnston, Bart.~~ dead	Roderick Mackenzie,
Charles de St. Ours,	L. R. C. de Léry,
John Hale,	Lewis Gugy,
John Richardson,	~~Charles de Salaberry,~~
John Caldwell,	James Kerr, dead
H. W. Ryland,	Edw. Bowen,
James Cuthbert,	W. B. Felton,
Charles Wm. Grant,	Matthew Bell,
Pre. Dom. Debartzch,	John Forsyth.
~~James Irvine,~~ died 27 Sept	Toussaint Pothier
~~M. Henry Percevah,~~ died 13 Oct	J. T. Taschereau.
~~William Burns,~~ died 24 Sept	J. Stewart

* Absent from the Province.

William Smith, Esq. *Clerk of the Parliament.*
Chas. Et. C. de Lery, Esq. *Clerk Assistant.*
Hon. Andrew Wm. Cochran, *Law Clerk.*
Jacques Voyer, Esq. *Clerk of the Journals.*
C. R. d'Estimauville, Esq. *Gent. Usher of the Black Rod.*
R. S. W. Sewell, & C. de Léry, jun. *Reading Clerks.*
Wm. Boutillier and Charles Jourdain, *Clerks.*
William Ginger, *Serjeant at Arms.*

Hugh M'Donell, *Doorkeeper.*
Charles Blouin, *Messenger.*
Louis Noreau, *Office Keeper.*

The Honble. The HOUSE OF ASSEMBLY,
[Elected 1827.]

The figures after the names, denote the number of times these Members had served previous to the last Election. Those whose names are marked thus † were not of the last Assembly.

SPEAKER, The Honble. L. J. PAPINEAU,

GASPÉ,
† Robert Christie, Esq.
CORNWALLIS,
Joseph Robitaille, esq. (8) J. L. Borgia, esq. (6)
DEVON,
J. B. Fortin, esq. (7) † J. C. Lêtourneau.
HERTFORD,
François Blanchet, esq. (6) N. Boissonnault, esq. (1.)
DORCHESTER,
Louis Lagueux, esq. (3) † Joseph Samson, esq.
BUCKINGHAMSHIRE,
Louis Bourdages, esq. (7) J. B. Proulx, esq. (2)
WM. HENRY,
† Wolfred Nelson, Esq.
RICHELIEU,
Jean Dessaulles, esq. (4) R. de St. Ours, esq. (1)
BEDFORD,
H. de Rouville, esq. (1)

SURREY,
Pierre Amiot, esq. (5) L. J. Papineau, esq. (8)

KENT,
D. B. Viger, esq. (8) F. A. Quesnel, esq. (2)

HUNTINGDON,
Austin Cuvillier, esq. (5) J. M. Raymond, esq. (1)

MONTREAL.

EAST WARD,
Hugues Heney, esq. (3) J. Leslie, esq. (1)

WEST WARD,
L. J. Papineau, esq. (8) † Robert Nelson, esq.

COUNTY,
Joseph Perrault, esq. (3) Jos. Valois, esq. (3)

YORK,
† Jacques Labrie, Esq. † J. B. Lefebvre, Esq.

EFFINGHAM,
O. Turgeon, esq. (1) † A. Papineau, Esq.

LEINSTER,
† Laurent Leroux, Esq. † Julien Poirier, Esq.

WARWICK,
Jacques Déligny, esq. (4) † Alexis Mousseau, Esq (2)

ST. MAURICE,
Pierre Bureau, esq. (3) Chs. Caron, esq (1.)

THREE-RIVERS.
C. R. Ogden, esq. (3) † P. B. Dumoulin, Esq.

HAMPSHIRE,
F. X. Larue, esq. (2) † John Cannon, esq. (1)

QUEBEC.

UPPER TOWN,
A. Stuart, esq. (4) Vallieres de St. Réal, esq. (4)

LOWER TOWN,
——— ——— T. A. Young, esq. (1)

COUNTY,
John Neilson, esq. (4) Michel Clouet, esq. (2)

NORTHUMBERLAND,
M. P. de S. Laterrière, esq. (1) E. C. Lagueux, esq. (3)

ORLEANS,
François Quirouet, esq. (3)

William Lindsay, Esquire, *Clerk.*
J. A. Bouthillier Esquire,, *Clerk Assistant.*
Thomas W. Willan, Esq. *Law Clerk.*
William Green, Esquire, *Translator.*
——— ——— *French Translator.*
——— ——— Esquire, *Assistant French Translator.*
G. B. Faribault, Jasper Brewer, W. B. Lindsay, } *Clerks of Committees and Papers.*
Francis Coulson, Gent. *Serjeant at Arms.*
Mrs. M. C. Schindler, *House keeper.*
Jacques Langlois, *Messenger & Librarian.*
Et. Drolette, Jean Fluet & Jacques Laperrière, *Door-Keepers*

The King's Honble. Executive Council

The Honble. the Chief Justice.
The hon. & rt. rd. C. J. Stewart, Ld. Bishop of Quebec.
The Honourables

John Richardson,	C. E. Chaussegros de Léry
James Kerr,	John Stewart.
M. H. Perceval,	A. W. Cochran,
William Smith,	James Stuart.
John Hale.	

Hon. H. W. Ryland, *Registrar and Clerk.*
George H. Ryland, Esq. *Assistant do.*
J. King, *Messenger.* Michael Quin, *Door-keeper.*

OFFICERS OF DEPARTMENTS, &c.

Dominick Daly, Esq., *Secretary & Registrar of the Province.*
Hon. John Hale, *Receiver-general of the Revenue.*
Hon. Wm. Bowman Felton, *Commissioner for the management and sale of Crown Lands.*

John Davidson, Esq. *Surveyor of Woods and Forests.*
Hon. A. W. Cochrane, *Commissioner of Escheats and Forfeitures of Lands.*
T. Houſton Thomſon, Esq. *Clerk of the Court of Escheats.*
Jos. Cary, Esq. *Inspector General of Public Accounts.*
Th. A. Young, Esq. *Auditor General of Accounts.*
Joseph Bouchette, Esq. *Surveyor-General.*
Hon. Wm. Smith & Hon. C. E. C. de Léry, Esqrs. *Masters in Chancery.*
Hon. H. W. Ryland and Thomas Douglass, Esquires, *Clerks of the Crown in Chancery.*
Hon. Frs. Ward Primrose, *Inspector General of the King's Domain, and Greffier du Papier Terrier.*
Hon. Andrew Wm. Cochran, *Auditor of Land Patents.*
Hon. M. H. Perceval, *Naval Officer of the Port of Quebec.*
Charles Yorke, Esq. *Clerk of the Prerogative Court.*
Alex. Carlisle Buchanan, Esq. *resident Agent for Emigrants at Quebec.*
E. W. R. Antrobus, Eſq. *Grand Voyer Quebec.*
P. E. Taschereau, *Deputy do*
Hon. Louis René Chauſſegros de Léry, *do. Montreal.*
Pierre Louis Panet, *Grand Voyer, Three-Rivers.*
A. D. Boſtwick, *Deputy Grand Voyer do. do.*
Farquhar McRae, Eſq. *Grand Voyer, Gaſpé.*
Jean Bte. Larue, *Surveyor of Highways, Quebec.*
Jacques Viger, *ditto at Montreal.*
John C. Fisher, & Wm. Kemble, *His Majesty's Printer, Quebec.*
Ditto Ditto, *His Majesty's Law Printer.*
Robert Armour, *His Majesty's Printer, Montreal.*
Joseph Cary, *King's Auctioneer at Quebec.*
Norman Bethune, *ditto at Montreal.*
E.W. White, *Inſpector of Pot & Pearl Aſhes at Quebec.*
Jean Bouthillier, *do. Pot & Pearl Ashes at Montreal.*
Levi Bigelow, *do. do. for the Diſtrict of do.*

Edouard M. Leprohon, *ditto at Chambly.*
Joseph Raimond, *do. do. at the Borough of St. Denis.*
David See, *ditto at William Henry.*
C. P. Cushing, *do. at Three-Rivers.*
Peter P. Trudel, *do. at do.*
Wm. Hy. Hardie, *do. at do.*
Wm. Phillips, *Inspector of Flour at Quebec.*
George Hobbs,
Ephraim Sanford,
Nahum Hall,
William Watson,
Joseph Carmel,
Wm. Miller. } *ditto of ditto at Montreal.*
Jacob Dorge, *ditto ditto at William Henry.*
Anthony Anderson, *Inspector of Beef & Pork for the District of Quebec.*
John C. Turner, Frs. Tison, Hiram Gilbert, Joseph Lamontagne, Wm. Moore, Norman Lamont and James Murray, *Inspectors of Beef and Pork for the District of Montreal.*
Pierre Doucet, *Inspector of Fish & Oil for the City of Quebec.*
Alex. Morrison, *do. do.*
Nicolas Brunet, *do. do.*
Peter Merckell, *do. for the City of Montreal.*
George Chapman, *Clerk of the Markets at Quebec, and stamper of weights and measures.*
Ls. M. Marchand and Bernard Léon Leprohon, *Clerks of the Markets at Montreal.*
Wm. Jos. Mechtler, *Inspector of the Hay Market and stamper of Weights and Measures at Montreal.*
P. de Boucherville, *Insp. of Chimnies at Montreal.*
Mr. John Grout, *Inspector of do. at Quebec.*
Mr. Alex. Thompson, *do. at Three-Rivers, and Clerk of the Markets and stamper of Weights and Measures.*

Note.—The acts for the inspection of ashes, flour, beef and fish, have all expired. The names of the persons last appointed, are retained in the Almanach.

[The act 5th Geo. 4th has expired; the lists below are those last published under the act.]

BOARD for examining persons applying to be licensed as Cullers at *Quebec.*

Peter Burnet,	J. S. Campbell,
Wm. Micklejohn,	Ol. Corbin,
Peter Patterson,	Jean Garneau.

Ditto at *Three Rivers.*

B. P. Wagner,	David Grant.
H. Hughes,	

Ditto at *Montréal.*

James Miller,	Isaac Shay,
David Handyside,	Jas. Carswell.
Joseph Shuter,	

CULLERS *and* MEASURERS *of* TIMBER, STAVES, PLANK, &c. under the Statute 3d Geo. IV.

J. Bte. Dorval,	James Cook,
Joseph Dorval, jun.	Benjamin Hough,
Charles Rochette,	Richd. Beard,
Thomas Proudluck,	Michael Naughton,
Edwd. F. Clarke,	Michel Renaud,
Leond. Windsor,	Louis Vidal,
John Jeffrey,	Charles Cazeau,
Thomas Murphy,	Olivier Corbin,
George Steer,	Jean Garneau,
Joseph Marmette,	Pierre Plamondon,
Joseph Darche,	François Gagné,
John Maguire,	Samuel Nichols,
William M'Lean,	Louis Proulx,

lists below are
e act.]

g to be licensed

ampbell,
bin,
arneau.

Grant.

hay,
rswell.

of TIMBER,
the Statute 3d

Cook,
nin Hough,
Beard,
el Naughton,
Renaud,
Vidal,
s Cazeau,
Corbin,
Garneau,
Plamondon,
ois Gagné,
l Nichols,
Proulx,

Frs. X. Paradis,
John Thompson,
John S. Waterson,
Hypolite Suzor,
Jean Bte. Drapeau,
Pierre Beaupré,
Louis Bezeau,
André Lacroix,
Jacques Girard.
Michel Robitaille,
Alexandre Couture,
John P. Robinson,
John Thompson,
William Barnet,
Thomas L. Jenkins,
Jean Bte. Thérien,
Donald M'Phee,
Roger Sasseville,
Jean Bte. Philbert,
Barthelemy Chartier,
Joseph Laporte,
Francis Henri,
Wm. O'Bryan,
Alexander M'Donald,
François Gosselin,
Andrew Findlin,
James M'Kie,
William Teedon,
William M'Kutcheon,
Timothy Donohoo,
Jean Couture,

Patrick Fleming,
Pierre Huot,
William Bradford,
Robert M'Millan,
Christopher Wilson,
François Bornais,
Philipe Burns,
Jean Bte. Jarnac,
Hedwick Sincire,
John Coffey.
Allan R. McDonell,
Jean Larochelle,
Martin O'Brien,
Baptiste Vachon,
John G. Hooper,
James Scott,
Pierre Prevereau,
Joseph Lockwell,
Wm. Cochrane,
Robert Hunter,
William Allen,
Duncan Downs.
George Harrison,
Jas. E. Campbell,
Ths. Connolly,
Etienne Laroche,
Daniel McEshien,
William Bee,
Owen McGowen,
William Bright.

For the District of Gaspé only.

Azariah Pritchard.

Board of Examiners for the Appointment of Persons, to be Inspectors of Pot and Pearl Ashes at Montreal.

Thomas Blackwood, John Forsyth, Henry M'Kenzie, George Auldjo, Horatio Gates, George Moffat, F. A. Larocque, Th. Porteous, and James Leslie, Esqs.

Board of Examiners for the appointment of persons for the Inspection of Flour and Meal, under the Provincial Act of the 58th Geo. III.

John Davidson,
Edward Hale,
Joseph Roy,
Richard Lilliott, } Esquires, QUEBEC.

Horatio Gates,
T. A. Turner,
J. C. Bush,
Thomas Busby, } Esquires, MONTREAL.

Joseph Badeaux,
B. P. Wagner, } Esquires, THREE-RIVERS

Commissioners appointed by *dedimus potestatem*, to administer *Oaths* to any person being in office within the Province of *Lower-Canada*.

Hon. H. W. Ryland,
E. C. de Léry,
J. T. Taschereau,
S. Robertson,
Ls. Chevalier,
Robert Christie, } *Quebec.*

John Reid,
David Ross,
Fras. Desrivières, } Esqrs. *Montreal.*

Hon. Thomas Coffin,
Joseph Badeaux, Esq. } *Three-Rivers.*

Hugh Munro,
Daniel M'Pherson,
Theophilus Fox,
James Crawford, } Esqrs. *Gaspé.*

Inferior District of Saint Francis.

Honble. W. B. Felton and Wm. Hamilton, Esqs.

Commissioners to administer the Oaths to the Members of the Legislature.

Louis Montizambert, Wm. Woolsey, Robert Christie, Claude Denechau, Amable Berthelot and Thomas Ainslie Young, Esquires.

Commissioners appointed by Dedimus Potestatem *to administer the Oaths to Justices of the Peace at Montreal.*
David Ross, Samuel Gale and Ls. Levesque,

Commissioner appointed by Dedimus Potestatem *to administer the Oaths to persons rendering their Accounts as Public Accountants.*
Gabriel Marchand, Esq. St. John.

Commissioners appointed by Dedimus Potestatem *to administer the Oaths to Applicants for Crown Lands.*

Louis Montizambert, *Quebec.* Hon. Lewis Gugy, *Montreal.* Philip Luke & C. May, *Missiskoui Bay.* W. Gibson, *Drummondville.* Joseph Baker, *Dunham.* Leon Lalanne, *St. Armand.* P. Hubbard, *Stanstead.* Henry Cull, *Hatley.* C. Whitcher, *Ascot.* John Manning *Hemmingford.* Josiah Sawers, *Eaton.* Christopher Menut, *Simpson.* Philemon Wright, *Hull.* Daniel Thomas, *Melbourne.* Louis Guillet, *Batiscan.* F. G. Heriot, *Drummondville.*

Justices of the Peace appointed to administer Oaths to Half-Pay Officers.

District of Montreal.—The Hons. John Richardson & Lewis Gugy, Patrick Murray, Calvin May, Philip Luke, John Whitlock, Hon. James Cuthbert, Samuel Willard, F. Desrivières, Henry M'Kenzie, Esquires.

District of Three-Rivers.—Hon. Thos. Coffin, Sueton Grant, C. Menut, and R. Steiger, Esquires.

Inferior District of Gaspé.—Philip Robin, Esquire.

Commissaires pour prendre et recevoir des *Affidavit*, concernant toute Cause pendante devant la Cour du Banc du Roi pour le District de Québec.

Ignace G. Boisseau, éc., Not, St. Thomas. Devon.
Thos. M. Kirouac, éc., St. Pierre, Do.
A. Larue, éc., Notaire, Cap St.-Ignace, Do.
Ger. Alex. Verreau, éc., do. L'Islet, Do.
Simon Fraser, éc., do. St.-Jean Port Joli, Do.
Jean Bte. Morin, Capt. } St.-Roch, Do.
Amb. Morin, éc., Not }
Remi Puize, ec. Notaire, St. Anne-la-pocatière.
Frs. Xavier Boucher, éc. } Rivière-Ouelle,
Pierre Garon, éc., Not. } Cornwallis.
Thos. Casault, éc., Not. Kamouraska, Do-
Ls. Legendre, éc., Lotbinière, Buckinghamshire.
Claude Dénéchau, éc. Berthier, Hertford.
Danl. McPherson, éc., L'Isle aux Grues,
Ol. De la Gorgendière, éc., Hampshire.
A. G. Couillard, éé.. Donve.
Jacques Oliva, éc., St.-Thomas, Devon.
Ant. Chs. Taschereau, éc., Dorchester.
Frs. Le Houllier, éc., Ste.-Marie, Do.
George Pozer, éc., St.-Giles, Do.
Aug. Caron, éc., Northumberland.
Marc P. de Sales Laterrière, éc., Do.
A. de la Chevrotière, éc. Not. Lotbinière, Buckingham.
Ls. Guay, éc., Not. Do.
J. Walsh, éc., Not. Ste. Marie, Dorchester.
J. Fraser, Major, St. Do.
J. C. Letourneau, éc., Not. St.-Thomas, Devon.
Joseph Ouellet, éc., Trois-Pistoles, Cornwallis.
Pascal Dumais, éc., Do.
Ignace Bernier, éc., Not. St.-André, Do.
Amable Dionne, éc. March. Kamouraska, Do.
Jean Bte. Taché, éc., Not. do. Do
Chs. P. Huot, éc., Not. Baie St.-Paul, Northumberland
Ls. Belair, éc., do. Do.
George Chaperon, éc., do. Do.
Isidore Levesque, éc., Eboulemens Do.

Chs. H. Gauvreau, éc., Not.	Malbaie,	Northumberland
Louis Ranvoizé, éc., Not.	Ste. Anne,	Do.
Louis Bernier, éc.	Château Richer	Do.
Frs. X. Larue, éc.	Pointe aux Trembles,	Hampshire.
Paul Bigué, éc.	Port-Neuf,	Do.
G. W. Allsopp, éc.	Cap-Santé,	Do.
Edward Hale, éc.	Port-Neuf,	Do.
Frs. Verreau, éc. Not.	St. François,	Dorchester.
Jean B. Bonneville, éc. Not.	Ste. Marie,	Do.
Joseph Reny, éc. Not.	Ste. Marie,	Do.
Julien Demers, éc. Not.	Ste. Croix,	Buckinghamshire.
Damas Larue, éc. Not.	do.	Do.
Frs. X. Lefebvre, éc. Not.	St. Henri,	Dorchester.
Pierre Paradis, éc. Not.	St. Henri,	Dorchester.
Jean Bte. Morin, éc.	Rivière du Sud.	
Abrah. Turgeon, éc. Not.	St. Gervais,	Do.
Pierre Gagnon, éc. Not.	Ste.-Famille.	Orléans.
Aug. Nic. Blais, éc.	St. Michel,	Hertford.
Louis Ruelle, éc. Not.	Berthier,	Do.

Commissaires pour exécuter le pouvoir de faire réparer les Eglises, &c. &c.

District de Québec.

Hon. James Irvine,
F. Vassal de Monviel.
Michel L. J. Duchesnay,
} Esquires.

District de Montréal.

J. M. Mondelêt,
David Ross,
Louis Guy,
Joseph Bedard,
} Esquires.

District des Trois-Rivières.

Hon. Thomas Coffin,
Joseph Badeaux,
} Esquires.

District de Gaspé.

Robt. Sherar,
Henry Johnston,
Isaac Déchesne,
Hypolite Landry,
Chs. Cavanagh,
} Esquires.

Commiſſioners for the execution of an Act of the 5th. Geo. IV. Chap. XII. for the relief of Insane, Infirm and Sick Perſons, and for the ſupport of Foundlings.

George Selby,
Hon. L. C. Foucher,
F. Desrivières, Esquires, } MONTREAL.

Hon. Lewis Gugy,
René Kimber,
Charles Fortier,
Esquires, } THREE-RIVERS.

Thomas Wilſon,
William Holmes,
Esquires,
Rev. Arch. Mountain, D. D.
Le Rev. M. Signay, Evêque de Fussala. } QUEBEC.

Commissioners for transacting the Business regulating the Fisheries in the Inferior District of Gaspé.

Mathew Stewart, James Crawford et Hypolite Landry

Commissioners appointed to report on the State of the Harbour of Montreal.

Thomas Blackwood,	George Moffat,
John Forsyth,	F. A. Larocque,
George Auldjo,	Esquires.

Commission for the management of the Estates of the late Order of Jesuits.

The Honble. John Stewart, Commissioner.

Louis Panet, Agent for the District of Quebec.
Edme Henry, Do. for the District of Montreal.
J. E. Dumoulin, Do. for Three-Rivers and the Seigniory of Cap de la Magdeleine.
Louis Guillet, Do. for Batiscan.

Commissioners for repairing the Legislative Council Chamber.

Honorables Jonathan Sewell, John Caldwell, Edward Bowen, A. Stuart et M. Clouet, Esqs.

Commissioners for the road between St. Paul's Bay & St. Joachim, 6 Geo. 4, chap. 52.

George Chaperon, Isidore Levesque et J. Bte. Dupré.

Commissioners to meet those of New-Brunswick, to regulate the Fisheries of the River Ristigouche, 4 Geo. 4, chap. 22.

Jas. Crawford et Hy. Landry.

Commissioners for erecting a Gaol in the Inferior District of Saint Francis.

Hon. W. B. Felton,
Moses Nichols and } Esquires.
Charles Whitcher,

Commissioners appointed to superintend the House of Correction for the District of Quebec.

Rofs Cuthbert,
Claude Dénéchau,
Benjamin Tremain, } Efquires.
John Davidfon,

AT MONTREAL.

Jean Philippe Leprohon, } Efquire.

AT THREE-RIVERS.

Hon. Thomas Coffin,
René Kimber, } Efquires.

Commissioners appointed to open a Road between Upper and Lower-Canada, under an Act passed 15th Feb. 1813, 53d Geo. III. Chap. 4.

Alex. M'Millan, Esqr.
Allan M'Donell, Esqr.
Rev. Alex. M'Donell.

Commiſſioners appointed for the purpoſe of determining who are the perſons entitled to the indemnifications granted by an Act of the 55th Geo. III. Cap. x.

Frs. Vaſſal de Monviel,
Charles Et. de Léry,
Jacques Voyer,
} Esquires.

Commissioners appointed under the Provincial Act 6th Geo. IV. Cap. 18. for making the necessary works & repairs on the Temiscouata Road.

Alexr. Fraser and Alexr. Jos. Wolff, Esquires.

Commissioners appointed under do. do. do. for making a Road from Drummondville to Sorel.

F. G. Heriot, J. Ployart, R. Jones and J. Wurtele, Esquires.

Commissioners appointed to open a road from Côteau du Lac to the Upper Canada Province line, 5th Geo. IV. Cap. 30.

Robt. McIntyre, John Watier dit Lanois, Allen Grant, John Simpson, Alexr. Nicoll and Etienne Roy, Esquires.

Commissioners appointed to improve the Kenebeck road, 5th Geo. IV, Cap. 31.

Frs. Lehoullier, Ant. C. Taschereau, J. J. Reny, J. Bte. Bonneville and J. B. Proulx, Esquires.

Commissioners appointed under the Provincial Act 5th Geo. IV. Cap. 29th. for perfecting and improving the Road between Saint Gregoire and Longue Pointe in the Township of Kingsey.

Honble. Lewis Gugy, Honble. Matthew Bell, Ant. Poulin de Courval, Pierre Hebert, Joseph Héon and Joseph Prince, Esquires.

Commissioners of Internal Communications, appointed under the Act of the 57th Geo. III. Cap. 13.

J. T. Taschereau, Jno. Davidson, hon C. E. de Léry, Louis Legendre, and Wm. Hall, Esquires, for the

County of Dorchester, and that part of the County of Buckinghamshire dependant on the District of Quebec.

Felix Têtu, and Charles Smith Esquires, for the County of Quebec.

Hon. James Cuthbert, Jacques Déligny, Joseph D. Bondy, and George Rolland D'Arminault, Esquires, for the County of Warwick.

Joseph Badeaux, F. G. Heriot, Esqrs. and Hon. W. B. Felton, for that part of the County of Buckinghamshire in the District of Three-Rivers.

François Boucher, Sueton Grant, and Et. Mayrand, Esqs. for the County of St. Maurice, and that part of the County of Hampshire in the District of Three Rivers.

B. Beaupré, B. Panet, and J. E. Faribault, Esqrs. for the County of Leinster.

Hon. Roderick M'Kenzie and C. Roy, Esquires, for the County of Effingham.

James M'Cumming and Louis Girardin, Esquires, for the County of Huntingdon.

Hon. Charles Wm. Grant, L. R. C. de Léry, and Chs. De Salaberry, Esquires, for the County of Kent.

Jos. Couillard Després, J. G. Boisseau, and Simon Fraser, Esquires, for the County of Devon.

E. N. L. Dumont, Joseph Papineau, and Philemon Wright, Esquires, for the County of York.

Geo. W. Allsopp, Edward Hale, and J. Lanouette, Esquires, for that part of the County of Hampshire dependant on the District of Quebec.

Alexander Fraser and Pierre Sirois, Esquires, for the County of Cornwallis.

Louis Belair, Charles Huot, and George Chaperon, Esquires, for the County of Northumberland.

Claude Dénéchau, and Jos. Fraser Esquires, for the County of Hertford.

Léon Lalanne and Wm. Yule, Esqrs. for the County of Bedford.

Jean Dessaulles, Pierre Guerout, and Samuel Wi, lard, Esquires, for the County of Richelieu.

Louis Guy, and J. M. Mondelêt, Esquires, for th County of Montreal.

Henry O'Hara, Robert Sherrar, and Edward Isaa Man, Esquires, for the Inferior District of Gaspé.

Commissioners appointed on the part of this Provinc to meet those of Upper-Canada, for the Wat Communication between the two Provinces, und the Act 58th Geo. III.

George Garden,
J. Papineau,
Geo. Hamilton, } Esquires.

Commissioners appointed to superintend the Repai of the Court House in the City of Montreal.

J. M. Mondelêt,
David Ross, } Esquires.

Commissioners to superintend the building and repai ing additional Wards to the General Hospital ne the City of Quebec.

Thomas Wilson,
Claude Dénéchau,
William Holmes,
François Durette, } Esquires.

Commissioners for the Lachine Canal, under the A 1st Geo, IV

Honble. John Richardson, C. W. Grant, & * Job Ready, and

Thomas Porteous,
Robert Gillespie,
Hon. Toussaint Pothier,
David Ross,
Frs. Desrivières,
and
Thos. Phillips, } Esquires.

Frederick Griffin, Esq. *Secretary to the Commissioner*

* Absent.

Commissioner appointed to superintend the Repairs to the Common Gaol of the City of Montreal.

Stephen Sewell, Esquire.

Arbitrator on the part of Lower Canada under the Act of the Imperial Parliament 3d. Geo. IV. Cap. 119, *Sect.* 17.

The Honble. John Richardson.

Commissioners appointed under the Provincial Statute 6th Geo. IV. Cap. 30, to superintend the repairs to the Common Gaol of the City of Quebec.

W. S. Sewell,
Robert Christie, } Esquires.
Claude Dénéchau,

Commissioners for making and repairing the part of Craig's Road in the District of Three Rivers.

Hon. W. B. Felton; C. F. H. Goodhue; Anthony Anderson; Peter C. Lord; Shubael Pierce; and W. S. Wales, Esquires.

Commissioners appointed for the Trial of Small Causes in the Country Parishes of the Province.

Aug. Trudel, Rimouski & Trois Pistoles, *Cornwallis*
Alexr. Fraser, Rivière du Loup & Ste. Anne, do
Chs. Chapais, jr. Rivière Ouelle
Amable Morin, St. Roch, do
J. Davidson & John Grant, St. Regis, *Huntingdon*
Chs. Manuel, Ecr. Seigneurie de Beauharnois, do
David Harrower, Amable Charron & Simon Fraser, St. Jean-port-joly, *Devon*
Germain A. Verrault, l'Islette, do
Abraham Larue, Cap St. Ignace, do.
Louis Boucher, A. Couillard, J. G. Boissonault, St. Thomas, *Devon*
Joseph Fraser & F. X. Paré, St. Pierre & St. François, *Hertford*
Augustin Larue, St. Vallier & Belle Chasse, do

Claude Dénéchau, Berthier, do
C. Taché et Amable Dionne, Kamouraska, *Cor*
wallis
Et. Féréol Roy, St. Michel, *Hertford*
John Davidson, T. M. Bernier & Robert Hamilto
Pointe Levi, *Dorchester*
Fran. X. Lefebvre et Pierre Paradis, St. Henr
Dorchester
Newman Bambridge, St. Nicholas, do
Jocelyn Waller, St. Giles et Chemin de Craig,
Julien Demers, Ste. Croix, *Buckinghamshire*
A. de la Chevrotière et Louis Legendre, Lot
nière, do
Hon. T. P. J. Taschereau, J. T. Taschereau, F
Lehoullier and John Walsh, Ste. Marie, Nouve
Beauce, *Dorchester*
O. de la Gorgendière, Deschambault, *Hampshire*
Frs. X. Larue, Pointe aux Trembles, do
Henry Lemoine, l'Ange Gardien, *Northumberland*
Louis Bernier, Château Richer, do
Augustin Caron, Ste. Anne, do
Jean M. Poulin, St. Joachim, do
Ls. Belair and Charles Huot, Baie St. Paul, do
Pascal Laterrière, Eboulemens, do
Wm. Fraser, Jean Brassard and Ls. B. Davi
Malbaie, do
Germain des Gagnés, Isle aux Coudres, do
Daniel M'Pherson, Crane Island, do
Louis Bertrand, Isle-Verte, do
Pierre Guerout, St. Denis, *Richelieu*
A. D. Pambrun, Vaudreuil, *York*
Ralph Taylor, Seigneurie de St. Armand, *Bedford*
J. Bte. René Hertel de Rouville, St. Jean Baptiste,
—— Manning, Township de Hemmingford, *Hu*
tingdon
Joseph Baker, Dunham, *Bedford*
Augustin Trudel, Ste. Anne, *Hampshire*

Geo. W. Allsopp et Edw. Hale, Cap Santé, do
M. Turgeon et B. Panet, St. Charles, Lachenaye, *Leinster*
C. H. Monk et J. Brunell, St. Henry, Mascouche, Lachenaye, do
J. Whitford et J. P. Faribault, Ste. Thérèse, Blainville, *Effingham*
William Hallowell, St. Louis, do
J. Boucher de la Broquerie, René de la Bruère, P. Wilbrenner et Jos. Vigneau, Boucherville, *Kent*
H. N. L. Dumont, Rivière du Chêne, *York*
Samuel Hart, St. Joseph de Chambly, *Kent*
Barthelemy Rocher, Jacques Archambault et Alex. Ed. Gillon, St. Roch, *Leinster*
E. Faribault et Alex. Mabut, St. Pierre du Portage de l'Assomption, do
Jean Dessaulles, Amable Dechambault et Louis Picard, St. Hyacinthe, *Richelieu*
L'honble. James Cuthbert, Jos. D. Bondy, L. M. R. Barbier et Roderick Morrison, Berthier, *Warwick*
Rodolph Steiger, St. François du Lac, *Buckinghamshire*
Olivier Tremblay, Contrecœur, *Surrey*
J. B. Constantin et Réné St. James, St. Vincent de Paul, *Effingham*
Chs. Kilborn & Selah Pomroy, Township de Stanstead
K. C. Chandler, Nicolet, *Buckinghamshire*
Henry Cull, Chs. Witcher & Moses Nichols, Townships de Hatley et d'Ascott
Michael Preston, Township de Brome, *Richelieu*
William Davies, Township de Stanbridge, *Bedford*
John P. Bostwick, Compton, *Buckinghamshire*
—— Crevier, St. François, do
W. C. Gilman et Lemuel Orcott, Township de Potton
Thomas Bouthillier et Am. Archambault, St. Hyacinthe

Hon, js. Cuthbert aud Wm. Morrison, Berthier
J. Marie Bélanger and Felix Têtu, St. Jean-port-jo
Louis Chicou Duvert et Joseph Benoît, Seigneur de Chamby
Louis Henry Gauvin, Longueil, partie de la Paroisse Protestante
Remi Piuze et Isaac Hudon, Ste. Anne La Pocatière
Jean Bte. Couillard, Ecr. Pointe Lévi
Samuel Robertson, do. Grand Mécatina
Louis Chevalier, do. Seigneurie de St. Paul
Ralph Taylor et Jonas Abbott, do St. Armand
James Perkins et Thomas Barron, do Argenteuil
Jean Bte. H. de Rouville et Philip Byrne, do de Rouville
J. Bte. Constantin, Albigence W. Robinson et Pa. Rollin, do Isle Jésus
L'honble. R. M'Kenzie, J. Turgeon, F. H. Segui et J. M'Kenzie, do Terrebonne
Pierre Gédéon Vallée, Verchères
Et. Mayrand et Sueton Grant, Riv. du Loup
Kenelm Chandler et Louis Brassard, Paroisse de Nicolet
Samuel Hatt, do de Chambly
Isaac H. Filer et James Phillips, do St. Thomas
Solomon Bingham et Leonard Thomas, do St. Georg
Joseph Vignau, René de la Bruère et Pierre Weibroner, do Boucherville
Clark Rogers Vaughan, Stanbridge
Saml. Willard et Alvin Williams, Shefford
Richard Froste, Granby
Rufus Labaree, Eaton
Chester Hovey, Hatley
William Hall, Broughton
William Bowron, Hinchinbrock
Robert Hoyle et Lewis Odell, Seigneurie de l Cole

P. Canac dit Marquis, St. André, *Cornwallis*
Fredk. Wyss, Rivière du Loup et Cacona, do
Alexis Carme et Le Noblet Duplessis, Contrecœur, *Surrey*
Daniel D. Hertel et J. B. Fournier, Rigaud, *York*
William Catton, St. Andrew, do
Wm. G. Blanchard et H. Caldwell, Argenteuil, St. Andrew, do
Frs. Cottrell, La Baie du Febvre, *Buckinghamshire*
Antoine Filion, St. Joseph de Soulanges, *York*
Wm. Macrae, St. Jean de St. Luc, *Kent*
Ignace Raizenne et J. J. Girouard, St. Benoît, do
Louis Descoignes, Ste. Marguerite de Blairfindie, do
Dominique Ducharme, Lac des Deux Montagnes, *York*
Richd. Frost, Township de Shefford, do
Robert Jones, Henry Crebassa et Edward W. Cartier, William Henry, do
Frans. Boucher et Louis A. Duchesnay, St. Joseph de Masquinongé, *St. Maurice*
Rufus Laberec, Township d'Eaton, *Buckinghamshire*
Joseph Odell et Robert Hoyle, Seigneurie de Lacole, *Huntingdon*
Philippe Byrne, St. Jean Baptiste, *Bedford*
Francis Evans Armstrong, Township de Kingsey, do
William Hall, Township de Broughton
Salomon Bingham, St. George, *Bedford*
Charles Têtu, St. Jean Baptiste, do
William Grannis et Chester Hovey, Township de Hatley, *Richelieu*
Marshall Perkins et Thomas Barron, de la Chûte, *York*
Micah Townsend, St. George, *Bedford*
Jean Poulin, Contrecœur, *Surrey*

J. E. Faribault et Laurent Lamoureux, do St. Sulpice
E. N. L. Dumont, do Mille Isles
Frs. Boucher et L. A. Duchesny, Maskinongé
Frs. St. Onge et jacques Dorion, St. Ours
Robert jones, Ed. W. Carter et William Nelson, Sorel
Selah Pomroy, Elisha Gustin et Alex. Kilborn, Stanstead
Frs. Lehoullier, john Walsh et Ant. C. Taschereau, Ste. Marie Nouvelle Beauce
Honble. Charles de Salaberry, Chambly
Henry Hoyle et Lewis Odell, Lacole
john A. Mathison, Vaudreuil
Frans. Languedoc, Seigneurie de St. George
Ignace Raizenne, Lac des Deux Montagnes
David Blanchard, junr. Potton
Charles Benedict, Argenteuil
Ignace G. Boisseau, St. Thomas
William Fraser, Mount Murray
L. M. R. Barbier, Berthier
Barthelemy Joliette, Lavaltrie
john Hettrick, Blainville
François X. Boucher, Rivière Ouelle
A. A. Dame, P. Bazin et C. E. Gagnon, Riv. Loup
Pierre Grisé, St. Dénis
john Simpson, Soulanges
Amable Dionne et François Gauvreau, Kamourask
George Larue et Moyse Morin, Rivière du Loup
Charles Macdonell, Monoir

TRUSTEES *of the* ROYAL INSTITUTION *for the advancement of* LEARNING.

His Excellency the Lieut. Govr. of Upper-Canada for the time being.
* His Excellency the Honourable Sir Frs. N. Burton, Lieut.-Governor of Lower-Canada.
The Hon. and Revd. Charles Jas. Stewart, D. D. Lord Bishop of Quebec, (Principal.)
The Hon. J. Sewell, Chief Justice,
The Chief Justice of Montreal for the time being.
The Chief Justice of Upper-Canada for the time being.
The Speaker of the Legislative Council of L. Canada.
The Speaker of the House of Assembly of ditto.
The Hon. John Richardson.
The Hon. and Revd. John Strachan, D. D.
The Hon. James Irvine.
The Revd. G. J. Mountain, D. D. Archd. of Quebec.
The Hon. Charles De St. Ours.
The Hon. John Caldwell.
The Hon. Herman Witsius Ryland.
The Hon. J. Stewart.
The Hon. A. W. Cochran.
The Hon. J. T. Taschereau.
Daniel Sutherland, Esq.
Louis Montizambert, Esq.
Joseph R. Vallières de St. Réal, Esq.
Thomas A. Young, Esq.
Secretary, The Revd. J. L. Mills.

* Absent.

COURS DE JUSTICE.

Cour Provinciale d'Appel.

Le Gouverneur, le Lieutenant Gouverneur, ou la Personne ayant l'Administration du Gouvernement, les Membres du Conseil Exécutif, le Grand Juge de la Province, et le Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi pour le District de Montréal, ou cinq d'entr'eux (les Juges de la Cour du District dans laquelle le jugement dont est Appel, a été rendu, exceptés)

Louis Montizambert, Ecuyer, *Greffier.*

Cour du Banc du roi pour les Causes Criminelles.

A Québec.

L'Honorable Jonathan Sewell, écuyer, Grand Juge de la Province, et Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi pour le District de Québec, et MM. les hon. Juges Kerr, Bowen et Taschereau.

James Stuart, Ecuyer, *Procureur du Roi.*

Charles Richard Ogden, Ecuyer, Solicitor General.

George Vanfelson, Ecuyer, *Avocat Général.*

William Green, Ecuyer, *Greffier de la Couronne.*

Thomas Aylwin, Ecr. *Grand Connetable et Interprête.*

A Montréal.

L'Honorable James Reid, Ecuyer, Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi pour le District de Montréal et MM. les hon. Juges Foucher, Pyke et Uniacke.

John Delisle, Ecuyer, *Greffier de la Couronne.*

Adolphe Delisle, *Grand Connetable.*

Fred. Gœdick, Esq. *Interprete.*

Aux Trois-Rivières.

Le Grand juge ou le Juge en Chef de Montréal, Président, et deux autres Juges.

Wm. C. H. Coffin, *Greffier de la Couronne.*

Phillip Burns, *Grand Connetable.*

John C. Fearon, *Interprete.*

COUR DU BANC DU ROI *pour le Diſtrict de Québec.*

L'hon. Jon. Sewell, Grand Juge de la Province.

James Kerr,
Edward Bowen, } Ecuyers, *Juges.*
J. T. Taschereau,
J. F. Perrault et Ed. Burroughs, Ecuyers, *Greffiers.*
Wm. S. Sewell, Ecr. *Shérif.*
B. A. Panet, écuyer, *Coronaire.*
Thos. Aylwin, *Interprete.*
Michel Landry, *Huissier Audiencier.*
J. Jeffreys, *Geolier.*

COUR DU BANC DU ROI *pour le District de Montréal.*

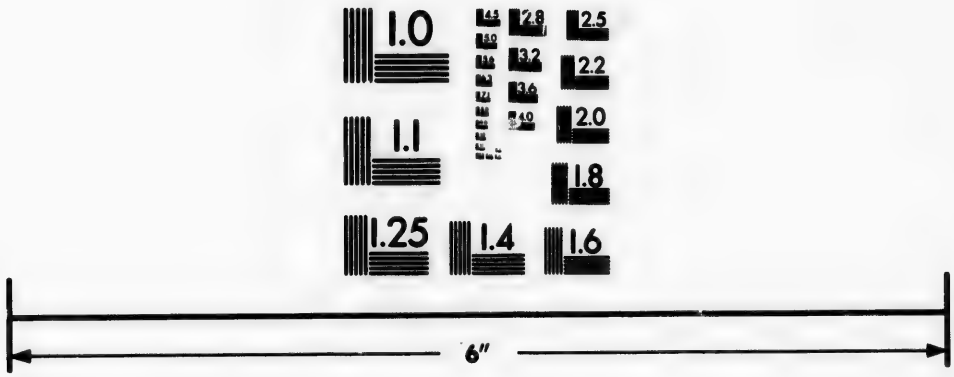
Le Juge en Chef pour le District de Montréal.

Louis Charles Foucher,
George Pyke, } Ecuyers, *Juges.*
N. F. Uniacke,
Samuel Wentworth Monk et R. L. Morrogh, Ecuyers, *Greffiers.*
L'hon. Lewis Gugy, *Sherif.*
Jean Marie Mondelêt, Ecuyer, *Coronaire.*
Fred. Goedike, *Interprete.*
Geo. Stanley, *Huissier Audiencier.*
E. Holland, *Geolier.*

COUR PROVINCIALE *pour le Diſtrict des Trois-Rivieres.*

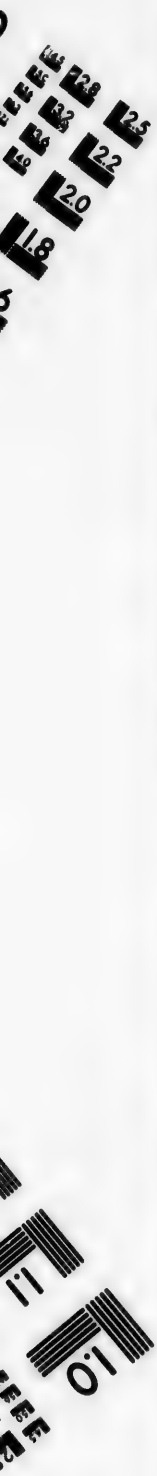
Pierre Bedard, Ecuyer, un des Juges de la Cour du Banc du Roi pour le Diſtrict des Trois-Rivieres, et Juge Provincial.
Wm. C. H. Coffin, Ecuyer, *Greffier.*
I. G. Ogden, Ecuyer, *Shérif.*
Ch. Lafreniae, Ecuyer, *Coronaire.*
Pierre Portugais, *Huissier Audiencier.*
William Kent, *Geolier.*

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503


2.8
3.2
2.5
2.2
2.0
1.8
1.1
1.0

COUR PROVINCIALE *pour le Diſtrict Inférieur de* GASPE'.

J. G. Thompson, Ecuyer, *Juge Provincial.*
Amaſa Bebee, *Greffier.*
Thos. Man et Ferguſon Winter, Ecrs. *Sherifs conjoints.*
Robt. Sherar, *Coronaire.*

COUR PROVINCIALE *pour le District Inférieur de* ST. FRANÇOIS.

John Fletcher, Ecuyer, *Juge.*
C. Bridgman Felton, Ecr. *Greffier.*
Charles Whitcher, Ecr. *Sherif.*
J. H. Terri, *Grand Connetable.*
C. M. C. Hindman, *Huissier Audiencier.*

COURT OF VICE-ADMIRALTY.

Hon. James Kerr, *Judge.*
William Power, Esqr. *Registrar.*
Mr. joſeph Fenwick, *Marshal.*
James Haſtings Kerr, Esq: *Deputy Receiver of Droits and Perquisites.*

JUGES DE PAIX.

DISTRICT DE QUEBEC.

Cour des Sessions de Quartir.

Robert Christie, Ecuyer, *Président.*

William Green et Frs. X. Perrault, Ecrs. *Greffiers.*
Th. Aylwin, Ec. *Interprête.*
Th. Aylwin, Ecr. *Grand Connétable.*
Michel Landry, *Huissier Audiencier.*

Du Quorum.

Les Membres des Conseils Législatif et Exécutif, les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Districts de Quebec, Montréal, Trois Rivières, Gaspé et St. François.

Robt. Chrsitie,	de Quebec	Nar. Duchesnay,	do.
Thomas Wilson,	do.	James M'Kenzie,	do.
Claude Dénéchau,	do.	James Green,	do.
Benjamin Tremain,	do.	Louis Panet,	do.
Jean B. Duchesnay,	do.	Andrew Paterson,	do.
John Davidson,	do.	John Lambly,	do.
Jaques Voyer,	do.	Charles de Léry, jun.	do.
J. V. de Monviel,	do.	Henry J. Rusel,	do.
William Holmes,	do.	Michel Clouet,	do.
Thos. Fargues,	do.	Chev. R. d'Estimauville,	do.
John McNider,	do.	William Henderson,	do.
Joah Freer,	do.	Charles N. Perrault,	do.
William Phillips,	do.	Thomas C. Oliva,	do.
Francis T. Thomas,	do.	Jos. Bouchette, senr.	do.
William Price,	do.	Amable Berthelot,	do.
Daniel Sutherland,	do.	Samuel J. Burton,	do.
J. L. J, Duchesnay,	do.	William G. Sheppard,	do.
Antoine G. Couillard,	do.	Thomas Stott,	do.
John Racey,	do.	J. Langevin,	do.
George Pozer,	do.	William Kemble,	do.
Louis Montizambert,	do.		
William Lindsay,	do.		

Joseph Morrin, Quebec,
Charles Smith, do.
E. W. R. Antrobus, do.
James H. Kerr, do.
Thomas A. Young, do.
William Walker, do.
Anthony Anderson, do.
Henry Lemesurier, do.
William Finlay, do.
Joseph Jones, do.
John Jones, do.
John C. Fisher, do.
John G. Clapham, do.
Samuel Gale, Montreal,
David Ross, do.
A. J. Wolff, Valcartier,
Henry Davidson, Point [Levi,
H. M. Blaicklock, Leeds,
G. W. Wickstead, St. [Giles,
P. Gagnon, Island of Or- [leans,
D. M'Pherson, St Thomas
John M'Pherson do.
Jacques Oliva, do
P. Tasché, Kamouraska,
Jean Baptiste Tasché, do.
Amable Dionne, do.
Thomas Casault, do.
Ed. Hale, Portneuf,
O. de la Gorgendiere, De- [chambault.
Joseph C. Déspres, do.
Robt. Harrower, St. Jean [Port Jolie,
Pierre Canac dit Marquis, [St. André,
A. Turgeon, St. Gervais,
Louis Ruel, ditto
Kemi Puize, St. Anne [Lapocatière,
John Gow Smith, ditto
C. Fournier, St. Charles,
N. Bambridge, St. Ni- [colas,
John Walsh, Ste. Marie [Nouvelle Beauce,
A. C. Taschereau, ditto
Augustin Lehouillier, do
G. L. Taschereau, do
J. B. Bonneville, do
Frs. Lehouillier, do
P. Paradis, St. Henry
Francois Xavier Larue [Pointe aux Trembles
H. J. Caldwell, Rivière [du Loup
Ch. Chapais, jun, Rivière [Ouelle
Frederick Wyss, ditto
Charles Casgrain, ditto
L. Belair, Bay St. Paul
Jean B. Tremblay, ditto
George Chaperon, ditto
Bonaventure Dufour, do
M. P. Laterrière, do
G. W. Allsop, Cap Sante
G. des Gagné, Malbay
Jean Brassard, ditto
J. Ouellet, Trois Pistoles
E. F. Roy, Beaumont,
Frs. X. Paré, St. Pierre [de la Rivière du Sud
Samuel Robertson, M [catis
Louis Chevallier, do

. Frafer, Lake Temis-
[couata,
Vm. Fraser, Murray Bay,
Legendre, Lotbinière,
Henry Lemoine, Chateau
[Richer,
. Caron, St. Joachim,
Bertrand, Isle Verte,
illip F. Calbeck, Mag-
[dalen Islands,
George Larue, Cacona,
lbert Henderson, ditto
illiam Ware, ditto
William Hall, Brough-
[ton
Antoine G. Chénet, Cap
[St. Ignace,
George Simpson, Gover-
[nor Hudson's Bay Co.
William Poser, Aubert
[Gallion,
Charles Robertfon, Fief
[de Villeray,
James Crawford, Gaspé,
George Hamilton of New
Liverpool, Esquires.

DISTRICT DE MONTREAL.

Cour des Sessions de Quartier.

David Ross, Ecuyer, *Président.*
John Delisle Ecuyer, *Greffier.*
Fred. Gœdick Ec. *Interprête.*
Adolphe Delisle, *Grand Connétable,*
. D. Dagen, *Huissier Audiencier.*

Du Quorum.

Membres des Conseils Légiflatif et Exécutif.
Les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Dif-
tricts de Québec, Montréal, Trois Rivières, Gafpé
et St. François.

uel Gale, Montreal,
id Ross, ditto
ry M'Kenzie, ditto
e Boucherville, ditto
iam Robertson, ditto
Gray, ditto
e Rocheblave, ditto
. A. Turner, ditto
s Millar, ditto
. de Montenac, ditto
ge Moffat, ditto
George Auldjo, ditto
John Molson, ditto
Horatio Gates, ditto
Peter McGill, ditto
John Fleming, ditto
William Lunn, ditto
William McKay ditto
Robert Froste, ditto
Henry Griffin, ditto
N. B. Doucet, ditto

D. C. Napier, Montreal,
Louis Guy, ditto
Thomas Porteous, ditto
Jean Bouthillier, ditto
Jean P. Leprohon, ditto
Robert Christie, Quebec,
John Davidson, ditto
James Crawford, Gaspé
Lawrence Kidd, Laprairie,
Edmund Henry, ditto
Louis Barbeau, ditto
James Finlay, Lachine,
Donald Duff, ditto
Charles Penner, ditto
George Simpson, ditto
John Yule, Chambly,
Samuel Hatt, ditto
Barth. Rocher, St. Roch,
Jacques Archambault, do.
Louis Marchand, St. Ours
François St. Onge, ditto
Pierre Guerout, St. Denis,
Pierre Grisé, ditto
Jos Turgeon, Terrebonne
Michel Turgeon, ditto
François H. Seguin, ditto
William Hallowell, ditto
John M'Kenzie, ditto
J. E. Faribault, l'Assomp-
[tion.
Alexandre Mabbut, ditto
Louis Raymond, ditto
Charles de St. Ours, ditto
N. E. L. Dumont, St.
[Eustache,
H. St. Germain, ditto
E. F. Globensky, ditto

Calvin May, St. Armand
Jonas Abbot, sen. ditto
Leon Lalanne, ditto
Jacob Cook, ditto
Jonas Abbot, jun. ditto
Chs. Kilborne, Stanstead
Selah Pomeroy, ditto
Timothy Rose, ditto
Elisha Gustin, ditto
Joseph de Labroquerie, St.
[Boucherville
Joseph Vigneau, ditto
William Kell, Argenteuil
George Burke, ditto
William Blanchard, ditto
Adam C. Muir, ditto
James Brown, ditto
Daniel de Hertel, ditto
Thomas Barron, ditto
Phillip Byrne, St. Jean
[Baptiste
Samuel Willard, Stukeley
Martin S. Parker, ditto
Paul H. Knowlton, ditto
Ant. Filion, Soulanges
Ignace G. Gamelin, ditto
Joel Ives, Hatley
William Bullock, ditto
Henry Cull, ditto
William Grannis, ditto
Robert Vincent, ditto
Robert Jones, Sorel
John Kent Welles, ditto
Henry Crebassa, ditto
Anthony Von Iffland, ditto
William Macrae, St. Jean
B. Panet, Lachenaye

May, St. Armand
Abbot, sen. ditto
Lalanne, ditto
Cook, ditto
Abbot, jun. ditto
Kilborne, Stanstead
Pomeroy, ditto
thy Rose, ditto
a Gustin, ditto
ph de Labroquerie, [Boucherville
ph Vigneau, ditto
iam Kell, Argenteuil
rge Burke, ditto
liam Blanchard, ditto
m C. Muir, ditto
nes Brown, ditto
niel de Hertel, ditto
omas Barron, ditto
llip Byrne, St. Jean [Baptiste
nuel Willard, Stukely
rtin S. Parker, ditto
ul H. Knowlton, ditto
t. Filion, Soulanges
nace G. Gamelin, ditto
el Ives, Hatley
illiam Bullock, ditto
enry Cull, ditto
illiam Grannis, ditto
bert Vincent, ditto
bert Jones, Sorel
hn Kent Welles, ditto
enry Crebassa, ditto
nthony Von Iffland, ditto
illiam Macrae, St. Jean
. Panet, Lachenaie

Martel de Vienne, ditto
ul T. Pinsonnault, St: [Phillip,
D. Pambrun, Vaudreuil
n N. Mathison, ditto
Porlier, St. Hyacinthe,
L. de Martigny, ditto
able Archambault, ditto
n Dwyer, ditto
Cartier, St. Antoine,
l Whitney, Dunham,
ander Brown, ditto
n Martindale, Stanbridge,
R. Vaughan, ditto
b Tree, ditto
ph Senet, St. Jacques
mon Wright, Hull,
McMillan, Chatham,
ick Armstrong, ditto
aim Birch, ditto
m. Bowron, Godmanchester,
Manning, ditto
el J. Hingston, ditto
Hunter, ditto
nique Ducharme, Lake of Two Mountains,
nder Fisher, ditto
B. Fournier, Rigaud
y B. Brewster, Isle aux Noix,
Miller, ditto
m Purdy ditto
d Derrick, Caldwell's Manor,

Jean B. Lorimier, junr. [St. Regis,
John Grant, ditto
John McGibbon, ditto
Robert Hoyle, Lacole,
Thos. Dobson, De Léry,
Geo. Henry Monk, St. [Hy. de Mascouche,
Thomas Russel, Noyan,
Dan. McCallum, sen. do.
Solomon Bingham, ditto
Leonard Thomas, ditto
Norman Stewart, junr. [St. Constant,
Jean Bte. Constantin, St. [Vincent de Paul,
René St. Jacques, ditto.
Paul Rolin, ditto
W. Wells, Farnham,
Samuel Wood, ditto,
Alfred Nash, ditto
Alvin Williams, Shefford
H. Lloyd, New Glasgow
J. Cuthbert, jr. Lanoraie,
Denis B. Papineau, Petite Nation,
Paul Lacroix, St. Tse. de [Blainville,
C. Manuel, Beauharnois,
Lawrence Brown, ditto,
John Simpson, Coteau du [Lac,
Josias Wurtele, Seigniory [David,
John M'Gillivray, Grenville,
Thomas Kains, ditto

Lewis F. Dechambault, [Longueil,
Joseph Dubuc, ditto
Chas. Têtu, St. Césaire
Wm. U. Chaffers, ditto
W. H. Kirkland, Cald- [well's Manor,
Eust. L. de Bellefeuille, [Seigniory de M. Isles,
Richard Froste, Granby,
Jacob Barcelo, St. Benoit,
Wm. C. Gilman, Potton,
David Blanchard, jun. do.
J. J. Leclaire, Blainville,
John Kettrick, ditto
P. Lussier, jr., Varenne
J. Campbell, Lochabe
R. McKenzie, Rawdo
Theodore Davis, Rigau
Arthur McDonald, Ch [teaug
Alex. Savageau, dit
B. Colclough, Dorvillie
Samuel Bull, di
Chs. Morrison, Berthi
Hon. Henry D. Byng,
Stephen Yarwood,
Charles Shirriff, and
Robert Sherriff, Esqui

DISTRICT DES TROIS-RIVIERES.

Cour des Sessions de Quartier.

L'honorable Thomas Coffin, *Président.*
David Chisholm Ecr. *Greffier.*
Philippe Burns, *Grand Connétable.*
J. C. Fearon, *Traducteur et Interprête.*
Louis Lefebvre, *Huissier Audiencier.*

Quorum.

Les Membres des Conseils Législatif et Exécutif, les Juge la Cour du Banc du Roi pour les Diſtricts de Québec, M réal et Trois Rivieres, le Juge Provincial du Diſtrict rieur de Gaſpé, et St. François.

Samuel Gale, Montreal,
David Ross, ditto
Chas. de Montenac, ditto
Robt. Christie, Quebec,
Edmund Antrobus, ditto
J. Bouchette, senr. ditto
John Davidson, ditto
James Crawford, Gaspé,
Edw. Cartwright, T [Rivi
Benedict P. Wagner,
George Carter,
James H. Kerr,
Pierre Louis Panet,
David Grant,
Francis H. Hughes,

David Bellhouse, ditto
Henry Cull, Hatley, ditto
Pierre Joseph Heroux, [Machiche,
Michel Caron, ditto
M. Nichols, Sherbrooke,
C. E. H. Godhue, ditto
G. C. Colclough, ditto
Charles Whitcher, ditto
William Henry, ditto
Henry J. Martin, ditto
F. Boucher, Maskinongé,
J. Guillet, senr. Bastican,
S. Grant, River du Loup,
W. Grout Sheppard, do.
Samuel Brooks, Senior,
P. B. Pellissier, Yamaska
D. Thomas Melbourne,
Frederick G. Heriot, [Drummondville,
Rodolph Steiger, ditto
James Millar, ditto
William Seaton, Oxford,
Peter Laberec, Eaton
Rufus Laberec, ditto
Christ. Menut, Durham,
H. Heney, St. Francis,
Francis Cottrel, Baye St. [Antoine,
Edward Hale, Portneuf,
Kenelm C. Chandler, [Nicolet,
Frederick Rolette, ditto
Frs. L. Dumoulin, ditto
A. Trudelle, Ste. Anne,
Joseph Dury, ditto
J. Dionne, St. Pierre,
Joseph Ployard, Grant- [ham,
A. G. Douglas, Aston,
James Cuthbert, junior, [La Noraye,
Josias Wurtele, Fief De- [guise Yamaska,
George Simpson, Gover- [nor Hudson Bay Co.
Henry M'Caulay, Forges [de St. Maurice,
William Barnard,
Josiah Sawyers,
Benjamin Heath, Esqrs.
Jos. Boucher Niverville,
Chs. Hubert Lassisseraie,
Jos. Michel Badeaux,
Louis Brassard,
Louis Guillet,
J. Bte. Lozeau, and
John Wadleighs, Esqrs.

DISTRICT DE GASPE.

James Crawford, *President.*

Quorum.

Les Membres des Conseils Legislatif et Exécutif, les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Districts de Québec, Montréal et Trois-Rivieres, et les Juges Provinciaux pour les Districts Inferieurs de Gaspé et de St François.

Robert Christie,	Charles Cavenaugh,
Samuel Gale,	Thomas Budstead,
David Ross,	John Gilker,
James Day,	Isaac Duchene,
James Stewart,	Joseph Stowe Tuzo,
James Shearer,	Hypolite Landry
Henry O'Hara,	Charles Forest,
William Fruing,	John Packwood,
John Douglas M'Connel	Alexander M'Neil,
Robert Ferguson,	Charles Davis,
Phillip Franklin Caldbeck	Henry Bisset Johnston,
Farquhar M'Rae,	George Doyle,
Phillip Langlois,	William Carter,
John Le Boutillier,	William Donaldson, and
James M'Craken.	William Kinnear, Esqrs.
William Cuthbert,	

DISTRICT INFERIEUR DE ST. FRANCOIS.

Du Quorum.

Les Membres des Conseils Législatif et Exécutif, les Juges de la Cour du Banc du Roi pour les Districts de Québec, Montréal, Trois-Rivières, Gaspé, et St François.

Ch. B. Felton, *Greffier.*

Charles Witcher,	Moses Nichols,
Henry Cull,	Josiah Sawyer,
Edward Nicholson,	Charles Kilbu n,
Ch. Fred. H. Goodhue,	Robert Vincent,
Selah Pomroy	John Liberveau.

AVOCATS.

Hon. James Stuart, Attorney General.
Chs Rd. Ogden, Solicitor General.
George Vanfelson, Advocate General.
David Ross acting Attorney Genl. at Montreal
Joseph R. Vallieres de St. Réal, King's Counsel.
Hon. A. W. Cochrane, do.
Stephen Sewell, King's Counsel, Montreal.
P. Vézina, King's Counsel, Three Rivers.

A QUEBEC.

oseph Levasseur Borgia,
e n. A. Panet,
George Vanfelson,
Andrew Stuart,
acques Leblond,
William Green,
Robert Christie,
J. B. Faribault,
hi ip A. De Gaspé,
. R. V. De St. Real,
aul Vallé,
os. Frs. X. Perrault,
hilippe Panet,
nd. Wm. Cochran,
ois Lagueux,
douard Bacquet
nd. R. Hamel,
~~Charles H. Tremain,~~
en y Black,
rs. X. S mon,
d. Burroughs,
ouis Fiset,
ierre Le Droit,
ierre Chatloup,
c. Narcisse Amiot,
Chs. Panet,
B. C. A. Gugy,
Frs Roman,
James Mitchell.
Fr. W. Primrose,
J F. Josh Duval,
Josias Hoffman,
Thos Wm. Willan,
L F. Dufresne,
R S. M. Sewel,
Charles E Casgrain,
E O. Desbarats.
Elzéar Bedard,
Gaspard Drolet,
Aaron Ezekiel Hart,
Charles Deguise,
Hector Simon Huot,
Fredk. Andrews,
Robert Allsopp,
Joseph Lagueux,
Saml. Ls. Bouchette,
René E. Caron,
R. S. M. Bouchette,
Wm. Smith,
Daniel McCallum,

William Power,
Alex. Stewart Scott,
P. L. Fortier,
C. M. J. Duchesnay,
Chs. N. E. Drolet,
*Thos. Wm. Lloyd,
E. C. Cruttenden,
Ths. Cushing Aylwin,
Sam. Usher,
P. Elzéar Taschereau,
Jos. And. Taschereau,
Wm. Vondenvelden,
Ol. Jos. Elz. Perrault,
James B by,
Léon Rob. Malhiot.

A Montreal.

Stephen Sewell,
David Rois,
Joseph Bedard,
Denis B. Viger,
Janvier Lacroix,
Benjamin Beaubien,
François Xavier Bender,
Antoine Ls. Levesque,
Jean Roch Rolland,
Pierre Dom. Debartzch,
Louis Michel Viger,
Fred. Aug. Quetnel,
Samuel Gale,
John Boston,
Louis Jos. Papineau,
Michael O'Sullivan,
Hugues Heney,
Ch. Richard Ogden,
Alexis Bourret,
James. Chals. Grant,
Dominique Ben. Rollin,
Francis Wm. Desrivières
Samuel W. Monk,
Alexr. M'Millan,
Toussaint Peltier,
François Roy,
J. M'Gill Desrivières,
G. S. Henshaw,
P. N. Rossiter,
A. Buchanan,
William Walker,
C. C. S. De Bleury,
Dominique Mondelet,
P. H. D. Beaubien,
John M'Donell,
Philippe Bruneau,
Robt. Lester Morrogh,
Hyp. St. G. Dupré,
Fs. P. Bruneau,
Seraphim Cherrier,
Hypolite Guy,
Edward Adams Clark,
George Weekes,
Henry Driscoll,
L. J. Fleury Deschambault,
Joseph Bourret,
Nathaniel Charles,
John Samuel M'Cord,
Chs. Greece,
Pierre Bibaud,
Wm. Badgley,

* Absent

P. L. Le Tourneux,
Wm. Ryan,
Frederick Griffin,
H. Forrest,
Jean Théophile Braſeau,
John Stanley,
John H. Johnſton,
Jean C. Bruneau,
Daniel Salman,
John Beakley,
James G. Scott,
Frs. P. Terroux,
Duncan Fisher,
Campbell Sweeny,
Ed. Th. Jones,
Ebenezer Peck,
Charles D. Day,
E. E Rodier,
A. Ross,
Levi Adams,
Thomas Nye,
P. Horace Panet,
Thomas Barron,
J. A. Lacroix,
James Smith,
Aug. Norbert Morin,
Antoine Rolette.
H. Deschambault,
Nicolas C. Radiger,
P. B. Thetard de Montigny,

AUX TROIS-RIVIERES.

Pierre Vezina, Conſeiller de la Couronne,
Charles Lafrenaye,
A. D. Bostwick,
P. Benjn. Dumoulin,
W. C. H. Coffin.
Chs. J. Mondelêt
Pierre Louis Panet,
Ths. Stone Judah,
Louis Charles Cressé,
Charles Aubry,
Ed. Short,
Jas. Thompson,
Edward Barnard.

A ST. FRANCOIS.

James Hallowell,
Chs. De Tonnanncour,
Pierre Creſſé,
C. P. Elkins.

A GASPE.

G. Kimball,
J. F. Deblois,
Ed. Thibaudeau.

NOTAIRES.

Ville de Québec.

Roger Lelièvre,
Felix Têtu,
Pierre Latouce,
Michel Berthelot,
Jacques Voyer,
Mich. Sauvageau,
Thomas Lee,
Louis T. Besserer,
Wm. Fisher Scott,
A. Campbell, et. M. N.
Pierre Gagnon,
Ant. A Parent,
Edward Glackemeyer,
L. T. McPherson,
F. X. Vaillancourt,
Louis Panet,
Michel Tessier,
Chas. M. De Foy.
Errol Boyd Lindsay,
William C. De Lery,
Chs. D. Planté,
Jean Bte. Bornais,
Charles Ainsie,
C. A. Richardson,
René Gab. Belleau,
Thos. Potts Anderson,
Ant. Benj. Sirois Duplessis.
Fabien Ouellet,

Residence not known.

Joseph Bernard,
F. X. Blais,
Benjamin Therélen,
Edward Morin,

District de Québec.

Cote du Nord.

Ch. H. Gauvreau, } Malbaie.
Thos. Ls. Duberger, }
Chs. Pre. Huot, Baie St. Paul.
Isidore Levesque, Eboulemens.
Louis Ranvoyzé, Sainte-Anne du Nord.
Louis Bernier, Château Richer.
Domin. Le François, Lorette.

François Xavier Larue,
S. Proulx,
Olivier Grégoire, } Pointe aux Trembles.
Francois Laroche,
Lazarre Lefebvre,
Paul Bigué, Port Neuf.
Joseph Bernard, Cap Santé.
M. G. Gaucher, Deschambaults

COTE DU SUP.

A. de la Chevrotière,
Joseph Filteau, } Lotbinière.
L. S. Amiot,
Julien Demers, Ste. Croix.
Louis Guay,
David Bigué, } St. Antoine.
Damase Larue,
Stanislas Amiot,
Jacques Boucher,
Frs. X. Lefebvre,
Pierre Paradis,
Joachim Goffelin, } St. Henry.
Michel Charest,
Joseph Ignace Leclair,
John Walsh,
J. Bte. Bonneville, } Ste. Marie, Nouvelle Beauce
Joseph Reny.
François Verrault, St. François Nouvelle Beauce.
Michel Debelotte dit Doftie, St. Joseph, N. Beauce.
Chrs. E. Reny, Ste. Claire.
Joseph Goffelin, St. Charles.
Abraham Turgeon, St. Gervais.
J. Bte. Couillard, Pointe Levi.
Louis Duclos, do.
Alexis Coté, Isle d'Orléans.
Charles Dugal. St. Michel,
Augustin Larue, St. Vallier.

F. X. Lacombe, } St. Gervais.
Louis Ruel, }
J. B. Morin, St. François, Riv. du Sud.
Jean Bte. Vincent, St. Grégoire,
J. C. Letourneau, }
Nicolas Gaſpard Boiſſeau, }
Ignace G. Boiſſeau, } St. Thomas.
Narciſse Boiſseau, }
W. Dubord, }
Jos. Clovis Bélanger, }
Fran. Marcel Kirouac, St. Pierrë.
A. N. Blais, do.
Amable Morrin, St. Roch.
Remy Piuze, Ste. Anne.
Prudent Bernier, do
Pierre Garon, Rivière Ouelle.
Paſcal Taché, }
Jean Bte. Taché, } Kamouraska.
Th. Casault, }
Edouard Michaud, }
Ignace Bernier, St. André.
F. Chamberland, do
Moyse Morin, Rivière du Loup.
Joseph Ouellet, Trois Piſtoles.
Pierre Gauvereau, Rimouski.
Martin Sheppard, Diſtrict de Gaspé.

Ville de Montréal.

J. Papineau,	F. X. Dézréy,
J. M. Mondelêt,	Thomas Bedouin,
N. B Doucet,	Henry Griffin,
Louis H. Latour,	André Jobin,
Thomas Barron,	Charles Desève
Charles Prevoſt,	Peter Lukin.
Louis Guy, H. M.N.	Pierre Ritchot,

R. O'Keefe
Pierre E. Leclerc dit Lafrenaie,
Ant. T Kimber
Jos. Aug. Labadie,
Louis Marteau,
G. D. Arnoldi
Jos. Guy,
Joseph Prest,
Fs. Renaud,
F. X. Gamelin,
W. N. Crawford,

Residence not known.

Barth. Faribault,

District de Montréal.

Cote' du nord

Aug. Dumouchelle, St. Scolastique
Augustus McKay, do
J. B. G. Peltier. Ste. Genevieve
F. X. Cadet, Ste. Geneviève
J. B Constantin, St. Vincent de Paul
M. G. Baret, do
Zephirin Pepin, do
Nicolas Manteilht, Ste. Rose
Ant. Alexis Dubois, } Soulanges
Joseph B. Mailloux, } Soulanges
P. Ls. Charland, } Soulanges
J. Am. Charlesbois, St. Polycarpe
Fs. L. Bellefeuille, } St Eustache
J. A. Berthelot, } St Eustache
Eugène Fred. Globensky, } St Eustache
Stephen M'Kay, } St Eustache
Step. McKay, } St Eustache
Frs. X. Cadet, } St Eustache
R. Dickinson, Hull
Ls. Ed. Globensky, Ste. Anne des Plaines
Ignace Raizenne, } St. Benoit
Jean Jos. Girouard, } St. Benoit
Charles A. Berthelot, Ste. Geneviève

Michel Charest, } Ste. Thérèse.
Joseph Ign. Leclaire, } Ste. Thérèse.
Jos. Oct. Bastien, } Ste. Thérèse.
Joseph Turgeon, } Terrebonne.
Frs. H Séguin, } Terrebonne.
Toussaint Limoges, } Terrebonne.
J. L. Prevost, } Terrebonne.
Joseph Brunelle, St Henry de Mascouche.
Jean Bte. Seraphin Charland, St. Esprit.
Narcisse Bergeron, do.
J. Bte. Archambault, St. Roch.
Jos. Ed. Faribault, } L'Assomption.
Louis Raymond, } L'Assomption.
Thomas Bedard, } L'Assomption.
Jean O Le Blanc, } L'Assomption.
Godfroy Chagnon, } L'Assomption.
Barth. Joliette, St. Paul.
G. R. D'Arminault, Berthier.
J.B. Chalut, do
Charles A. Forneret, do
J. Bte. F, Morin dit Chenevert, do.
J. P. Mercure, St. Cuthbert.
Frs. Rouleau, do.
Ls. St. Antoine, do.
Pierre Besse, St. Jean.
Jean Bte. Lukin, Napierville
J. E. Farbault, Henryville
Louis Decoigne, Lacadie
M. G. Thibaudière De Laronde, St. André
Thim. Brodeur, St. Hugues

Côte du Sud.

Louis Demers, } Chateaugay.
Frs. George Lepailleur, } Chateaugay.
Paul Th. Pinsonault, St. Constant.
L. H. Leblanc, do.
Louis Decoigne, } Blairfindie.
P. P. Desmarais, } Blairfindie.

Edme Henry,
Louis Barbeau,
Pierre Gamelin,
Jean Bte. Dupuy,
Pierre Lanctot, } Laprairie.
Louis Sarault,
Ovide Leblanc, } St. Clément de Beauharnois.
Laurent Archambault, St. Philippe.
Frs. Méd Petrimoulx, do
Louis La Coste,
Jos. Boucher de La Broquerie,
Augustin Delisle, } Boucherville.
Alexis Pinet, Varennes.
Ls. A. Robitaille, do,
J. G. Vallé, Verchères,
Alexis C L. Duplessis.
C. B. Le Noblet Duplessis, } Contrecœur.
René Boileau,
Joseph Demers, } St. Joseph de Chambly.
Joseph Soupras,
Paul Bertrand, } St. Mathias de Rouville.
Theophile Lemay, Ste. Marie de Monnoir.
Jos. Isaac Boudreau. Ste. Marie de Monnoir,
Michel Gamelin Gaucher, Belœil.
E. G. Coursolle, do.
Louis C Duvert et Charles Têtu, St. Charles.
Pierre Ant. Gauthier, St. Antoine.
Firmin Perron, do
Louis Bourdages, St. Denis.
Jos. Mignault, St. Denis.
Charles Bazin, St. Ours.
Louis Brunelle,
Amb. Brunelle,
Jean Frs. Têtu, } St. Hyacinthe.
Frs. Léon L. Dessureau, do.
Henry Crebassa, William Henry
Léon Lalanne, St. Armand.

District des Trois-Rivieres

Ville des Trois-Rivières

Joſeph Badeaux, Not. de Sa Majeſté,
J. Emanuel Dumoulin,
Ant. Z. Leblanc,
J. M. Badeaux,
L. D. Craig,
A. P. de Courval, fils,

Côte du Nord.

Auguſtin Trudelle,
Jos. Casimir Dury,
Louis Dury,
} Ste. Anne Laperade.

Louis Guillet, Batiscan.
Valère Guillet, Yamachiche.

Pierre Bazin,
Chs. Ed. Gagnon.
Joſeph Bourret,
} Riviere du Loup.

F. X. Brunelle,
—— St. Antoine,
Godfroi Landry,
} Maskinongé,

Côte du Sud.

Pierre Joseph Chevrefils,
Benj. Thérien,
Narc. Bergeron,
Jos. Chenevert.
} St. Michel d'Yamaska.

Wm. Pitt, St. François.

Antoine Robin,
Jos. Rouſſeau,
} Baye du Fêvre.

Ls. Frs. Dumoulin,
J. M. C. Duvernay,
Luc Michel Creſſé.
} Nicolet.

Pierre Biondin, St. Grégore.
Laurent Geneſt, Gentilly.

Gamelin Gaucher,
J. Goſſelin,
} St. Pierre.

D. Thomas,
W. Ritchie,
I. J. Leclaire,
} District de St. François.

LAND SURVEYORS.

Joseph Bouchette, Esquire, *Surveyor General.*
Joseph Bouchette, jun. Esq. *Dep. Surveyor General.*
Wm Sax, *1st Clerk in the Surveyor's General's Office.*
R. S. M. Bouchette, *Second Clerk in do.*

H. le M. St. Germain,	Ste. Thérèse.
Jean Bte. Demers,	St. Nicolas.
Amable Dezery,	Montréal.
François Le Gendre,	Gentilly.
Jean Bte. Larue,	Quebec.
Benjamin Ecuyer,	do.
Jeremiah McCarthy,	St. Hyacinthe.
Modeste Pratte,	Three-Rivers.
Joseph Whitman,	La Cole.
Joel Ackley,	Laprairie,
William Sax,	Quebec.
Joseph Fraser,	St. Anne.
Ignace Plamondon,	St. Regis.
J. Bte. Courval,	Nicolet.
Jos. Fortune,	Argenteuil.
Joseph Martel,	Quebec.
Henry O'Hara,	Gaspé.
Pierre Lambert,	St. Antoine.
H. Roi dit Déjardin,	Kamouraska.
François Fournier,	St. Jean Port Joli.
Theodore Davis,	Point Fortune. Ottawa Riv.
Charles Laurier,	La Chenaie.
Louis Le Gendre,	Lotbiniere.
Peter Weilbrenner,	Boucherville.
Joseph Senet,	St. Jacques.
Pierre Déry,	Ancienne Lorette.
Jean Ant. Bouthillier,	Beauport.
Robert Smith,	Nicolet.
John Dwyer,	St. Hyacinthe.
John Sullivan,	Kildare.
Charles Fournier,	St. Charles.

Henry de Boisbrillant de la Durantaye,	Kamouraska.
David Thompson,	Terrebonne.
Jean Bte. Legendre,	Gentilly.
Charles Archambault,	Chateaugay.
John Harrison,	Sorel,
Rob. d'Estimauville,	Quebec.
John Adams,	do.
Frederick Weiss,	Rivière Ouelle.
Robert Moorhead,	Quebec.
Emery Féré,	St. Eustache.
Jean Barbeau,	Chambly.
Patrick H. Smith,	Ottawa River
J. B. Duberger,	Murray Bay.
Alexander Stevenson,	Chambly.
Jos. Bouchette, jun.	Quebec.
John W. Quin,	Ste Marie N. Beauce,
D. T. Jones,	Saint Thomas.
Charles Manuel,	Beauharnois.
Wm. Taylor,	Sorel.
Jas. Gray,	Residence unknown.
Jean P. Proulx,	Ste. Marie N. Beauce.
Ths. Horan,	Rawdon.
H. Leslie,	Quebec.
David Bourdages,	St. Denis.
Donald Livingston,	Ste. Marie de Monnoir.
John Burroughs,	Hull.
Jean O. Arcand,	Saint Michel D'Yamaska,
Em. C. Dospé,	Saint Hyacinthe.
John McNaughton,	Ottawa River.
Angus Cattanach,	do.
Wm. McDonald,	do.
William Ware,	Sherbrooke.
Frs. Têtu,	Saint Jean Baptiste.
Philippe Verrault,	Cap S, Ignace.
Joseph Hamel,	Quebec.
Joseph Pierre Bureau,	Yamaska.
Leon Guillaume Lalanne,	Hichinbrooke.
Am. Casaubon Dostaller,	Lachine.
Alex. M'Neil,	Gaspé.

Nicolas Lefrançois,	Chateau Richer.
Dun. S. Ballantyne,	Rivière du Loup, Dis. de Québec.
Joseph Gamache,	L'Islet.
Amable Bochet,	St. Anne la Pérade.
Laurent Dorval,	l'Assomption.
Thos. Allstone,	Rivière du Loup, Dist. Montreal.
James Dignan,	Berthier.
Chs, Frs. Fournier,	St. Jean Port Joli.
Wm. Teasdale,	Argenteuil
H. U. Ballantyne,	L'Islet.
Alphonso Wells,	St. Césaire.
H. Brunet,	Quebec.
Joseph Pennoyer,	Compton.
Elie Bélanger,	Rivière Ouelle.
Gabriel Maufet,	Cap St. Ignace.

MEDECINS, CHIRURGIENS, &c.

District de Quebec.

En Ville.

Wm. Holmes, M. D.
Thos. Fargues, M. D.
Joseph Morrin,
C. N. Perrault, M. D.
Frs. Blanchet, M. D.
} Examinateurs des Candidats qui demandent des Licences.

Ant G. Couillard,	Wil. Lyons, M. D.
Joseph Painchaud,	William Larue,
John Rowley,	Etienne Drolet,
William Hall, F. R. C. S.	Hamilton Leslie,
Jean Blanchet, F. R. C. S.	James Douglass, M. D.
Jos. Parent, F. R. C. S.	Lindsey Sims,
Frs. J. Seguin,	Bernard Murray,
Hugh Caldwell,	Edm. Baillie O'Callaghan,
George Roberts,	Jos. Laveau,
Samuel W. H. Leslie,	John Dormer
Wm. Reece,	

Apothicaires, { J. Mussion, J. J. Sims.

Chemiste et Droguiste, James Purcell.

Accoucheuses,

Marie L. Ozeley,	Jane Johnston,
Genevieve Langlois,	Mary Donaldson,
Margaret Papps,	—— Inglis.

EN CAMPAGNE.

Joseph Karsh,	James O'Leary,
Thomas Horsman,	James Campbell,
M. P. de S. Laterriere,	G. C. Rankin,
William Thurber,	John M'Naught,
Patrick Donnelly,	Arbhd. Rae,
François Fortier,	Brown Chamberlain,
William Fraser,	Abraham Thomson,
Ernst Munkel,	Edouard Martineau,
J. G. Gaucher,	L. Girard,
John Clark,	Charles Pelisson,
Anselm M. Fraser,	John Whitelaw, M. D.
R. Fortier,	F. X. Drolet,
Pierre Mackay,	Wm. Blumhart, M. D.
George Larue,	Thomas A. Panet,
Etienne P. Taché,	Jean B. Noel,
Stephen Hicks,	Isidore Berthelot,

District de Montréal.

EN VILLE.

Wm. Robertson,
Wm. Caldwell, M. D.
John Stephenson, M. D.
A. F. Holmes, M. D.
Henry P. Leodel,
} Examinateurs des Candidats qui demandent des Licences.

George Selby,	A. J. Christie,
Wm. Caldwell,	Alexr. Lusignan,
Jacques Labrie,	Robt. Hall,

Robert Nelson,
Jean Bte. Lebourdais,
Henry Munro,
Wm D Selby, M. D.
Dugald M'Donald,
Wm. Lyman,
Barnabé Gosselin,
Joseph Hensley,
Perkins Nichols,
Joseph Nichols,
James M'Auley,
John Walker,
Elisha J. Ramson,
Francis Badgley,
Ol Ths. Bruneau,
P. D. Brousseau dit Lafleur,
John Wilde Roe,
Wm. J. Vallée,
M. H. May,
Frr. Arnoldi,
Henry McDowal,
Henry Porter,
M. Mabey.
P. Beaubien, M. D.
J. M. Leonard,
W. Robertson,
Thomas Brown,
J. Ed. Rankin,
David Brown,
J. R. Spooner,
Jacob Glen,
Thomas G. Keejan,
Alfred Digby, M. D.
John Barr,
Gab. Aimong,
L Urbain Grenier,
Jas. Wallis,
Alexis Demers,

Apothicaires.

Joseph Beckett,
Romuald Trudeau,
Hedge & Lyman,
Day & Gelstein,
Jean Dubuc,

EN CAMPAGNE.

Rodolph Steiger, Longueil
Rémy C. Weilbrenner, Boudresville
Patrick Buckley, St. John
William Belin, Longue Pointe
August. Goldenskynd, St. Eustache
John Morley, M.D. (*u. s*) Boucherville
Frs. Chicou Duvert, St. Charles
L. M. R. Barbier, Berthier
J. F. B. Liongis, Chambly
Peter C. Leodel, St. Paul
Wolfred Nelson, St. Dénis
Ths. Bouthillier, St. Hyacinthe

Asa T. Alexander, La Prairie
Henry Mount, Pointe Claire
Michel F. Valois, do
R. S. Pourdages, Ste. Marie
M. P. Barsalo St. Roch
Timoleon Quesnel, St. Philippe
A. V. Robinson, St. Vincent de Paul
Chs. Gordon O'doherty, St. Eustache
J. Bte. Meilleur, M. D. do
— Macu loch, Ste. Thérère
Chs. H. Castle, St. André
Edouard Moreau, St. Laurent
J. O. Chenier, St. Benoît
Luke Bent, Ste. Geneviève

jean Claude Lehoullier,
j. B. Chamberlain,
Simon Frafer,
George Meyers,
Simon Z. Henry,
john Gray,
L J. C. Cazeneuve,
James Dorion.
Saml Newcomb,
Ls. Albert Bender,
S. C. Blyth, M. D.
J. Le Duc,
john Wefton,
Guftave Iserhoff,
Calvin May,
Henry V. Rogers,
Michael Andrews,
Barnard M'Gale,
Neil McKernan,
Bazile Charlebois,
Geo. Gillees,
Alex. Gillon,
M. S. Parker,
James Mason,
Barnard Roverty,
Wm. Fleury Deschambault,
F. X. O. Boucher,
W. A. Jardine,
Joshua Chamberlain,
A. A. Andrews, M. D.
Ths. W. Porter, M. D.
Peter Diehl,
Leonard Brown.

District des Trois-Rivières.

Ville des Trois-Rivières.

CÔTE NORD.

George Carter,
René J[illegible]. Kimbert, } Trois Rivières
H. J. Martin,

—— Tresler,
Daniel Mulhollan, } Ste. Anne de la Pérade

Lewis Dorwin, Yamachiche

A. A. Dame,
W. W. Forest, } Rivière du Loup

A. B. Shiller,
—— Boucher, fils, } Maskinongé

CÔTE SUD.

Thomas Fortier, Gentilly
Charles Quesnel, Bécancour
Calvin Alexander, Nicolet
Dugald M Donald, St. Antoine de la Baie du Febvre
Leon Rousseau, St. Michel d'Yamaska

SOREL.

E. W. Carter and Ant. Von Iffland.

GASPE.

George Douglas.

District de Saint François.

Moses Nichols, Sherbrooke.

TRINITY HOUSE OF QUEBEC.

The CORPORATION *established by an Act of the Provincial Parliament of the 45th Geo. III. Cap.* 12.

The Hon. John Stewart, *Master*
William Walker, Esq. *Deputy Master*

Robert Paterson,
H. Lemesurier,
John Leather,
John Lambly, *Harbour Master*,
Robt. Young, *Super't of Pilots*,
} Esquires } *Wardens at Quebec*

Francis Desrivières,
Thomas And. Turner,
Robert Armour,
Adam L. Macnider, &
Peter M'Gill,
} Esqrs. } *Wardens at Montreal*

OFFICERS AT QUEBEC.

William Lindsay, Esquire, *Registrar and Treasurer*
Mr. Charles Brocklesby, *Assistant Harbour Master, and Superintendant of the* Cul-de-Sac.
Mr. Jacques Langlois, *Water Bailiff.*
Jean Fluet, *Messenger.*

OFFICERS AT MONTREAL.

John Delisle, Esquire, *Clerk to the Wardens*
Mr. Jesse Armstrong, *Harbour Master*
Mr. Adolphe Delisle, *Water Bailiff*

BRANCH PILOTS for and below the Harbour of Quebec, according to seniority, with the numbers prefixed to each, which they are obliged by Law to have painted on the fore and main sails, and on the bow and stern, of their respective Boats, under a penalty of ten pounds currency.

3 Antoine Petit,	8 Pierre Rouleau,
5 William Pettigrew,	9 Jean Bte. Chaloux,
6 Daniel Ross,	10 James Forbes,
7 Charles Doiron,	11 Joseph Pouillot,

12 Jean Dumas,
13 Louis Demers,
15 Bar helemi Pouillot,
17 Ambroise Dumas,
19 Gabriel La Chance, 1st
20 Laurent Tremblay,
21 Bar La Chance, junr.
22 Joseph Tivierge,
24 François Desnoyer,
26 Jean Bte. Morency,
27 Antoine Turgeon,
28 Frederick Dorren,
29 Angus M'Niel,
31 Chrysostome Dumas,
32 Charles Dumas,
33 Daniel M'Millan,
36 James English,
38 Francis Forb s,
39 Joseph Morency,
40 Charles Pilcha,
41 John Kelly,
42 Benjamin Fortier,
43 Pierre Crépeau,
44 Joseph Jean,
45 Benjamin Pineau,
46 Michael Forbes,
47 Amable Lavoie,
48 Prisque Meteiller,
49 Pierre La Montagne,
50 George St. Amand,
52 Pierre Curodeau,
53 François Morency,
54 Charles Fortin,
56 Antoine Boucher,
57 Antoine Lapointe,
58 Augustin Doiron,
59 Pierre Toussaint,
60 Amable Paquet,
61 Joseph Desjardins,
62 Clement Chassée,
63 François Leclerc,
64 Jean Langlois, junr.
56 Gabriel La Chance, 2d
66 J. A. Dick,
67 D. Charest,
68 Jacques Fournier
69 Germain Soucie,
70 Zacharie Côté,
71 François Paquet,
72 François La Chance,
73 Guillaume La Chance,
76 Pierre Boneau,
77 Louis Canuel,
78 Joseph Royer,
79 Frs. Pineau,
81 Frs. Lapointe,
82 Frs. Dumas,
83 Joseph Dumas,
85 Pierre Lapoin e,
86 Nicolas Fortin,
87 Louis Asselin,
88 Frs. Curodeau,
89 Jean Godbu,
90 Pierre La Chance,
91 Charles Dior,
92 Antoine Gobeil,
93 F. Pepin dit Lachance,
94 Pierre Paquet,
95 Pierre Fontaine,
96 Joseph Genest,
97 Charles Brown,
98 Et. Vaillancour,

99 Jean Fortin,
100 Frans. Dupuis,
101 Louis Servant,
102 Jean S. D'amour,
103 Honoré Chassé,
104 Frans. Isaac Audet,
106 Zacharie Blanchet,
107 Alexis Peltier,
108 Joseph Lavallière alias Laverdière,
109 Chris. Chouinard,
110 Nicolas Paradis,
111 Regule Benville,
112 Antoine Frozier,
113 Louis Thibierge,
114 Edward Pettigrew,
115 Honore Jaques,
116 Malcolm Smith,
117 Jean Lavoie,
118 Joseph Peltier,
119 Frs. Royer,
120 Firmin Levesque,
121 John O'meara,
122 Michael Cavanny,
123 Pierre Langlois,
125 J Bte. Ross,
126 Edwd. O'meara,
127 George Plante,
128 Jos. M. Plante,
130 Jean Gourdeau,
131 Frs Rioux,
132 Paul Bowes,
133 Michel Peltier,
134 Germain Peltier,
135 Peter Forbes,
137 Peter Gourdreau,
138 Charles Aslin,
139 Frs. Saint Marc,
140 Thomas Durnford.

BRANCH PILOTS *for & above the Harbour of Quebec,*

Pierre Perrault, { *Assistant Examiner of Pilots for and above the Harbour of Quebec.*

François Pagé,
Olivier Parant,
Michel Le Mieux,
Alexis Marchand,
Joseph Gauthier,
Jean Bte. Gauthier,
Jean Bte. Biron,
Joseph Morin,
Antoine Belleisle, 1st
Ambroise Mayrand,
Pierre Pagé,
Antoine Mayrand,
Jacques Pampalon,
Jean Bte. Duval,
Joseph Godin,
Pierre Page, junr.
François Mercure,
François Hamelin.
Joseph Bourie,
Thomas Everell,
Ambroise Lefleur,
Antoine Belleisle, 2d
Louis Baribault,
Ambroise Paquet,
Jean Belleisle,
Flavien Hamelin,

Ambroise Nau,	Olivier Boudreau,
J. Bte. Dusault,	Joseph Paquette,
Antoine Bellecour,	Paul Brunet,
Amand Casey,	Olivier Raymond,
Charles Raymond,	Zephirin Boudreau,
Jos. Isaï Boudreau,	David Boulle.

Rates of Pilotage for the River St. Lawrence.

From Bic to Quebec	*Per Foot.*		
From the 2d to the 30th April, inclu.	£1	0	6
From the 1st May to the 10th November, inclusiv,	0	18	0
From the 11th to the 18th November, in.	1	3	0
From the 19th Nov. to the 1st March, in.	1	8	0
From Quebec to Bic,			
From the 2d to the 30th April, inclu.	£0	18	3
From the 1st May to the 10th Nov. in.	0	15	9
From the 11th to the 18th Nov. inclusive,	1	0	9
From the 19th Nov. to the 1st March, in.	1	5	9

Rates of Pilot Water and Poundage on Pilot Money are payable at the Naval Office, by Master and Commanders of Vessels, viz:

For every foot of water for which masters or commanders of vessels are bound to pay their pilots, from Bic to Quebec, and from Quebec to Bic, 2s 6 currency per foot.

For vessels going to Three-Rivers or Montreal,
of 100 to 150 tons inclusive, £2 currency.
of 151 to 200 tons inclusive, £3 - -
of 201 to 250 tons inclusive, £4 - -
of 251 tons and upwards, £5 -

On settling with pilots, masters or commanders of vessels, or the consignees of such vessels, are to deduct 1s. in the pound for the amount of the sums to be paid for pilotage, which will be exacted by the Naval Officer at clearing out, the same being funded by law, under the direction of the Trinity House, for the relief of decayed pilots, their widows & children.

LIGHT-HOUSE on GREEN ISLAND, in the River St. Lawrence.

Keeper, Mr. ROBERT NOEL LINDSAY.

The Lantern of the Light-House on Green Island shows a Light every Evening, from Sun Set to Sun Rise the next Morning, from the Fifteenth day of April to the Tenth day of December, inclusive; and the following are the Bearings of it, by Compass, from the respective places, hereunder mentioned, videlicet:

Red Island - - -	E. S. E. ½ S.
White Island - -	E. N. E. ¼ E.
Brandy Pots - - -	N. E. by E. ¾ E.
Apple Island - -	W. S. W.
Basque Island - -	W. S W. ¼ W.

The Shoal at the N. E. end of Gr. Island, S. W ½ S.
The Shoal at the West end of Green Island, N. E ¾ E.

REGULATIONS

For the payment of pilotage above Bic to Quebec,

At or above the Anchorage of the Brandy Pots - -	⅔ds of the present rate for for a full Pilotage.			
Above the Point of St. Roc or above the Point aux Pius, on the Isle aux Grues, and below Patrick's Hole - - - - -	⅓d	do	do	
	¼th	do	do	
And at and above Patrick's Hole - - - - - - - -			£1	3 4
For shifting a vessel from one Wharf to another, between Bréhaut's Warf and Pointe à Carcis, or from or to the stream from or to any of the above Wharf,			£0	11 8
For shifting a vessel from the stream or from either of the above Wharfs to Saint Patrick's Hole or to the basin of Montmorency; or to the ballast ground, the basin of the Chaudière, Wolf's Cove and as far the river Cap Rouge,			£1	5 4

Rates above the Harbour of Quebec.

From Quebec,		To Quebec,
To Port-Neuf,	For Vessels of Register Measurement, not exceeding 200 Tons,	From Port Neuf,
4l. Currency.		2l. 10s. Cur'y.
5l.	If above 200 and not exceeding 250 do.	3l. 10s. . . . .
6l.	If above 250 Tons,	4l. . . . .
To Three-Rivers, or above Port-Neuf,	For Vessels not exceeding 200 do.	From 3 Rivers, & above Portneuf,
6l. Currency.		4l. Currency.
7l.	If above 200 and not exceeding 250 do.	4l. 10. . . . .
8l.	If above 250 Tons,	5l. 10s. . . . .
To Montreal, and above 3 Rivers,	For Vessels not exceeding 200 do.	From Montreal, & above 3 Rivers,
11l. Currency.		7l. 10s. Cur'y.
13l.	If above 200 and not exceeding 250 do.	8l. 15s. . .
16l.	If above 250 Tons,	10l. 15s. . .

Pilots are at liberty to leave Vessels forty-eight hours after they arrive at the place of their destination

OFFICERS OF THE CUSTOMS.

Crown & Provincial.

Hon. M. H. PERCEVAL, Collector Quebec.
George Adsenbrooke GORE, Esq. Comptroller, do.
Herbert Cornewall, Esq. Surveyor, do.
W. Wilson, C Grey Stewart & John Fletcher, Esqs. Waiters & Searchers at Quebec.
William Stringer, Esq. Warehouse Keeper at Quebec.
Clerks, John Bruce, J Prendergast, Ch. Secretan & J. Cunningham at Quebec.
Richard Cross, Locker, at do.
John Fife, Tide Surveyor at do.
Hugh M'Donell & W. Saunders, Tidesmen at do.
J H. Kerr, Esq. Waiter & Searcher at Three-Rivers.
Henry Jessop, Esq. Surveyor of Customs at Montreal.
William Hall, Esq. Waiter and Searcher at ditto.
John Douglass M'Connel, Esq. Dy. Collector at Gaspé.
Henry O'Hara, Esq. Dy. Collector at Carlisle,
P. F. Colbeck, Esq. Dy. Collector at Magdalen Islands

Provincial.

Wm. M'Crae, Esqr. Collector, St. John.
William Lindsay, Esqr. Comptroller at ditto.
George Scott, Gauger at do.
John Leodet & J. Gray, Land Waiters.
John Simpson, Esq. Collector at Côteau du Lac.
W. Hamilton, Esq. Collector at Sherbrooke.
A C. Taschereau, Esq. Collector at Nouvelle Beauce.
James Brown, Preventive Officer, Caldwell's Manor.
Samuel Hingston, Do Godmanchester.
James Mitchell, Esq. Do at Isle aux Noix
James Black Esq. Do at Chambly.
Edward Cowen, Do Hemmingford.
A. Von Iffland, Esq. Do Wm. Henry.
E. F. G. Studdart, Do Stanstead

Edward March, Land Waiter at La Colle.
C. Hindman, do at Compton.
J. Colclough do at Sherbrooke.
J. Farnsworth, do at Stanstead.
—— Lewis, do do.
Arthur M'Donald, Esquire, Inspector of Scows and Rafts at Chateauguay.
Louis Demers, Measurer of Rafts of Timber, Fire-Wood, &c. at Chateauguay.

POST-OFFICE.

Officers of the General Post-Office in the Provinces and Islands of British North America.

T. A. Stayner, Esq. Deputy Post-Master General for British North America.

Lower-Canada.	Quebec - - - -	John Bignell.
	Cap Santé, - - -	G. Allsopp.
	Portneuf, - - -	André Gaudrie.
	St. Anne, - -	Charles Dorion.
	Three Rivers - -	D. Chisholme.
	Baie St. Antoine, -	Rodk. M'Kenzie.
	Nicolet, - - -	L. M. Cressé.
	Drummondville, -	James Millar.
	Richmond, - - -	D. Thomas.
	Sherbrooke, - - -	Charles Whitcher.
	Hatley, - - - -	Robert Vincent.
	Eaton, - - - -	——— Foss.
	Stanstead, - - -	M. Child.
	Georgeville, - -	C. Bullock
	Bolton, - - - -	Jesse Bullock
	Shefford, - - -	David Wood
	Granby, - - -	Richard Froste
	St. Marie, - -	William Wood
	Pointe Olivier, -	P. Bertrand
	Yamaska Mountain,	Samuel Bullock.
	River du Loup, - -	T. L. Chalon.
	Berthier - - - -	Hercule Olivier.
	Wm. Henry, - -	E. L. Hayden.
	Yamaska, - - -	J. Loughry.
	St. Denis, - - -	F. T. Mignault.
	Saint Charles, - -	André Bernard.
	St. Hyacinthe, - -	Thomas Boutillier.
	St. Hilaire de Rouville,	J. B. H. de Rouville
	L'Assomption, - -	L. G. Nolin.
	Terrebonne, - - -	John M'Kenzie.

St. Ours, - - -	J. Bistodeau,
St. Cesaire, - -	W. U. Chaffers.
Bucheville, - -	Aug. Delisle.
Varchères, - - -	Pascal Chagnon.
S. Mathias, - -	Paul Berthand.
Montreal - - -	A. Porteous.
Laprairie, - - -	Lawrence Kidd.
Chambly, - - -	James Ryan.
St. John, - - -	Louis Marchand.
Isle aux Noix, - -	Thomas M'Vey.
Philipsburg, - -	Joseph H. Munson.
Dunham, - -	E. Baker.
Frelixsburg, - -	Andrew Hawley.
St. Eustache, - -	S. Fournier
St. Andrews, - -	Guy Richards.
Grenville, - - -	Archibald M'Millan.
Petite Nation, - -	D. B. Papineau.
Hull, - - - -	Rugles Wright.
Côteau du Lac, - -	William Irvine.
St. Thomas, - -	B. Ratté
St. Jean Port joli, -	——— Harrower
River Ouelle, - -	André Boucher
Kamouraska, - -	J. B. Taché.
Gaspé Bay, - - -	Henry Johnston.
Chaleurs Bay, - -	Edward Isaac Man.
Lancaster, - - -	Wm. M'Intosh.
Cornwall, - - -	Guy C. Wood.
Martintown, - -	A. M'Martin.
Lochiel, - - -	J. Benton.
Alexandria, - -	A. M'Donell.
Hawkesbury, - -	Thomas Mears.
Williamsburg; -	John Crysler,
Matilda, - - -	George Brouse.
Prescott, - - -	Alpheus Jones.
Brockville, - - -	Henry Jones.
Bastard, - - - -	J. K. Hartwell.
Perth, - - - -	Josias Taylor.
Lanark, - - -	J. A. Murdock

Upper-Canada	Maitland, - - -	Samuel Thomas
	Richmond, - - -	G. T. Burke
	March, - - - -	Thomas Read
	Gananoqué, - -	J. & Charles M'Donald.
	Kingston, - - -	John Macaulay
	Bath, - - - -	R. W. Warffe
	Napanee, - - -	A. M'Pherson
	Belleville, - - -	Thomas Parker.
	Murray, - - - -	Charles Biggar
	Adolphustown, - -	Thos. Dorland.
	Marmora, - - -	Charles Hayes.
	Cobourg, - - -	James G. Bethune.
	Hallowell, - - -	J. S. Hierman
	Cramahé, - - -	Joseph A. Keeler.
	Hillier, - - -	G. A. Clark
	Port Hope, - - -	D. Smart
	Darlington, - - -	Robt. Fairburn
	Whitby, - - -	J. B. Warren
	York, - - - -	Jos. Howard
	New Market, - -	W. B. Robinson
	Trafalgar, - -	A. Proudfoot
	Nelson, - - - -	W. Chisholm
	River Trent, - -	S. Hawley
	Fredericksburg, -	Henry Thorpe
	Wellington Square,	A. Bates
	Dundas, - - - -	E. Leslie & Sons
	Hamilton, - - -	J. M. Cameron
	Ancaster, - - -	John Burwell
	Grimsby, - - -	William Crooks
	St. Catherine, - -	W. H. Merritt
	Thorold, - - -	Jacob Keefer
	Stoney Creek, -	John Williamson
	Niagara, - - - -	John Crooks
	Queenston, - - -	Alexr. Hamilton
	Chippawa, - - -	R. Kirkpatrick
	Fort Erie, - - -	William Smith
	Galt, - - - -	Absalom Shade
	Vittoria, - - -	Daniel Ross

Guelph, - - -	John Reid
Waterford, - - -	J. W. Powell
Brantford, - - -	Wm. Richardson
Burford, - - - -	G. W. Whitehead
Saint-Thomas, - -	Lucius Bigelow
Port Talbot, - -	M. Burwell
Delaware, - - -	R. Mount
London, - - -	Major Schofield
Oxford, - - -	Charles Ingersoll
Raleigh, - - -	Wm. M'Crae
Amherstburg, - -	John Wilson
Sandwich, - - -	William Hands

Nova-Scotia.

Halifax,	John Howe, junr. Dep. P. M. Gl.
Windsor, - - -	T. M. Rudolp
Horton, - - - -	Elisha Dewolf,
Annapolis, - - -	Alexander Burkett.
Digby, - - - -	J. Snodgrass.
Liverpool, - - -	E. Calking.

New-Brunswick.

Frederickton, -	W. B. Phair.
St. John, - -	Charles Drury.
St. Andrews, -	James Campbell.
Westmoreland, -	James Watson.

Prince Edward Island, Benjamin Chappell.

The Mails from Quebec to the several Post Offices on the route to Montreal, are made up and forwarded every day, at 4 P. M. Sundays and Fridays excepted,

The Mails from Quebec to the several Post Offices in Upper Canada, the Ottawa River, Fort Chambly, St. John, Isle aux Noix and Phillipsburg, are made up and forwarded every Tuesday and Saturday, at 4 PM.

The Mails from Quebec to the several Post Offices in the Eastern Townships, are made up and forwarded every Monday, at 4 P. M

The Mails from Quebec to the several Post Offices in Nova-Scotia and New-Brunswick, are made up and forwarded every Tuesday, at 9 A. M.

During the Winter—Mails for every part of the United States are made up at Montreal on Mondays, Thursdays and Saturdays—and during the season of Steam-boat Navigation, every day—Sundays excepted.

Letters for Europe may be forwarded by this route, if the Provincial and United States postage are paid upon mailing.

Letters for Europe intended to go by way of Quebec must be post paid to that place, and those via Halifax m ust be post paid to Halifax.

Such letters will not be forwarded whitout this is attended to.

CORRECTIONS too late to be inserted in their proper places.

House of Assembly.

William Green, *Law Clerk*
Samuel Waller, *English Translator.*
G. B. Faribault, *French Translator*
Etienne Parent, *Assistant French Translator*

ECCLESIASTICAL STATE OF CANADA

A LIST of the CLERGY of the Established CHURCH of ENGLAND. in the Provinces of UPPER and LOWER-CANADA.

The Hon. and Right Reverend CHARLES JAMES STEWART, D. D., LORD BISHOP of Quebec.

The Ven. The Archdeacon of Quebec, G. J. Mountain, D. D.

The Ven. The Archdeacon of Kingston, G. O. Stuart, L. L. D.

The Hon. & Ven. The Archdeacon of York, J Strachan, D. D.

Examining Chaplain Rev. G. J. Mountain, D. D.

Visiting Missionary in the Diocese, Rev. G. Archbold.

PAROCHIAL CLERGY.

LOWER CANADA.

District of Quebec.

Quebec.
- Rev. G. J. Mountain, D. D. Rector, (&c. ut Suprà;)
- Rev. J. L. Mills, D. D. Evening Lecturer, (Chaplain to the Forces.)
- Rev. E. W. Sewell, Minister of the Chapel of the Holy Trinity, and Chaplain to the Lord Bishop.
- Revd. A. Norman Actg. Assistant Minister and Preacher to Protestant Settlers in parts adjacent.

Pointe-Levi, Rev. R. R. Burrage, (Master of the Royal Grammar School at Quebec.)

The addition of &c. signifies a subordinate charge, as occasion can be taken, of any unprovided places in the neighbourhood.

District of Three Rivers.

Three-Rivers, Rev. S. S. Wood, A. M.

Rivière du Loup and parts adjacent, The Rev. J. C Driscoll, A. B. (Chaplain to the Right Honorable The Earl of Carrick, in Ireland.)

Drummondville, &c. Rev. G. M. Ross, Rector.

District of Montreal.

Montreal, { Rev. J. Bethune. Rector.
Rev. B B. Stevens, A. M. Evening Lecturer, (Chaplain to the Forces.)
Rev. A. F. Athinson, Assistant to the Rector, and Master of the Provincial Grammar School

Wm. Henry, Rev. J. Jackson, Rector.

Yamaska Mountain &c. Rev. J. Abbott, A. M.

St. John's, Rev. W. D. Baldwyn, A. M. Rector.

Caldwell and Christie Manors, } Rev. M. Townsend, Rector.

St. Armand West, (Missisqui Bay,) &c. Rev. R. Whitwell.

St. Armand East, &c. Rev. J. Reid.

Dunham, Rev. C. C. Cotton, A. B Rector.

Shefford, W. & E. &c. Rev. G Salmon.

Rawdon, Kilkenny, &c. Rev. J. E. Burton, A. B. (Prebendary of Donoughmore in Ireland.)

St. Andrews, &c. Rev. W. Abbot, Rector.

Hull, (with March U. C.) Rev. A. Ansley

District of St. Francis.

Ascott & Orford, Rev. C F. Le Fevre.

Eaton, N. & S. Rev. J. Taylor.

Charleston, Hatley, &c. Rev. T. Johnson, Rector.

Lennoxville & Ascott. Rev. A. H. Burwell,

District of Gaspé.

Gaspé Bay, Percé, &c., Rev.

Bay of Chaleurs, Rev. W. Arnold.

Rev. Jas. Coghlan, A. B. (destination non fixed)

PAROCHIAL CLERGY.

UPPER-CANADA.

Home District.

York, &c. The Honb'e. and Rev. J. Strachan, D. D. (Archdeacon of York)

The Rev. T. Phillips, D. D., Master of the Royal Grammar School.

Yonge Street, and Curate at York, Rev. A. Macaulay

Toronto, Rev. J. Magrath

Gore District.

Ancaster, Barton, Hamilton and Dundas, Rev. R. Leeming.

Missionary from the N. England Company, London, to the Six Indian Nations on the Grand River, The Rev. R. Lugger.

District of Niagara.

Niagara, { Rev. R. Addison, A. M. / Rev. T. Creen, (Assistant.)

Grimsby, &c. Rev. G. Grout.

Queenston, Rev. T. Creen.

Chippawa, &c. Rev. W. Leeming.

Waterloo, Fort Erie, &c. Rev. J. Leeds. (absent) Rev. J. Anderson, officiating.

St. Cathsrinas, &c. Rev. E. Parkin.

London District.

St. Thomas (Kettle Creek.) &c. Rev. A. Mackintosh.

Woodhouse, &c. Rev. F. Evans.

Western District.

Amherstburg and Colchester, Rev. R. Rolph. (ab).

Sandwich, Rev. Ed. J. Bosswell.

Chatham, &c. Rev. T. Morley.

Newcastle District.

Cobourg, Port Hope, &c. Rev. A. N. Bethune.
Cavan, &c. Rev. J. Thomson.
Peterborough, &c. Rev. S. Armour.

Midland District.

Kingston, Rev. G. O. Stuart, L. L. D. (Archdeacon of Kingston.)
Rev. T. Handcock, Assistant Minister.
Bath, Ernestown, &c. Rev. J. Stoughten.
Adolphus town, &c. Rev. J. Deacon.
Belleville &c. Rev. T. Campbell.
Carrying Place, (Township of Murray) &c. Rev. J. Grier.
Hallowell, Rev. W. Macaulay.

Bathurst District.

Perth, &c. Rev. M. Harris, A. M.
Richmond, Rev. R. Short.

Johnston District.

Brockville, &c. Rev. J. Wenham, Chaplain to the Lord Bishop.
Yonge, Beverly, &c. Rev. R. Elms.
Prescot, Maitland, &c. Rev. Robt. Blakey.

Eastern District.

Matilda, &c. The Rev. F. Myers.
Rev. Dd. Robertson, Assistant Minister.
Williamsburg & Osnaburg, Rev. J. G. Weagant.
Cornwall, &c. Rev. S. J. Mountain, A. B. Chaplain to the Lord Bishop.

Chaplains to the Forces in the Canadas.

Quebec, Rev. J. L. Mills, D. D.
Montreal, Rev. B. B. Stevens, A. M.
York, Rev. J. Hudson, A. M.
Kingston, Rev. R. W. Tunney.
Chaplain to H. M. Dock-yard at Kingston, The Rev W. R. Payne.

CORPORATION *for Managing the* CLERGY RESERVES *in Lower-Canada.*

Members—The Lord Bishop of Quebec, and all the beneficed Clergy within the Province.

Principal, The Lord Bishop.

Directors

The Rev. G. J. Mountain,	The Rev. J. C. Driscoll.
——— J. Bethune,	——— R. R. Burrage.
——— J. Jackson,	——— E. W. Sewell.
——— S. S. Wood,	

Secretary T. H. Thomson, Esquire.

ETAT ECCLESIASTIQUE
DU CANADA.

CATHOLIQUE.

Monſeigneur BERNARD CLAUDE PANET, né le 9 Janvier 1753, consacré ſous le tître de Saldes en Mauritanie le 19 Avril 1807, Evêque de Québec depuis le 12 Décembre 1825.

Monſeigneur JOSEPH SIGNAY, né le 8 Novembre 1778, conſacré ſous le tître de Fuſſala en Numidie le 20 Mai 1827, Coadjuteur de Québec.

VICAIRES-GENERAUX.

Mr. Henri Roux,	Mr. Frs. Jos. Deguise.
Mr. Frs. Xav. Noiſeux,	Mr. Jérôme Demers.
Mr. Jacques Roque,	Mr. Pierre Viau,
Mr. Jos. C. Deschenaux,	Mr. Louis Cadieux,

Mr. Narciſſe Chs. Fortier Secrétaire du Diocèſe.

SEMINAIRES, CURE'S ET MISSIONNAIRES DU DIOCESE.

DISTRICT DE QUEBEC.

AU SEMINAIRE DE QUEBEC.

Mr. Jérôme Demers, Supérieur et Profeſſeur de Théologie.

Mr. Pierre Flavien Turgeon, Procureur.

Mr. Ant. Parant, Directeur du Petit Séminaire

Mr. Jos. Aubry, Profeſſeur de Théologie et Directeur du Grand Séminaire.

Mr. Jean Holmes, Profeſſeur de Philoſophie.

AU PETIT SEMINAIRE.

Mr. F. X. Baillargé, Professeur.

Mr. David Têtu,
Mr. Louis Casault,
Mr. Zéphirin Lévesque, } Régens des Humanités.
Mr. Edouard Quertier,
Mr. Jos. Couture,

LA VILLE.

Monseigneur le Coadjuteur, Curé de Québec.

Mr. Geo. Stanislas Derome,
Mr. Patrick McMahon,
Mr. Charles Dion, } Vicaires.
Mr. Michel Carrier,
Mr. J. B. A. Ferland,

Chapelain de l'Hôp.-Général, Mr. Laur. Thos. Bedard.
Chapelain des Ursulines, Mr. Jean Denis Daulé.
Chapelain de l'Hôtel-Dieu, Mr. Ls. Jos. Desjardins.

Chapelains de l'Eglise de St. Roch, } Mr. Alexis Mailloux.
Mr. Pierre Villeneuve.
Mr. Jos. Pâquet.

Chapelain de la Congrégation, Mr. Narcisse Chs. Fortier.

ISLE D'ORLEANS:

Mr. Louis Gingras, St. Pierre et St. Laurent.
Mr. Jean Marie Fortin, St. Jean Baptiste.
Mr. Ed. Faucher, Vicaire.
Mr. Jos. Gagnon, la Ste. Famille.
Mr. Cuthbert Loranger, St. François de Sales.

CÔTE DU NORD.

Mr. Charles Hot, St. Charles des Grondines.
Mr. Denis Dénéchaud, St. Joseph de Deschambault.
Mr. Félix Gatien, Ste. Famille du Cap Santé.
Mr. Hubert Hamel, Vicaire.
Mr. Jos. Gaboury, St. Jean Baptiste des Ecureuils.
Mr. Jos. Claude Poulin de Courval, St. Frs. de Neuville.
Mr. Alexis Lefrançois, St. Augustin et Ste. Catherine de Fossambault.
Mr. Chs. Jos. Deschenaux, l'Annonciation de l'Ancienne Lorette.
Mr. Jos. Laberge, Vicaire.

Mr. Philippe Anger, Ste. Foye.
Mr. Thomas Bedard, Notre Dame des Anges.
Mr. Thos. Cooke, St. Ambroise et la Jeune Lorette.
Mr. Ant. Bedard, St. Charles de Charlesbourg.
Mr. Charles Begin, la Nativité de Beauport.
Mr. Chs. Frs. Baillargeon, l'Ange Gardien, et la Visitation du Château Riché.
Mr. Frs. Ignace Ranvoyzé, Ste. Anne.
Mr. Geo. Hil. Besserer, St. Joachim.
Mr Ls. Le Lièvre, St. Pierre et St. Paul de la Baie St. Paul et St. Frs. Xavier de la Petite Riviere.
Mr. Louis Poulin, Vicaire.
Mr. Destroismaisons, St. Urbain de Beaupré.
Mr. Pierre Clément, l'Assomption des Eboulemens.
Mr. Jos. Asselin, St. Louis de l'Isle aux Coudres.
Mr. Pierre Duguay, St. Etienne de la Malbaie.

CÔTE DU SUD.

Mr. J. Bte. Davelui, St. Louis de Lotbinière.
Mr. John Chisholm, Ste. Croix.
Mr. Louis Raby, St. Antoine de Tilly.
Mr. Michel Dufresne, St. Nicolas, St. Giles et St. Sylvestre de Beaurivage.
Mr. Michel Mâsse, St. Joseph de la Pointe Lévi, et St. Jean Chrysostôme.
Mr. Jos. Lacâsse, St. Henry de Lauzon,
Mr. J. Bte. Bernier, Vicaire.
Mr. Ant. Villade, Ste. Marie,
Mr. Ls. Ant. Montminy, Vicaire,
Mr. Bern. Benj. Decoigne, St. Joseph, et St. François d'Assise,
Mr. Ant. Gosselin, Junr. Vicaire,
} Nouv.-Beauce.
Mr. Jos. Lefrançois, Ste. Claire.
Mr. Raphael Pâquet, St. Gervais et St. Protais, et St. Anselme de Lauzon.
Mr. J. Bte. Maranda, Vicaire.
Mr. J. Bte. Perras, St. Charles Rivière Boyer.
Mr. Théodore Létang, St. Etienne de Beaumont.
Mr. Ant. Gosselin, Sénr. St. Michel de Ladurantaye.
Mr. Urbain Orfroi, St. Vallier.

Mr. Chs. Jos. Primeau, St. François de Sales de la Riv. du Sud et l'Assomption de Bellechasse.
Mr. Jos. Cécil, St. Pierre Riv. du Sud.
Mr. Louis Beaubien, St. Thomas.
Mr. Aug. Parent, Cap St. Ignace et l'Isle aux Grues.
Mr. Jacques Panet, N. D. de l'Islet.
Mr. Gabriel Cloutier, Vicaire.
Mr. François Boissonnault, St. Jean Bte. de Port-Joli.
Mr. Louis Brodeur, St. Roch des Aulnets.
Mr. Chs.Frs. Painchaud, Ste. Anne de la Grande Anse.
Mr. Pierre Viau, N. D. de la Riviere Ouelle.
Mr. Narcisse Trudelle, Vicaire,
Mr. Jac. Vàrin, St. Louis et St. Paschal de Kamouraska.
Mr. F. Xav. Delage, Vicaire.
Mr. Flavien Leclerc, St. André de l'Islet du Portage.
Mr. J. Bte. Madran, St. Patrice de la Riv. du Loup et St. George de Cacouna.
Mr. Pierre Beland, la Décollation de St. J. Bte. de l'Isle Verte, et les Postes du Roi.
Mr. Pierre Bourget, N. D. des Neiges des Trois Pistoles.
Mr. Michel Ringuette, St. Germain de Rimouski et St. Jérôme de Matane.

DISTRICT DES TROIS-RIVIERES.

SEMINAIRE DE NICOLET.

Mr. Jean Raimbault, Supérieur.
Mr. Jos. Onésime Leprohon, Directeur.
Mr. Chs. Harper, Professeur de Philosophie.
Mr. Frs. Désaunier, Professeur de Rhétorique.
Mr. Frs. Marcoux,
Mr. James Nilligan,
Mr. David Déziel,
Mr. Bénoni Legendre,
Mr. Théoph. Brassard,
Mr. Jos. Gibblin,
Mr. Jules Desrochers,
} Régens des Humanités.
Mr. Joachim Boucher, Econôme.

LA VILLE.

Mr. Louis Cadieux, Curé et desservant le Cap de la Madeleine.

Mr. George Belcourt, Vicaire.

Mr. Charles Berthelot, Chapelain des Urſulines.

CÔTE DU NORD.

Mr. Ls. Marcoux, St. joſeph de Maſkinongé.

Mr. Jacques Lebourdais, St. Antoine de la Rivière du Loup.

Mr. Louis Delaunais, St. Léon le Grand.

Mr. Sévère Nicolas Dumoulin, Ste. Anne d'Yamachiche, et St. Barnabé.

Mr. Olivier Larue, Vicaire.

Mr. Pierre Joyer, la Viſitation de la Pointe du Lac.

Mr. Germain Rivard, la Viſitation de Champlain et St. François Xavier de Batiſcan.

Mr. F. Xav. Côté, Ste. Geneviève de Batiſcan et St. Staniſlas de la Rivière des Envies.

Mr. Marc Chauvin, Ste. Anne de la Pérade.

Mr. Jos. Marie Morin, ancien Curé.

CÔTE DU SUD.

Mr. Michael Power, St. Fréderic de Drummondville.

Mr. Alexis Leclerc, St. Michel d'Yamaska.

Mr. Noël Laurent Amiot, Miſſionaire des Abenakis, desservant St. François Xavier du Lac St. Pierre.

Mr. Vincent Fournier, St. Antoine de la Baie du Febvre, et St. Zéphirin de Courval.

Mr. Jean Raimbault, St. Jean Baptiſte de Nicolet.

Mr. Benj. Deſrochers, Vicaire.

Mr. Frs. Demers, St. Grégoire le Grand.

Mr. Frs. Lejamtel, la Nativité de Bécancour.

Mr. Claude Gab. Courtain, St. Edouard de Gentilly.

Mr. Thomas Pepin, St. Jean et St. Pierre.

DISTRICT DE GASPE'.

Mr. Stanislas Malo, Ste. Anne de Riſtigouche St. joſeph de Carleton et l'Ange Gardien de New-Richmond &c.

Mr. Alexandre Boisvert, St. Bonaventure, N. D. de Paspébiac &c.
Mr. John McMahon, St. Michel de Percé, Douglas-Town &c.

DISTRICT DE MONTREAL.

St. Jacques.

Monseigneur Jean Jacques Lartigue, Evêque de Telmesse en Lycie, consacré le 21 Janvier 1821, Suffragant, Auxiliaire et Vicaire-Général pour le District de Montréal.

Mr. Ignace Bourget, Secrétaire } Chapelains de l'Eglise St. Jacques.
Mr. Jean Charles Prince, }
Mr. James Moore, }

Au Seminaire de Montreal.

Mr. Henri Roux, Supérieur.
Mr. Michel Candide Lesaulnier, Curé d'Office.
Mr. Jean Bte. Roupe, } Missionnaires au Lac des deux Montagnes.
Mr. Chs. de Bellefeuille, }
Mr. Anthelme Malard,
Mr. Frs. Humbert,
Mr. Jos. Ls. Melchior Sauvage,
Mr. Lami Hubert,
Mr. Ant. Satin,
Mr. Jean Richards.
Mr. Nicolas Dufresne,
Mr. Joseph Comte, Procureur.
Mr. Jean Bte. St. Pierre,
Mr. François Bonin,
Mr. Patick Phelan,
Mr. Flavien Durocher,
Mr. Claude Fay,
Mr. Larré,
Mr. Léonard,

Au Petit Seminaire.

Mr. Jos. Quiblier, Directeur.
Mr. Séry, Professeur de Théologie.
Mr. John Larkin, } Professeurs.
Mr. Jean Bte. Bayle, }

Mr. Angus Macdonell,
Mr. Alexis Frédéric Trudeau,
Mr. Jean Bte. Labelle,
Mr. Pierre Burke,
Mr. Jos. Lavoie,
Mr. James O'Meara,
Mr. Pierre Mercier,
} Régens des Humanités.

COLLEGE DE ST. HYACINTHE.

Mr. Thomas Maguire, Directeur.
Mr. Louis Proulx, Procureur et Professeur de Philosophie.
Mr Sabin Raimond, Professeur de Rhétorique.
Mr. Paschal Pouliot,
Mr. Chs. Larocque,
Mr. Frs. X. Desève,
Mr. J. Bte. Mignault,
Mr. Louis Clairon,
Mr. Léon Birz,
Mr. J. Dempsey,
} Régens des Humanités.

COLLEGE DE CHAMBLY.

Surintendant,	Rev. P. M. Mignault
Président et prof. de Théologie,	Rév. P. Lafrance.
Prof. de Rhétorique,	M. Garmat.
Dito de langue Latine,	M. Giroux.
Dito de langue Grecque et d' Arithm.	M. Hughes.
Dito de langue Anglaise et d'écriture,	M. Canavan.
Dito de langue Française et de lecture,	M. Lamerne.
Dito de musique,	M. Ryan.

Isle de Montréal.

Mr. Ls. Marie Lefebvre, St. Laurent et Ste. Geneviève.
Mr. Théoph. Durocher, Vicaire.
Mr. Ant. Duranseau, St. Michel de la Chine.
Mr. Barthelmi Fortin, St. Joachim de la Pointe Claire et Ste. Anne.
Mr. Alexis Durocher, l'Enfant Jésus de la Pointe aux Trembles, et St. François d'Assise de la Longue Pointe.

Mr. Gabriel Arſenault, Vicaire.
Mr. Laur. Aubry, la Viſitation du Sault au Récollet.
Mr. Jos. Boiſſonnault, St. Joſeph de la Rivière des Prairies.
Mr. Jean Caron, Ste. Jeanne de l'Iſle Perrot.

Isle Jesus.

Mr. Mich. Brunet, St. Martin.
Mr. François Bélair, Ste. Roſe.
Mr. Touſſaint Lagarde, St. Vincent de Paul.

CÔTE DU NORD.

Mr. Louis Lamotte, Ste. Geneviève de Berthier.
Mr. Ant. Fiſette, Vicaire.
Mr. Frs. Marcoux, St. Cuthbert et St. Barthélemi.
Mr. Michel Morin, Vicaire.
Mr. Edouard Labelle, Ste. Elizabeth.
Mr. Jos. Benj. Keller, ancien Curé.
Mr. Proſpère Gagnon, St. Joſeph de Lanoraie.
Mr. Jean Frs, Gagnon, St. Antoine de La Valtrie.
Mr. Jos. Marie Bellenger, la Converſion de St. Paul.
Mr. Ls. Nicolas Jacques, St. Sulpice.
Mr. Mich. Aug. Amiot, l'Aſſomption de Repentigny.
Mr. Magl. Blanchet, St. Pierre du Portage.
Mr. Jean Romualde Paré, St. Jacques.
Mr. Janvier Vinet, Vicaire.
Mr. Jos. Jérôme Raizenne, St. Roch de l'Achigan et St. Lin de Lachenaye.
Mr. Auguste Teſſier, Vicaire.
Mr. Thomas Caron, St. Eſprit.
Mr. Louis Parent, St. Henri de Maſkouche.
Mr. Ant. Lamothe, St. Charles de Lachesnaie.
Mr. J. Bte. St. Germain, St. Louis de Terrebonne.
Mr. Iſidore Poirier, Ste. Anne des Plaines.
Mr. Chs. Jos. Ducharme, Ste. Théreſe de Blainville.
Mr. Maurice Félix, St. Benoît.
Mr. Henri Girouard, Vicaire.
Mr. Pierre Jacques Delamothe, Ste. Scholaſtique.
Mr. Jacques Paquien, St. Euſtache.

Mr. P. Paul Archambault, St. Michel de Vaudreuil.
Mr. Hyac nthe Hudon, Ste, Magdelaine de Rigaud et Argenteuil.
Mr. Frs. Norbert Blanchet, St. Joſeph de Soulange.
Mr, Moyſe Braſſard, St. Polycarpe de la Nouvelle Longueil.
Mr. Hugues Paiſley, N. D. de Bon ſecours de la Petite Nation.

Côte du Sud.

Mr. Jos. Vallée, St. Régis et St. Anicet.
Mr. Jos. Moll, St. Timothée.
Mr. Frs. Labelle, St. Clément.
Mr. Pierre Mercure, Ste. Martine.
Mr. Pierre Grenier, St. Joachim de Châteaugay.
Mr. Jos. Marcoux, le Sault St. Louis.
Mr. François Pigeon, St. Philippe.
Mr. Olivier Chevrefils, St. Conſtant et St. Rémi.
Mr. Michel Brien, Vicaire.
Mr. Olivier Giroux, St. Athanaſe.
Mr. Edouard Crevier, St. Luc.
Mr. Rémi Gaulin, St. Jean de Dorcheſter.
Mr. J. Bte. Pâquin, Ste. Marguerite de Blairfindie.
Mr. Louis Marcotte, Vicaire.
Mr. Edouard Moriſſet, St. Cyprien et St. Valentin.
Mr. Frs. Xavier Brunet, Vicaire.
Mr. J. Bte. Boucher, la Nativité de la Prairie de la Madeleine.
Mr. Aug. Chaboillez, St. Antoine de Longueuil.
Mr. Ant. Tabeau, la Ste. Famille de Boucherville.
Mr. Frs. Jos. Deguiſe, Ste. Anne de Varennes.
Mr. Frs. Paſchal Porlier, Vicaire.
Mr. René Oliv. Bruneau, St. François Xavier de Verchères.
Mr. Thomas Kimbert, ancien Curé.
Mr. Ant. Manſeau, la Ste. Trinité de Contre-cœur.
Mr. Bonaventure Alinotte, St. Antoine de Chambly.
Mr. J. Bte. Bélanger, St. Mathieu de Belœil et St. Hilaire.

Mr. Pierre Marie Mignault, St. Joſeph de Chambly.
Mr. Pierre Lafrance, Vicaire.
Mr. Hubert Lajus, Ste. Marie de Monnoir.
Mr. Charles Brouillet, Vicaire.
Mr. Pierre Conſigny, St. Matthias.
Mr. Louis Gagné, St. Jean Baptiſte de Rouville.
Mr. Pierre Robitaille, St. Charles et St. Marc.
Mr. J. B. Bedard, St. Denis.
Mr. Jean Fr. Hebert, N. D. de la Conception de St. Ours.
Mr. J. B. Kelly, St. Pierre de Sorel et la Viſitation de l'Iſle du Pads.
Mr. Ferdinand Belleau, Vicaire.
Mr. Antoine Girouard, St. Hyacinte d'Yamaſka et St. Pie.
Mr. Pierre Damaſe Ricard, Vicaire.
Mr. Michel Cuſſon, St. Judc.
Mr. Amable Brais, St. Hugues.
Mr. Michel Quintal, St. Damaſe.
Mr. Jos. David Deliſle, St. Céſaire.
Mr. Clément Aubry, la Préſentation.

HAUT-CANADA.

Monſeigneur ALEXANDRE MACDONELL, Evêque de Rhésine en Méſopotamie, conſacré le 31 Décembre 1820; Suffragant, Auxiliaire et Vicaire-Général pour la Province du Haut-Canada.

Mr. James Campion, Niagara.
Mr. Crowley, York.
Mr. William Fraſer, St. Iſidore de Kingſton.
Mr. Jean Macdonell, Perth.
Mr. Haran, Richmond.
Mr. McDonell, St. André.
Mr. Angus McDonell, St. Raphaël.
Mr. Joſeph Crevier, Sandwich et Malden.
Mr. Louis Joſeph Fluet, Vicaire.

GOLPHE St.-LAURENT.

Monseigneur Bernard Angus M'Eachern, Evêque de Rose en Syrie, consacré le 17 Juin 1821, Suffragant, Auxiliaire et Vicaire-Général pour les Provinces et Isles du Golphe.

Ile du Prince Edouard

Mr. Donald M'Donald, St. André.
Mr. Fitzgerald, Charlotte-town.
Mr. Silvain Poirier, Pasticot.

Ile du Cap Breton.

Mr. Pierre Roy, Arichat.
Mr. J. B. Potvin, Lardoise.
Mr. Henry M'Keagney, Sidney.
Mr. Guillaume Benj. McLeod, Lac Labrador.
Mr. Julien Courtaud, St. Apollinaire de Chetican.
Mr. Simon Lawlor, Cap Mabou.
Mr. Alexandre Macdonell, Judique.
Mr. Pierre Bedard, les Isles de la Magdeleine.

Nouveau-Brunswick.

Mr. Théophile Fortier, Nipisiguit,
Mr. François De Bellefeuille, St. Pierre de Caraquet.
Mr. Céleſt. Gauvreau, St. Thomas de Memramkoucq.
Mr. Ferdinand Gauvreau, Vicaire.
Mr. Antoine Gagnon, la Visitation de Gédaïc.
Mr. Hubert Tetreau, St. Antoine de Richibouctou.
Mr. John Carroll, St. Malachie Cité de St. Jean.
Mr. John Cummins, Vicaire.
Mr. Michel McSwiney, Ste. Anne de Fredericton.
Mr. Guillaume Dollard, Rivière Miramichi.
Mr. Héli Sirois, St. Bazile de Madawaska.

DISTRICT DU NORD-OUEST.

Monseigneur Joseph Norbert Provencher, Evêque de Juliopolis en Galatie, consacré le 12 Mai 1822, Suffragant, Auxiliaire et Vicaire Général pour le District du Nord-Ouest.

Mr. François Boucher, Secrétaire.
Mr. Jean Harper, Missionnaire.

MORTS DEPUIS LE DERNIER TABLEAU.

Mr. Le Courtois, ancien Curé de St. Laursut Isle d'Orléans.

Mr. Michel Bezeau, Curé de St. Joseph de Lanoraie.

Mr. Louis Desfossés, Chapelain de l'église du faubourg St. Roch.

Mr. Olivier Viau, Vicaire de Québec.

Mr. Agapit Rocher, Vicaire de Ste. Geneviève de Berthier.

COUVENS DE RELIGIEUSES ET COMMUNAUTE'S.

HÔTEL-DIEU DE QUEBEC.

Fondé par Me. la Duchesse d'Aiguillon en 1637 pour les pauvres malades.

La Re. Me. St. Antoine, Supéieure depuis 1825.

Religieuses professes,	32
Novices,	7
Postnlante,	3
En tout	42

URSULINES DE QUEBEC.

Fondées par Mde. de la Peltrie en 1639. pour l'instruction des petites filles.

La Re. Me. Ste. Monique, (Dlle. Boissonault,) Supérieure depuis 1827.

Réligieuses professes,	44
Novices,	6
Postulante,	1
En tout	51

HÔPITAL-GE'NE'RAL DE QUEBEC.

Fondé par M. de St. Vallier Evêque de Québec, en 1693 pour les pauvres invalides.

La Rde. Me. Ste. Agnès, (Dlle. Cairns,) Supérieure depuis 1825.

Religieuses Professes,	48
Novices,	5
Postulantes,	0
En tout	53

HÔTEL-DIEU DE MONTREAL.

Fondé par Madame de Bullion en 1644, pour les pauvres malades.

La Sœur Méfière, Supérieure depuis 1827.

Religieuses Professes.	30
Novices,	3
Postulantes,	5
En tout	38

Congregation de Notre Dame à Montréal.

Fondée par Dlle. Marguerite Bourgeois, vers 1650 pour l'instruction des petites filles.

La Sœur Ste. Magdeleine (Dlle. Huot,) Supérieure en 1827.

Professes	79
Novices,	4
Postulantes	6
En tout	89

HÔPITAL-GE'NE'RAL DE MONTREAL.

Fondé par Madame veuve Youville en 1753 pour les pauvres infirmes et invalides.

Mlle Marie Marguerite Lemaire, Supérieure depuis 1821.

Professes,	31
Novices,	3
Postulantes,	6
En tout	40

Ursulines des Trois-Rivieres.

Fondées par M. de St. Vallier Evêque de Québec, en 1677 pour l'instruction et pour les pauvres malades.

La Re. Me. St. Olivier, (Dlle. Paquet,) Supérieure depuis 1820.

Religieuses Professes,	26
Novices,	3
Postulantes,	1
En tout	30

EGLISE CATHOLIQUE DES ETATS-UNIS.

Les Révérendissimes.

Mgr. Whitfield, Archevêque de Baltimore.
Mgr. Benoît Fenwick, Evêque de Boston.
Mgr. Henry Conwell, Evêque de Philadelphie.
Mgr. Rosati, Evêque de la Nouvelle Orléans.
Mgr. Portier, Evêque d'Olnos pour les Florides.
Mgr. Benoît Joseph Flaget, Evêque de Bardstown.
Mgr. Jean David, Evêque Coadjuteur.
Mgr. Jean Dubois, Evêque de New-York.
Mgr. Jean England, Evêque de Charleston.

CLERGYMEN OF THE CHURCH OF SCOTLAND IN CANADA.

Rev. James Harkness, D. D. Quebec.

— James Somerville,
— Henry Esson, A. M.
— Edward Black,
— Alex. Mathieson, A. M.
} Montreal.

— John M'Kenzie, A. M. Williamstown.
— John Maclaurin, Lochiel.
— Hugh Urquhart, Cornwall.
— Archd. Connel, A. M. Martintown.
— —— Machar, Kingston.
— Geo. Sheed, Ancaster.

Licenciate of the Church of Scotland,
D. Wilkie, Quebec.

Clergymen of the Secession from the Church of Scotland.

Rev. R. Boyd,	Prescott.
" W. Smart,	Brockville.
" Buchanan,	Beckwith.
" Gemmill,	Lanark.
" W. Bell,	Perth.
" Macdowall,	Fredericksburgh.
" James Harris,	York.
" Jenkins,	Markham.
" A. Bell,	Toronto
" E. King,	E. Flambro'.
" Fraser,	Niagara.
" Russel,	Stamford.

WESLEYAN MINISTERS AND THEIR STATIONS IN CANADA.

Revd. Richard Pope,	Quebec.
" *Robert Alder,	Montreal.
" John Hick,	Montreal.
" James Booth,	Kingston,
" William Squire,	St. Armand.
" Thomas Turner,	Shefford.
" Mat. Lang,	Oddell Town.
" Jas. Knowlan,	Stanstead & Barnston.
" Mr. McDonald,	Stanstead & Barnston.
" Wm. Faulkner,	Shipton.
" ——— ———	Three Rivers,

WESLEYAN MINISTERS IN UPPER-CANADA IN CONNECTION WITH THE AMERICAN CONFERENCE.

Anson Green,	Niagara & Fort-George.
Joseph Gatchell,	Niagara & Fort-George.
Samuel Belton,	Niagara & Fort-George.
James Richardson,	Niagara & Fort-George.
Wm. Slater,	Ancaster.
Eger. Ryerson,	Ancaster.

* Absent.

George Sovereign,	Dumfries,
William Griffes,	Long Point.
Robert Corson,	
Watthew Whiting,	Westminster.
John Huston,	London.
George Ferguson,	Thames.
Edmund Stony,	Amherstburgh.
Joseph Messmore,	Grand River.
Wm. Case,	Bay Quinte.
Samuel Belton,	
Wyatt Chamberlain,	Hallowell,
John Davidson,	
John S. Atwood,	Belville,
William Slater,	Cobourg.
Egerton Ryerson,	
James Norris,	Cavan,
William Ryerson,	York.
James Wilson,	Yonge St. & Whitby.
John Black,	Toronto.
James Richardson,	Credit.
Solomon Waldron,	Grape Island.
Peter Jones,	Chippiwa.
Philander Smith,	Kingston.
Ezra Healey,	
Cyrus Allison,	
Franklin Metcalf,	Augusta.
Jacob Poole,	Crosby.
David Wright,	Cornwall.
Richard Jones,	Ottawa.
George Poole,	Richmond.
George Bissel,	Rideau.
George Farr,	Perth.
William H. Williams,	Mississipi.

Baptist Ministers in Upper-Canada.

Churches.	Ministers.
Ameliasburgh,	Joseph Winn,
Cramahe,	James Hulse,
Darlington,	David Burke,
Markham,	George Barclay,

Haldimand,	Benjm. Farmer,
Rawdon,	—— ——
Thurlow,	Issac Reed,
Whithy,	Wm. Marsh & I. Marsh
Southwold,	Wm. McDormon,
Townsend,	John Harris,
Westminster,	Abraham Sloat,
Malahide,	Samuel Baker,
Ancaster,	—— ——
Bayham,	Joseph Merril,
Clinton,	Daniel Wiers,
Charlotteville,	Samuel Smith,
Gosfield,	Charles Stewart,
Dumfries,	Reuben Crandell, Lass. Griffith,
Oxford,	Simon Babee, Nicholas French, Gilbert Harris
Zora,	Titus Finch,
Louth,	—— ——
Chatham,	Thomas Shippe,
Auldborough,	Dougall Campbell, John McKellar,
Oxford, Gore,	James Harris,
Blenheim,	M. Gobble,
Burford,	M. Cross,
Lobo,	M. Sinclair,
Dundas,	D. Oliphaut,
Beverley,	Mr. Corness,
Nasagaweya,	James Black,
Caledon,	D. McLaren,
Esquesing,	Thomas Stephens,
Thorold,	James Rattery,
Gananoque,	Wm. Carson,
Lochiel,	Allan McDiarmid,
Ditto,	Peter McDougall,
York,	Alexander Stewart,
Bastard,	Elisha Jordan, Abel Stephens,

School-Masters at Quebec

Rev. Mr. Wilkie.
Mr. Miller.
Mr. Thom.
Rev. Mr. Burrage,
Mr. Milbourne,
Mr. Marsden,
Mr. Read,
Mr. Hennessey.
Mr. Moreau.
Mr. Parant.
Mr. Dupont.
Mr. Foy.

Ecoles Elementaires a Quebec.

Haute Ville—Rue Ste. Ursule.

Ecole Catholique Françoise et Angloise d'enseignement mutuel.

Mr. Cazeau et Mr. Macdonald, 250 écoliers.

Fauxbourg St. Jean, Mr. G. Kirouaque, 70 écoliers.

Mr. Jacques Labranche, 40 écoliers.

Au Fauxbourg St. Roch, Mr. Rochette, 50 écoliers.

Mr. Ant. Légaré, 70 écoliers.

Près de Ville, Mr. F. X. Allard, 30 écoliers.

N. B. On donne trois leçons de Grammaire Angloise par semaine, au Séminaire de Québec.

La Langue Angloise est de plus enseignée grammaticalement dans les Séminaires de Montréal, de Nicolet et dans le Collége de St. Hyacinthe.

Ecoles Paroissiales sous la Direction des Curés.

District de Quebec.

——— St. André.
——— Kamouraska.
——— Rivière Ouelle.
——— Ste. Anne.
——— St. Roch des Aulnets.
——— L'Islet.

——— St. Pierre.
——— St. Vallier.
——— St. Michel.
——— Beaumont.
——— Pointe Levi.
——— St. Gervais.
——— Saint Charles.
——— St. Henry.
——— St. Antoine.
——— Ste. Croix.
——— Deſchambault.
——— St. Augustin.
——— Ancienne Lorette.
——— Saint Ambroise.
——— Charlesbourg.
——— Beauport.
——— L'Ange Gardien.
——— Le Châtoau Richer.
——— Ste. Anne.
——— St. Joachim.
——— St. Ferréol.
——— La Baie St. Paul.
——— St. Urbain.
——— La Malbaie.

DISTRICT DES TROIS RIVIERES.

——— La Ville.
——— Maſkinongé.
——— Riviere du Loup.
——— Yamachiche.
——— St. Grégoire.
——— Baie du Febvre.
——— St. François.

DISTRICT DE MONTREAL.

——— Chambly.
——— St. Denis.
——— St. Antoine.
——— Verchères.
——— Varennes.

——— St. Philippe.
——— St. Constant.
——— Chateaugay.
——— Blairfindie.
——— Boucherville.
——— St. Charles.
——— St. Jean Bte. de Rouville.
——— Présentation.
——— Ste. Marie.
——— Longueil.
——— Soulanges.
——— St. Benoit.
——— Ste. Scholastique.
——— Pointe Claire.
——— St. Vincent.
——— Ste. Rose.
——— St. Martin.
——— Blainville.
——— Terrebonne.
——— Sault au Récolet.
——— Pointe aux Trembles.
——— St. Roch de l'Achigan.
——— St. Pierre du Portage.
——— St. Jacques.
——— St. Paul de Lavaltrie.
——— St. Cuthbert.

Ecoles de filles tenues en campagne par les Sœurs de la Congregation de N. D.

District de Montreal.

——— Pointe aux Trembles.
——— Terrebonne.
——— Pointe Claire.
——— Lac des deux Montagnes.
——— La Prairie.
——— Boucherville.
——— St. Denis.

——— St. Hyacinthe.

DISTRICT DE QUEBEC.

——— Pointe aux Trembles.
——— Ste. Famille, Isle d'Orl.
——— St. François Riv. du Sud.
——— Riv. Ouelle.
——— Ste. Marie de la Beauce.

NE PAR
N. D.

PUBLIC AND CHARITABLE INSTITUTIONS.

QUEBEC FIRE ASSURANCE COMPANY.

Office on second floor of Quebec Fire Office Buildings; open from 10 A. M. to 4 P. M.

President, The Hon. Matthew Bell.

Vice-Presidents, * { Louis Lagueux, fils. / Noah Freer, } Esqs.

Treasurer, * Charles Smith, Esqr.
Secretary, * William Henderson, jun.
Deputy Secretary, L. G. Berthelot.
Book-keeper, Mr. James Tough,
Messenger, Thomas Hall.

Counsellor, J. R. Vallières de St. Réal.
Notary, Archibald Campbell.
French Translator, François Romain, père.

Directors

According to the date of their Services; and in the rotation they retire from Office.

1 Hon. Jn. Stewart,	5	May 1829.	11 Hn. Mt. Bell,	6	May 1831.
2 L. Lagueux, *V. Pt.*	6		12 N. Freer, *2d V. P.*	6	
3 J. O. Brunet,	5		13 John Anderson,	1	
4 Alex. Simpson,	3		14 Dr. Jos. Morrin,	3	
5 J. L. Marrett,	1		15 L. T. Macpherson,	3	
6 *Chs. Smith, *Tr.*	11	May 1830.			
7 Amable Berthelot,	2				
8 A. W. Cochran,	5				
9 James Hunt,	5				
10 Chs. A. Holt.	2				

*** The figures on the right of the Names, denote the number of years each Director has served.

AGENT AT MONTREAL,
George Davies.

OFFICE—Corner of St. Paul's Street and St. Dizier's Lane.

*Members of the Committee of orginazition in 1816.

QUEBEC BANK.

W. G. Sheppard, *President.*
Chs. Smith, *Vice-President.*

Directors.

Jas. Black,	Jas. Hunt,
Louis Massue,	John Fraser,
Chs. A. Holt,	J. S. Campbell,
Jos. Leblond,	John Jones, jun.
Wm. Budden,	Jer. Leaycraft.
Joseph Jones,	
Noah Freer, *Cashier.*	J. Richardson, *Dis. Clerk,*
T. B. Barwis, *Bk. Keeper.*	A. Campbell, *Not. Pub.*
Chs. Gethings, *1st Teller.*	D. Germain, *Messenger.*
J. T. Wilson, *2d Teller.*	Flavien Lefevre, *Porter.*

Days of Discount—Monday and Tuesday.

MONTREAL BANK.

John Molson, *President.*
John Fleming, *Vice-President.*

Directors.

Horatio Gates,	Chs. Brooke.
John Forsyth,	Peter M'Gill,
John Try,	George Moffat,
W. Lunn,	Wm. Blackwood,
Jas. Leslie.	Joseph Masson,
Robert Griffin, *Cashier.*	J. Finlay, *Discount Clerk,*
W. Radenhurst, *1st Teller.*	Wm. Griffin, *Ast. Clk.,*
Law. Castle, *2d Teller.*	Hy. Jackson, *Messenger,*
Hil. Dupuis *Accomptant*	Alexr. Macnivin, *Porter.*

Days of Discount—Tuesday & Friday.

Agent at Kingston, (U.C.) F. A. Harper.

QUEBEC BRANCH—*Montreal Bank.*

John Stewart, *President.*

Directors.

Wm. Finlay,	James Ross,
Andrew Paterson,	Matthew Bell,
Peter Burnet,	Andrew Moir,
George Symes,	Wm. Walker.
Alex. Simpson, *Cashier.*	L. T. M'Pherson, *Notary Public.*
Wm. B. Lindsay, *Teller.*	
Jas. Bolton, *Accomptant.*	Will. Martin, *Messenger*

SOCIETE' D'AGRICULTURE DE QUEBEC.

Patron—His Excellency Sir JAMES KEMPT, Gouverneur-en-chef, &c.

John Neilson, Ecr. *President.*
Hon. Matthew Bell, } *Vice Presidents.*
John M'Nider, Esq. }
Thos. Wilson, Ecr. *Tresorier.*
Wm. Sheppard, Ecr. *Secretaire.*
F. X. Vaillancourt, Notaire, *Assistant Sec.*

Membres du Comité.

Rév. Messire Demers,	Michel Berthelot,
Rév. Messire Parant,	Hamd. Gowen,
Amable Berthelot,	John Fraser,
Anthony Anderson,	Robert Dalkin,
Joseph Roy,	Louis Massue,
And. Paterson,	James Hunt,
Capt. Stott.	John Anderson,
J. Leblond,	Jer. Leaycraft.

SOCIETE' DU FEU A QUEBEC.

Messrs. Ant. Parant, *President.*
Edouard Bacquet, } *Vice-Presidents.*
George Arnold, }
F. X. Vaillancourt, Not. *Secretaire.*
Jos. Roy, Ecr. *Tresorier.*

Membres du Comité.—Quartier du Séminaire.

Elzeard Bedard,	C. D. Planté,
Robert Murray,	Pierre Dorion,
Andrew Fraser,	John McNider,
Pierre Boissault,	George Welling.
Daniel Morrin,	

Quartier St. Louis.

Jos. Defoi.	Alex. Haddan,
Edouard Caron,	Josh. Lagueux,
G. D. Balzaretti,	

Quartier St. Laurent.

Joseph Provost,	G. C. Aird.
Frs. Parent,	Pierre Miville,
Vital Têtu,	J. B. Grenier, père,
Frs. Vallée,	J. D. Dupont,
Thos. Renfrew,	George Chillas.
James Hunt,	

Fauxbourg St. Roch.

Augt. Gauthier, père,	Jol. Tourangeau,
Augt. Gauthier, fils.	Frs. X. Paradis,
Louis Jacob,	André Bélanger,
Louis Carrier.	Frs. Jas. Parent,
Frs. Gagné,	Etienne Drolet.
Olivier Chartier,	

Fauxbourg St. Jean et St. Louis.

Chs. Gobert,	Michel Patrie,
Martin Moffette,	Jean Gingras,
Michel Gravel,	J. Bte. Dorval,
Jérémi Doré,	J. Bte. Bureau.

Ingénieur, Fiztbac.—*Messager*, Jean Fluet.

QUEBEC BENEVOLENT SOCIETY.

[Instituted 25th April, 1789.]

Authorized by Provincial Statute assented to by His Majesty in His Privy Council, 30th March, 1808.

Frs. Quirouet, *President.*	Ant. Parant, *Treasurer.*
John Cannon, *Vice-Pres.*	J. B. Fréchette, *Secry.*

QUEBEC FRIENDLY SOCIETY.

Established in 1810.

Robert Cairns, *President* and *Treasurer.*	Wm. Burke,	*Vice-Prest*
Jeremiah Wright, *Secy.*	Robt. Gillard,	
	John Glass,	

DIOCESAN SOCIETY FOR PROMOTING CHRISTIAN KNOWLEDGE.

His Excellency Sir James Kempt, *Patron.*

Right Rev. Lord Bishop of Quebec, *President.*

Hon. the Chief Justice, } *Vice-Presidents.*
Ven. Arch. Mountain, }

Capt. Freer, Quebec Bank, *Treasurer.*

Rev. J. L. Mills, D. D. *Secretary.*

Rev. E. W. Sewell, *Asst. Secy.*

Members of the Select Committee.

Hon. H. W. Ryland,	Col. Sir T. Noel Hill,
—— Mr. Justice Kerr,	John Davidson, Esqr.
—— John Stewart,	

QUEBEC EMIGRANTS' SOCIETY.

(His Excellency the late Governor in Chief was Patron of this Society, but its operations being suspended and merged, for the time, in those of the Mendicity Institution, the patronage of his Excellency's successor has not yet been solicited.)

President, His Exc. the Honble. Sir F. N. Burton Lieut.-Governor.

Vice Presidents, { The Lord Bishop of Quebec, The Chief Justice of L. Canada.

Treasurer, Capt. Freer, Quebec Bank.

Secretary, Capt. Thomas, Mil. Sec. Office.

Committee of Management.

Mr. J. Cannon, M. P. P.	The Ven. Archdeacon Mountain,
Col. Durnford, R. E.	The Rev. Dr. Harkness,
Mr. H. Grasett,	The Rev. Dr. Mills,
J. R. N. Symes, Esq.	The Rev. E. W. Sewell.

QUEBEC SAVINGS' BANK.

(Instituted 26th March 1821.)

Noah Freer, *President,*

The Hon. M. Bell, François Quirouet, Andrew Paterson, Amable Berthelot, } *Vice-Presidents.*

Directors,

Anthony Anderson,	Louis Lagueux, fils,
John Anderson,	Andrew Moir,
James Black,	Louis Massue.
William Budden,	Phillippe Panet,
J. O. Brunet,	P. Pelletier,
F. Buteau,	William G. Sheppard,
Hon. A. W. Cochran,	Charles Smith,
Michel Clouet,	George Symes,
John Cannon,	Thomas Wilson,
J. S. Campbell,	Peter Paterson,
B. A. C. Gugy,	John Brown,
C. A. Holt,	William Downs,
William Henderson,	John Munn,
Francis Hunter,	Arch. Campbell.

Hours of Attendance every Tuesday from 11 to 1 o'clock.

CENT

RAL NATIONAL SCHOOL FOR THE EDUCATION OF THE POOR.

Master of the Boys' School, Mr. Marsden.
No. of daily Scholars 136. Sunday Scholars 140.

Mistress of the Girls' School, Miss Norris.
No. of daily Scholars 100. Sunday Scholars 114.

Trustees of the Protestant Burying-Ground at Quebec, appointed by Letters Patent, 19th Aug. 1823.

The Rector of Quebec,
The Chaplain to H. M. Forces at Quebec,
The two Church-Wardens of the Parish of Quebec.
The fifth Trustee is appointed by the Rector.

The Minister of the Church erected for the Worship of the Church of Scotland in Quebec, & the four Trustees of that Church duly elected for the time being.

Syndics de l'Eglise de St. Roch.

Messire Joseph Signay, Curé de Québec,
Joseph Gagné,
Jean Baptiste Thomas dit Bigaouette
Augustin Gauthier,
Joseph Mermette,
Joseph Tourangean.
A. A. Parant..

HÔTEL-DIEU.

Thomas Fargues, M. D. *Médecin Général.*
William Holmes, M. D. *Chirurgien Général.*
Joseph Painchaud, } *Médecins en activité.*
John Morrin, }
Joseph Parant, } *Chirurgiens en activié.*
William A. Hall, }

QUEBEC MEDICAL SOCIETY.

[Founded in December 1826.]

President, - - C. N. Perrault, M D.
Vice-President, - Dr. Painchaud
Secretary, - - S. W. H. Leslie.

SOCIETE D'EDUCATION DU DISTRICT DE QUEBEC.

François Romain, ecr. *President.*
Messire Demers, } *Vice Presidents.*
—— Turgeon, }
Joseph Roi, ec. *Treasurer.*
Hector S. Huot, ecr. *Secretary.*

Committee.

Messire Geo. H. Besserer,	F. X. Vallancour,
„ Ant. Parent,	Louis Lagueux,
„ —— Fortier,	Pierre Pelletier,
A. R. Hamel,	Pierre Laforce,
Louis Fortier,	Ant. A. Parant,
Louis A. Lagueux,	Ignace Gagnon,
Antoine Parent, père.	François Quirouet,
Augt. Gauthier,	John Cannon,
Chs. Turgeon,	

WESLEYAN METHODIST AUXILIARY MISSIONARY SOCIETY.

Mr. Benj. Tremain, *President*,
Mr. Peter Langlois, *Treasurer.*
Mr. John Fisher, *Secy.*

COMMITTEE.

Mr. John Miller,	Mr. John Benson,
Dr. James Douglas,	John Bignell, Esq.
C. A. Holt, Esq.	Mr. David Leggie,
Mr. George Henderson,	J. Leaycraft, Esq.
Mr. Thos. Levallée,	Mr, Hilary Dodville,
Mr. John McLeod,	Mr. Martin Ray,
Mr. Benj. Torrance,	

BRITISH AND CANADIAN SCHOOL.

Joseph Fr. Perrault, Esq. *President.*

Messrs. { Archibald Ferguson, Daniel Sutherland, } *Vice Presidents.*

Members.

Henry Black.	J. C. Fisher,
Archd. Campbell,	Rt. Haddan,
Dr. Perrault,	Thos. Froste,
Peter Langlois,	George Henderson.
Town Major Froste,	John Fisher,
Noah Freer,	John Romain,
Wm. Patton,	C. Panet,
J. Leaycraft,	C. Dénechau,
J. M'Leod,	T. A. Stayner,
Ls. Massue,	Capt. Anderson,
F. Durette,	J. G. Clapham.

Benjamin Tremain, Esq. *Treasurer.*
Thomas Lee, *Secretary.*
Mr. Morris, *Schoolmaster.*

COMMITTEE OF TRADE.

For the year ending Oct. 1829.
[Instituted 1809.]
Wm. Finlay, *Chairman.*

John Leather,	William Price,
William Walker.	Charles F. Aylwin,
Jerh. Leaycraft,	J. A. Shaw,
Andrew Moir,	C. A. Holi,
Robert Paterson,	D. Burnet,
Henry Lemesurier,	

Wm. Pemberton, *Secretary & Treasurer.*

COMMITTEE OF SUBSCRIBERS TO THE EXCHANGE

Chs. F. Aylwin, *President.*

Jonathan Wurtele,	Jer. Leaycraft,
William Walker,	Andw. Moir,
Henry Lemesurier,	David Burnet.

Jonathan Wurtele, *Secretary & Treasurer.*
Mr. Henry Thompson, *Superintendant,*
Subscribers to the Institution—240.

COMMITTEE OF MANAGEMENT

For the erection of the New Exchange Building.

Charles Felix Aylwin,
Wm. Pemberton,
William Walker,
John Leather,
Jeremiah Leaycraft,
Joseph Stowe Shaw,
James Bell Forsyth.

QUEBEC LIBRARY.

[Instituted 1st January 1779, and contains upwards of 5000 volumes.]

Trustees.

Rev. D. Wilkie,
William Finlay,
Alex. Simpson, *Treasr,*
John Wurtele, Esq.
Andw. Moir, Esq.
Thos. Christie, *Librarian.*

Open daily from 11 o'clock forenoon to 3 afternoon, Sundays and Holydays excepted.

QUEBEC GARRISON LIBRARY.

Patron—The Governor-in-Chief.

Sir Noel Hill, *President.*
Col. Durnford, R,E. *Vice President.*
Rev. J. L. Mills, D. D. *Librarian.*

QUEBEC SOCIETY FOR RHE ENCOURAGEMENT OF ARTS AND SCIENCES IN CANADA.

Patron—His Excellency Sir JAMES KEMPT.

Andrew Stuart; Esq. *President.*
Joseph Bouchette, Esq.
William Henderson, Esq.
Louis Lagueux, Esq.
C. N. Perrault, M. D.
} *Vice-Presidents.*
Jonathan Wurtele, Esq. *Secretary.*
Mr. Etienne Parent, *Assistant do,*
Archibald Campbell, *Treasurer.*

LITERARY CLASS.

J. Remi Vallières de St. Real, Esq. M.P. *Chairman.*
R. S. R. Bouchette, Esq. Dy. Sur. Gl. *Secretary.*

PHILOSOPHICAL CLASS.

Wm. Sheppard, Esq. Woodfield. *Chairman.*
Mr. W. H. F. Davies, Secretary.

FEMALE COMPASSIONATE SOCIETY OF QUEBEC.

Mrs. Montizambert, *Vice president.*

DIRECTRESSES.

Mrs. Mountain,	Mrs. Harkness,	Mrs. Patton,
Mrs. Smith,	Mrs. Davies,	Mrs. Clouet,
Mrs. Christie,	Mrs. Flack,	Mrs. Painchaud
Mrs. Langevin,	Mrs. Blanchet.	

Mrs. Cary, *Treas.*—Mrs. Stewart, *Secy.*
Mrs. Hayden, *Storekeeper.*

QUEBEC CHARITABLE INSTITUTION FOR THE SUPPRESSION OF STREET BEGGING, AND THE SUPPLY OF WORK TO THE POOR.

Patron—His Excellency Sir James Kempt, Governor-in-Chief.
Presideni—The Honble. and Right Reverend the Lord Bishop of Quebec.
Vice-Presidents—The Hon. J. Hale, Mr. Justice Kerr, and Mr. Justice Tachereau.

Committee of Management.

Rev. Mr. Bourne,	Rev. Dr. Harkness,
Mr. A. C. Buchanan,	Mr. Langlois,
Mr. Cannon,	Mr. Massue,
Mr. Clouet,	Rev. Dr. Mills,
Rev. Mr. Derome,	Rev. Dr. Mountain,
Lt. Col. M. J. Duchesnay,	Mr. Parant,
Mr. Durette,	Mr. Wm. Patton,
Rev. Mr. Férland,	Mr. Wm. Pemberton,
Dr. Fisher,	Rev. Mr. Pope,
Mr. Fisher,	Mr. Symes,
Mr. J. Hale,	Mr. Wanton.

Treasurer, Mr. Parant,—*Secretary*, Mr. Hale,

SOCIETY OF THE FRIENDS OF IRELAND IN QUEBEC

John Cannon, Esquire, *President.*
J. R. Vallières de St. Real, *Vice do.*
Dr. O'Callaghan, *Corresponding Secy.*
Mr. Lawler, *Recording ditto.*
Mr. Horan, *Treasurer.*

SOCIETE D'AGRICULTURE DU DISTRICT DES TROIS-RIVIERES.

L'Honorable Louis Gugy, *Président.*
Joseph Badeaux, écuyer, *Vice-Président.*
David Grant, écuyer, *Trésorier.*
Zéphirin Leblanc, *Secrétaire.*

MEMBRES DU COMITE'.

MM. Mathew Bell,	Horatio Montour,
Pierre Vézina,	Sueton Grant,
Jos. B. de Niverville,	Pierre B. Pénissier,
Edmond Antrobus,	Michel Lemaitre,
Philippe Burns,	Jean Baptiste Hébert,
Augustus D. Bostwick,	Antoine Leblanc,
Francis Cottrell,	Joseph Turcot,
François Boucher,	Joseph Dionne,
K. C. Chandler,	Joseph Pacaud,
Antoine St. Louis,	Ludger Duvernay,

ALLIANCE BRITISH AND FOREIGN LIFE AND FIRE ASSURANCE COMPANY OF LONDON.

Henry G. Forsyth—Agent at Quebec.
McKenzie, Bethune & Co.—Do. at Montreal.
H. T. Hughes,—Ditto at Three-Rivers.

HERTFORD AETNA FIRE ASSURANCE COMPANY.

D. R. Stewart, Agent at Quebec.
Abijah Bigelon, Ditto at Montreal,

EAGLE LIFE ASSURANCE COMPANY OF LONDON.

Thomas Stott & Co: Agents, Quebec.
D. C. Napier, Ditto Montreal.

PHOENIX FIRE OFFICE.

George Moffat, John Jamieson, Robt. Gillespie, jun. } *Agents.*
Accomptant, James Tennant.
Agents at Quebec, Gillespie, Finlay & Co.

M'GILL'S COLLEGE AT MONTREAL.

Founded and endowed by the Will of the late Mr M'Gill of that City; established by Royal Charter 31st March 1821.

Governors.

The Governor in Chief.
The Lieutenant Governor of Lower-Canada,
The Lieutenant Governor of Upper-Canada,
The Lord Bishop of Quebec,
The Chief Justice of Upper Canada,
The Chief Justice of Montreal.

Professors &c. (appointed 4th Decr. 1823.)

Principal and Professor of Divinity, The Rev. G J. Mountain, D. D. (of the University of Cambridge.)

Professor of Moral Philosophy and learned languages, The Rev. J. L. Mills, D. D. (University of Oxford.)

Professor of History and Civil Law, The Rev. J. Strachan, D. D. (University of Aberdeen.)

Professor of Mathematics and Natural Philosophy, The Rev. J. Wilson, A. M. (University of Oxford.)

Professor of Medicine, Thomas Fargues, M. D. (University of Edinburgh.)

*** In consequence of the bequest having been contested, this Establishment is not yet in actual operation.

MONTREAL GENERAL HOSPITAL.

[The Montreal General Hospital was founded in 1821 incorporated by Royal Charter, 1823.]

The Honble John Richardson, *President.*
John Molson, *Vice-President.*
Samuel Gerrard, *Treasurer.*
Alexander Shakel, *Secretary.*

Committee of Management.

The Rev. John Bethune. *Chairman.*

John Molson,	John Try.
H. Corse,	John Henderson.

Medical Board.

Wm. Robertson,	A. F. Holmes, M.D.
Wm, Caldwell, M,D.	John Stevenson, M.D.

MONTREAL SAVINGS BANK.

Samuel Gerrard, Esq., *President.*

Thomas Porteous,
John Fotheringham, } *Vice President.*
F. A. Larocque,

Directors.

Thomas Thain,	Jean Bouthillier,
John Molson,	Joseph A. Cartier,
Charles Bancroft,	Henry Griffin,
Joseph T. Barret,	T. A. Turner,
Andw. White,	A. L. Macnider,
Thomas Phillips,	James Millar,
James Leslie,	Jules Quesnel,
Hon. J. Richardson,	

Henry Mackenzie,
Rev. John Bethune, } Ex-officio.
Rev. Henry Esson,

Lawrence Castle, *Secretary & Treasurer.*

MONTREAL COMMITTEE OF TRADE.

George Auldjo, *Chairman.*
John Fleming, *acting as Secretary.*

Geo. Moffatt,	J. Masson,
Peter McGill,	J.T. Barrett,
Benj. Hart,	Horatio Gates,
Thos. B. Anderson,	John Fisher,
John McDonell,	Andw. Shaw.
Jos. Shuter,	

MONTREAL NATURAL HISTORY SOCIETY.

The Hon. Chief Justice Reid, *President.*

Dr. W. Robertson, Rev. H. Esson, and Alen Shakel,
Vice Presidents.

A. F. Holmes, M. D. *Corresponding Secy.*
John S. McCord, *Recording Secretary.*
Henry Corse. *Treasurer.*
H. H. Cunningham, *Librarian and Cabinet Keeper*

MONTREAL NATIONAL SCHOOL.

Under the patronage of the district Diocesan Committee

Rev. John Bethune, *pres.*	Capt. Parker,
Rev. B. Stevens, *secy.*	Wm. Annesley,
Hon. C. W. Grant,,	Stephen Sewell,
Samuel Gerrard,	J. S. M'Cord.

[Committee for the Female Dept.]

Mrs. Bethune, *pres.*	
Mrs. Stevens, } *vice pres.*	Miss Sewell, *secretary* and *treasurer.*
Mrs. Grant, } *vice pres.*	

Mr. J. Scott, *Master of Boy School.*
Miss Meredith, *Mistress of Girls' Schools.*

MONTREAL BRITISH AND CANADIAN SCHOOL SOCIETY

[Instituted in Montreal 21st Sept. 1822, and supported by voluntary Subscription.]

Horatio Gates, Esquire, *President.*

Honble. L. J. Papineau,
Peter McGill, Esquire,
F. A. Larocque, Esquire,
P. De Rocheblave, Esquire,
James Leslie, Esquire.
D. B. Viger, Esq.
} *Vice Presidents,*

A. Ferguson, *Treas.* | Wm. Lunn, *Secy.*

Committee.

John Torrance,	J. Macdonnell,
John Mackenzie,	T. Bouthillier,
Joseph Masson,	J. T. Barrett,
J. R. Kimber,	J. A. Cartier,
Charles Tait,	John Try,
J. Frothingham,	John Simpson,
Michael Scott,	J. Plenderleath,
Andw. Shaw,	C. Day.
J. D. Bernard,	Rt. Simpson,
G. Davies,	J. Henderson.

[Female Department.]

Mrs. Lunn, *President.*
Miss Day, *Secretary.*

Committee.

Mrs. John Torrance,	Mrs. Cheney,
Mrs. John McKenzie,	Mrs. J. Harwood,
Mrs. Bancroft,	Miss Solomon,
Mrs. Frothingham,	Miss Bancroft,
Mrs. N. Jones,	Miss M'Cord,
Mrs. J. Fisher,	Miss Hedge,
Mrs. A. Ferguson,	Miss Gates,
Mrs. J. Hall,	Miss Smith,
Mrs. Watkins,	Miss Buchanan,
Mrs. Millar,	Miss S. Day.
Mrs. Christmas,	Miss Try.

MONTREAL AUXILIARY BIBLE SOCIETY.

Horatio Gates, Esquire, *President.*
Peter McGill, Esquire,
James Leslie, Esquire,
J. T. Barrett, Esquire,
C. Plenderleith, Esquire, } *Presidents.*
John Frothingham, *Treasurer.*
Mr. John Rain, *Depositary.*

COMMITTEE.

Rev. Ed. Black,	J. Mathieson,
Rev. H. Esson,	J. Fisher,
Rev. R. Easton,	J. Ferrier,
H. Dickinson,	R. Howard,
S. Hedge, senr.	Dr. Campbell,
Wm. Hedge,	J. Simpson,
J. Torrance,	J. McKenzie,
S. A. Dwight,	H. Brodie,
J. Fleming,	W. Moore,
Wm. Lunn,	W. Freeland,
F. Leonard,	J. Dewitt,
P. Freeland,	J. Carsuel.

Rev. A. Mathieson, *Foreign Secretary.*
Rev. J. Hick, *Domestic Secretary.*
Mr. Benjn. Workman, *Minute Secretary.*

MONTREAL AUXILIARY RELIGIOUS TRACT SOCIETY

COMMITTEE.

Rev. A. Mathieson,	Wm. Freeland,
Rev. J. Hick,	P. Freeland,
Rev. T. Osgood,	Benjm. Workman,
H. Dickinson,	S. Matthieson,
Alexr. Workman,	L. Winchester.
Wm. Hedge,	F. Leonard,
S. Hedge, jun.	John Frothingham,
Jas. Fleming,	C. Savage.

Wm. Lunn, *Treasurer* | J. Rain, *Secy.* & *Depos.*

MONTREAL LADIES' BIBLE ASSOCIATION.

Mrs. OGDEN, *President.*
Mrs. Lunn, }
Mrs. Gates, } *Vice Presidents.*
Mrs. N. Mower, }
Mrs. Barrett. *Treasurer.*
Miss Gates, *Bible Secretary.*
Mrs. J. Bigelow, *Cash Secretary.*

MONTREAL CENTRAL AUXILIARY SOCIETY FOR EDUCATION AND INDUSTRY IN CANADA.

The Lord Bishop of Quebec,
The Catholic Bishop of Quebec,
The Catholic Bishop of Fussala,
The Catholic Bishop of Telmesse,
The Catholic Bishop of Rhesina.

President,——Sir John Johnston, bart.

Vice Presidents :

The Legislative Councillors, the Executive Councillors, and the Speakers of the Houses of Assembly of the Provinces of Upper and Lower-Canada.

Treasurers :

Messrs. John Molson and Wm. Lunn.

Secretaries :

Messrs. P. De Rocheblave & D. Fisher.

Ladies' Society for promoting Education and industry in Canada.

President, - - Mrs Judge Ogden.

Vice presidents:

The Ladies of the Members of His Majesty's Legislative and Executive Councils, and of the Speakers of the Houses of Assembly of both Provinces.

Treasurer, Mrs. Col. Napier,
Secretary, Mrs. Barrett.

Auxiliary Societies to the above.

York, James Brown, *pres.*
Huntingdon, (west) L. G. Brown, *pres.*
(east) A. Webster, *pres.*
Effingham, A. Webster, *pres.*
Bedford, George Cook, *pres.*

SOCIETY FOR HOUSE OF INDUSTRY IN MONTREAL.

PATRON—The Chairman of the Quarter Sessions.

Vice-presidents.

The Rev. J. Bethune, Henry Esson,
A. Mathieson and J. Hick.

John Try, *Treasurer,* | James Scott, *Secretary.*

WARDENS OF HOUSE OF INDUSTRY, MONTREAL.

[Incorporated by 58th Geo. III.]

Francis Desrivières, - - - *president.*

J. P. S. De Beaujeu,	René Kimber,
Samuel Gerrard,	Henry M'Kenzie,
Jean Bouthillier,	James Millar.
Horatio Gates,	

Frederick Goedike, *Secretary & Treasurer.*

MONTREAL ORPHAN ASYLUM.

Mrs. Grant, *Directress,*
Mrs. Barrett, *Secretary,*
Mrs. Ross, *Treasurer.*

COMMITTEE.

Mrs. Caldwell,	Mrs. N. Jones,
Mrs. Holmes,	Mrs. Dorwin,
Mrs. Bancroft,	Mrs. Corse.
Mrs. Leslie,	Miss Try,
Mrs. R. Corse,	Miss McGillivray,
Mrs. McDonnel,	Miss Hayes,

Mr. & Mrs. Wilcock, *Teachers.*

40 Orphans, among whom are 7 boys, 30 board in the House.

THE MONTREAL DISTRICT COMMITTEE in correspondence with the Quebec Diocesan Committee of the Society for promoting Christian knowledge.

The Rev. John Bethune, *President.*

Stephen Sewell, Esq. } *Vice Presidents.*
Hon. John Richardson, }

COMMITTEE.

The Hon. C. W. Grant,	Henry Corse,
The Hon. Jn. Forsyth,	Thomas Busby,
Samuel Gerrard,	Abner Bagg.
David Ross,	C. Plenderleath,
George Moffatt,	

J. S. M'Cord, *Treasurer,*
Alexr. Skakel, *Secretary.*
Rev. B. B. Stevens, A. M. *Librarian.*

This Society distributes Bibles, Testaments, Prayer Books, and a variety of Religious Tracts to Subscribers at reduced Prices, and to the Poor gratis. It also supports a charity School, into which Children of all denominations are admitted. The Children are taught the principal branches of an English Education, and the Catechism of their Church.

MONTREAL UNION SCHOOL.

Under the superintendance of Mr. BENJ. WORKMAN.

Masters.

Pierre Murciani D'Albini, prof. of French.
Alexr. Workman,
Saml. Workman.

MONTREAL GRAMMAR SCHOOL.
[On the Royal Foundation.]
Alexander Skakel, A. M. Master.

SUNDAY SCHOOL UNION SOCIETY OF CANADA.
COMMITTEE.

Rev. J. Hick,	J. Mathewson,
J. Fisher,	J. Hitton,
J. Hedge,	J. Ferrier,
J. Frothingham,	R. Howard,
J. Fleming,	E. Muir,
J. Torrance,	L. Winchester,
J. T. Barrett,	J. A. Hoisington.
G. Savage,	

Mr. Wm. Lunn, *Treasurer.*
Mr. Wm. Hedge, } *Secretaries.*
Mr. Wm. Freeland. }

MONTREAL HORTICULTURAL SOCIETY.

Hon. J. Richardson, *Prs*	R. Cleghorn, *Secretary.*
W. H. Corse, *Vice do.*	A. McGillivray, } *Sids.*
A. McKenzie, *Treasurer.*	G. McKerracher, }

MONTREAL AGRICULTURAL SOCIETY.

George Gregory, *president.*
Jos. Perrault & Chs. Penner, *Vice-presidents.*
Henry Griffin, *Secretary & Treasurer.*

Austin Cuvillier,	Robt. Drummond,
Thos. Porteous,	Archd. Ogilvie,
James Leslie,	John Molson,
F. A. Larocque,	James Millar,
Wm. Evans,	Henry Griffin,
Hugh Brodie,	Jos. Somerville.

MONTREAL MEDICAL INSTITUTION.

A. F. Holmes, M.D—*Chemistry & Materia Medica*
W. Caldwell, M.D.—*Practise of Physic,*
J. Stephenson, M.D. *Anatomy, Phisiology & Surgery*
W. Robertson, *Midwifery.*

MONTREAL NEWSROOM.

Jos. Shuter, *President*, John Jamieson, *Treasurer*,

COMMITTEE.

J. T. Barrett,	Turton Penn,
John Frothingham,	Benj. Hart,
Allen Miller,	H. Hillock, *Sup.*

MONTREAL LIBRARY.

DIRECTORS.

Charles Tait,	Turton Penn,
Fred. Griffin,	W. Lunn,
Samuel Gerrard,	
John Try, *Treasurer.*	A. F. Holmes, *Secy.*

Henry Hillock, *Librarian.*

MONTREAL ADVOCATES' LIBRARY.

Stephen Sewell, *President*,	Alex. Buchanan, *Secy.*
Joseph Bedard, *Vice do.*	Fred. Griffin, *Treasurer.*

MONTREAL ECLECTIC LIBRARY.

Rev. J. Hick, *President*,	Benj. Workman, *Secy.*
John Torrance, *Vice do.*	W. Lunn, *Treasurer.*

COMMITTEE.

Rev. J. S. Christmas,	Thomas Evans,
John Ditton,	Jas. Prest,
John Matthieson,	John Stilson,
James Ferrier,	A. Berrie,
C. Plenderleith,	Robt. Howard,

MONTREAL SOCIETY OF FRIENDS OF IRELAND IN CANADA.

Dr. Tracy, *pres.*—A Doyle, *Secy.*—John Hagan and John Felvy, *asst. secies.*—John Donellan, *Treasurer.*

MONTREAL HIBERNIAN BENEVOLENT SOCIETY.

[Established 17th February 1823.]

John Donellan, *President.*
Dr. Tracy, *Vice President.*
J. Turney, *Asst. Vice do.*
J. D. Gibb, *Treasurer.*
James McGowan, *Secretary.*
John Felvy. *Asst. do.*

OFFICERS OF THE PROVINCIAL GRAND LODGE *of the Most Ancient and Honourable Fraternity of* UNITED, FREE *and* ACCEPTED MASONS, *for the District of Quebec and Three-Rivers.*

Officers to the Grand Lodge of the District of Quebec and Three Rivers, for the ensuing year.

R. W. Claude Denechau, *Grand Master.*
,, Hy. Lemesurier *Deputy Grand Master.*
,, Wm. Phillips, *Senior Grand Warden.*
,, George Keys, *Junior Grand Warden.*
V. W. The Rev. Dr. J. Harkness, *Grand Chaplain.*
,, A. Stuart, *Grand Registrar.*
,, John Phillips, *Grand Treasurer.*
,, Horatio Nelson Patton, *Grand Secretary.*
,, -- ———— *Depy. Grand Secretary.*
,, C. J. R. Ardouin, *Grand Architect and Superintendant of Works.*
W. T. W. Satterthwaite, *Grand Director of Ceremonies.*
" Colin McCallum, *Senior Grand Deacon.*
" A. E. Hart,, *Junior Grand Deacon.*
" J. C. Nixon, *Grand Sword Bearer.*
" Geo. Taylor, *Grand Poursuivant.*
J. Sheffer, *Grand Tyler.*

Past Grand Officers.

R W Francis Coulson, D G M
R W Joseph F. X. Perrault, D G M
R W William A. Thompson, D G M
R W Thos. C. Oliva, D G M
V W Thos. G. Western, G S W
V W Andrew M'Gill, G J W
V W. Richard Penniston, G S
V W Narcisse Duchesnay, G D of C

Officers of the Provincial Grand Lodge for the District of Montreal and Borough of William Henry.

R W John Molson, Provincial Grand Master
R W The Rev. John Bethune, Deputy Grand Prov. Grand Master
V W Turton Penn, Senior Grand Warden
V W John S. M'Cord, Junior Grand Warden
V W The Rev J. Somerville, Grand Chaplain
V W Horatio Gates, Grand Treasurer
V W Henry M'Kenzie, Grand Registrar
V W James G. Scott, Grand Secretary
W Joseph Shuter, Senior Grand Deacon
W Peter M'Gill, Junior Grand Deacon
W J. E. Campbell, Grand Sup. of Works
W William Badgley, Grand Director of Ceremonies
W Moses I. Hayes, Grand Sword Bearer
——————— Grand Organist
——————— Grand Standard Bearer
Brother Joshua Pelton, Grand Standard Bearer of Grand Master
" Norm. Bethune, } Grand Stewards
" Stanley Bagg, } Grand Stewards
" W. Blackood, } Grand Stewards
" H. M'Kay, } Grand Tylers
" J. M'Colstin, } Grand Tylers

Officers of Lodge 77, Merchants, (Frères du Canada,) of Quebec.

Brother H. Lemesurier, W. Master
" William Phillips, Senior Warden
" George Keys, Junior Warden
" Andrew Stuart, Treasurer
" Narcisse Duchesnay, Senior Deacon
" R. Penniston, Junior Deacon
" H. N. Patton, Secretary
" P. Bradie, Tyler

Officers of Lodge, No. 8, Montreal.

Brother Turton Penn, Master
" Peter M'Gill, Senior Warden
" James G. Scott, Junior Warden
" Moses J. Hays, Treasurer
" Joshua Pelton, Secretary
" Peter Deihl, Senior Deacon
" Norman Bethune, Inner Guard
" Frederick Griffin, Director of Ceremonies
" Hugh M'Kay, Tyler

School-Masters under Act 41st Geo. 3d.

Thomas Marsden,	*Quebec.*
Jos. Marçeau,	*Cap Santé.*
John Dewar,	*Chatham.*
Richd. Bradford,	*Ditto.*
Antoine Côté,	*Saint Thomas.*
Richard Leach,	*St. John.*
Joseph Philippon,	*Ste. Marie Nouvelle Beauce.*
William Irvine,	*Côteau du Lac.*
Selby Burn,	*Three Rivers.*
Daniel Thomas,	*Melbourne.*
J. C. Scott,	*Montreal.*
D. T. Jones,	*La Chine.*
James M'Nish,	*New Carlisle (Bay Chaleur)*
R. Johnson,	*Drummondville.*
Robert More,	*Brompton.*
P. Benson,	*Crête de Coq, (Maskinongé*
W. Boyce,	*Lake Maskinongé.*
T. K. Oughtred,	*Eaton.*
John Jackman,	*Yamaska Mountain,*
Charles Bradford,	*Ditto.*
W. Boyd,	*Val Cartier.*
J. A. L'Herault,	*Pointe Levi.*
Sandford Steel,	*Stanstead.*
A. Bray,	*Ditto.*
	Ditto.
C. C. Arms,	*Ditto.*
Stephen Tucker,	*Ditto.*
L. Huntington,	*Ditto.*
Solomon Steel,	*Ditto.*
Joseph S. Tuzo,	*L'Ange au Beau fils (Gaspé Bay.)*
Henry Watts,	*Malbay, ditto,*
Charles Davies,	*L'Ange aux Cousins.*
John Eden,	*S. W. Anne, ditto.*
François Le Brun,	*Paspebiac.*
Lucius Doolittle,	*Hatley.*
Eli White,	*Ditto.*
Benjamin Fairchild,	*Ditto.*
Turner Phelps,	*Do. (outlet Lake Tomifobi)*
John Hazeltine,	*Hatley (inlet of ditto.)*

Sewell Goodridge,	*Granby.*
Thomas Wheeler,	*Stukeley.*
S. Parker,	*Ditto.*
	Potton.
Jos. Mathews,	*St. Constant.*
John Benson,	*Vaudreuil.*
L. D. Hyatt,	*Ascot.*
Jos. Pennoyer,	*Compton.*
S. Cheeney,	*Ditto.*
Robert Hick,	*Ditto.*
P. Haskell,	*Ditto.*
J. G. Cook,	*Barnston.*
R. Hoit,	*Ditto.*
L. Gibson,	*Ditto.*
D. Ladd,	*Ditto.*
J. H. Ayer,	*St. Armand.*
James Harrison,	*Vil. of Frelighsburgh, do.*
Duncan Calder,	*Point Fortune, (Ottawa.)*
W. Beaton,	*Argenteuil.*
Duncan Mackenzie,	*Ditto.*
	Ditto.
Geo. Grey,	*Ditto.*
Jas. S. Carpenter,	*Ditto.*
George Armstrong,	*St. Andrew's Village.*
John Adams,	*Isle aux Noix.*
Silas England,	*Dunham.*
Paul Whitney,	*Ditto.*
Simon Stevens,	*Ditto.*
Thomas Neagle,	*Terrebonne.*
William Banks,	*Chambly.*
John O'Neil,	*St. Charles, La Belle Alliance*
Hugh Hagan,	*Mount Johnson, Co. Bedford*
Thos. Conn,	*S. W. River, ditto.*
Jos. Davies,	*Vil. of Huntingdon, (Hinchinbrooke.)*
James Fourd,	*Bolton (outlet of Lake Memphramagog.)*
John Irwin,	*Durham.*
C. A. Moore,	*Hull.*
Christopher Purcell,	*Kildare.*

Total—80 Schoolmasters.

MILITARY REGISTER.

FOR THE

PROVINCES

IN

BRITISH NORTH AMERICA,

1829.

A List of His Majesty's Forces serving in Upper and Lower-Canada.

GENERAL AND STAFF OFFICERS.

Lieutenant-General His Excellency SIR JAMES KEMPT, G. C. B., Commander of His Majesty's Forces in North America, &c. &c. &c.
Military Secretary, Lieut.-Col. Couper, h. p. Can. F.
Asst. do. ——— ———, ———
Aides-de-Camps, Lieut. Col. Charles Yorke and Capt. Hamilton, 81st foot.

Major-General His Excellency Sir JOHN COLBORNE, K. C. B. Commanding the Forces in Upper-Canada, &c. &c. &c.
Aide-de-Camp, Capt. E. Scoones, 81st ft.
Extra ditto ——— ——— ———

ADJUTANT GENERAL'S DEPARTMENT.

Dep.-Adj.-Gen. Col. Sir Thos. Noel Hill, K. C. B.
*Ast.-Adjt.-Gen. Lieut.-Col. Colley L. Foster h. [p. 6th W. I. Regt.

QUARTER MASTER GEN'S. DEPARTMENT.

D. Qr. M. G. Lt.-Col. The Honble. ◈ Chas. Gore, unattached.
*Asst. Q. M. G. Lt. Cl. Lightfoot, C.B. h.p. 45th Rt.
Dy. Ass. Qr. Ms. Gl. { Capt. W. Dickson, h. p. N B.F. / Capt. J. Parker, 68th Regt.
Major of Brigade, Major Geo. A. Eliot, h. p.
Do. *R. R. Loring, h.p. (York)

* Absent. ◈ Waterloo.

Staff of the Garrison of Quebec.

Governor.....Major-Gen. Gooday Strutt.
Lieut.-Governor.....Lieut. Gen. L. M'Lean.
Barrack Master.....Thomas Trigge.
Town Major.....James Frost.
Town Serjeant.....James Kelsall.

ORDNANCE ESTABLISHMENT AT QUEBEC.

Respective Officers.

Colonel E. Durnford, ...	Com. Royal Engineers.
Lieut-Col. Cockburn, ...	Com. Royal Artillery.
Richard Penn, Esq..	Storekeeper.
Manly Gore, ...	Deputy Storekeeper.
Matthew Heathfield, . . .	1st Clerk.
A. F. Thomas, ...	2d Clerk.
W. Flunkett, ...	3d Clerk.
Donald Grant, ...	Asst. Clerk.
Master Artificers { *Armourer,*	William Boyd.
Carpenter,	
Cooper,	Charles Wiggs.
Wheeler,	Alfred Rich.

Ordnance Department at Montreal.

Francis Sisson, Esq.	*Storekeeper.*
James M. Holwell,	1st Clerk.
Wm. A. Holwell,	2d Clerk,
Fredk. Sisson,	Asst. Clerk.
William Skakel,	Asst. Clerk.

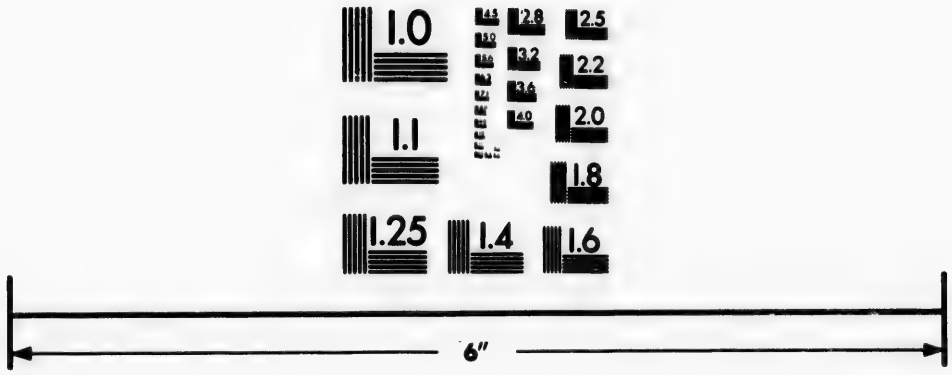
Ordnance Department at Kingston.

J. B. Smith, Esq.	*Storekeeper,*
C. Hy. Benham.	1st *Clerk.*
John Gordon,	2d *do.*
Thomas Hart,	Wheeler.
William Michael,	Armourer.

Commissariat Department.

Commissary General.....Randolph J. Routh, Esq.
Deputy Commissary Genl......Charles J. Forbes
Assistant Commissaries Gen. { A. Strachan, John Hare, J. Rendall.

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

2.8
3.2
2.5
3.6
2.2
2.0
1.8
1.1
1.0

Deputy Assistant Commissaries General.

Robert Allsopp,	Wm. Ross.
T. H. Thomson,	John Mason,
T. Hill,	Thomas Scobel,
Wm. Green,	Samuel Tubby,
W. A. Thompson,	Colin Miller,
William Stanton,	Charles Morgan,
William Bailey,	Kenneth Cameron,
John Leggat,	William Howe,
Jn. W. Bailey,	Thos. Stickney,
James Wickens,	Isaac Blackburn,
Wm. Isaac Greig,	Amos Lister,
Thomas Arnold,	Geo. Adams.
John Ashworth,	Thomas E. Trew.

Treasury Clerks.

C. Seymour,	A. Macpherson,
A. O. Saunders,	T. Wilson,
Wm. Montresor,	Wm. Nicolls.
F. T. Mylrea,	

COMMISSARY OF ACCOUNTS DEPARTMENT.

Deputy Comy. General, J. H. ADAMS, Esqr.
Assistant Com. General, W. H. Snelling.

Dep. Asst. Coms. Genl. Wm. Coates, John Lane, Charles Tidmarsh. Thomas Rae.

MEDICAL DEPARTMENT.

Depy. Inspr. of Hospitals, Jas. McDougale, M.D.
Staff Surgeon - - - James D. Millar.
Physician, - - Arthur Stewart,
Apothecary, John F. Pink.

Assist. Staff Surgeons. William Pardy, John Munro, ◈ James S. Huston, John Kinnis. Jas. Geddes. S. W. H. Leslie, Wm Milne,

◈ Waterloo.

Hospital Assts.—D. Pitcairn & A. T. Jackson.

Barrack Department.

Quebec,	Thomas Trigge,	*Barrack Mr.*
Three Rivers,	Thos. Whitehead,	*Barrack Mr.*
Wm. Henry,	John Kent Welles,	*Barrack Mr.*
Montreal,	Daniel Grant,	*Barrack Mr*
La Chine,		
Chambly,	Peter Murta,	*Barrack Mr.*
St. John,		
Isle aux Noix,	Thomas Jobson,	*Barrack Mr.*
Coteau du Lac,	Henry Evatt, *Asst.*	*Barrack Mr.*
Ft. Wellington,	Andrew Patton,	*Barrack Mr.*
Kingston,	Francis Raynes,	*Barrack Mr.*
Fort George,	Alexr. Garrett,	*Barrack Mr.*
York,	Patrick Hartney,	*Barrack Mr.*
Amherstburg,	William Duff,	*Barrack Mr.*
Drummond Island,	Stentlow Rawson,	*Barrack Mr.*
Rideau,	A. C. Muir,	*Barrack Mr.*

Chaplains to the Forces.

Rev. J. L. Mills, D. D. *Quebec.*
Rev. B. Stevens, *Montreal.*
Rev. R. W. Tunny, *Kingston.**
Rev. Jos. Hudson, *York.*
Officiating do. —— Phillips.

Town and Fort Major and Adjutants.

Town Major J. Frost, *Quebec*, h. p.
do *Capt. J. F. Weeks, *Montreal*,
do. Lieut. P. Corbett, *Kingston.*

---

* Absent.

Fort Adjutant Capt H. Brewster, h. p. *Isle aux Noix.*

do. Ensign A. Nicoll, *Coteau du Lac.*

DEPARTMENT *for* SETTLERS *in* UPPER-CANADA.

At Lanark.

Sec'y and Storekeeper, Capt. Wm. Marshall. h. p.

INDIAN DEPARTMENT.

LOWER-CANADA.

*Major Gen. H. C. Darling,	*Superintendant General.*
D. C. Napier, Esqr.	Resident Agent and Secretary.
Wm. M'Culloch,	*Clerk.*
James Hughes, Esq.	*Resident Agent.*
J. B. C. De Lorimier, Esq.	*ditto. do.*
Vincent Ferrier,	*Schoolmaster at Lorette.*
Rev. L. Amiot,	*Missionary.*
J. Vallé,	*ditto.*
J. Marcoux,	*ditto.*
Ed. Foucher,	*ditto.*
Thos. Cook,	*ditto.*
Bernard St. Germain,	*Interpreter.*
L. J. Duchesnay,	*Resident Agent.*
Joseph Niverville,	*Interpreter.*
P. Ducharme,	do.
D. Hubert,	do.

Indian Department of Upper-Canada.

Joseph B. Clench,	*Clerk.*
Benjamin Fairchild,	*Interpreter.*
James Givans, Esq.	*Superintendant, Interpreter & senior Officer in Upper Canada.*
George Ironside, Esq.	*Superintendant.*
Robert Richardson, Esq.	*Surgeon.*
Geo. Ironside,	*Jr. Clerk.*
William M'Kay, Esq.	*Superintendant*
G. F. Anderson,	*Clerk and Interpreter.*
Joseph St. Germain,	*Interpreter.*
——— Assigenach,	*ditto.*
David Mitchell, Esq.	*Surgeon.*
A. T. Le Maie,	*Blacksmith.*
Wm Solomon,	*Interpreter.*
Rev. Jos. Crevier,	*Missionary at Sandwich,*

* Absent.

OFFICERS

Of the several Regiment serving in Canada.

ROYAL ARTILLERY.

QUEBEC.

Lieut. Col. J. P. Cockburn, Commanding.
Major A. C. Mercer,

2d. CAPTAINS.

R. A. Speer, | W. C. Anderson,

LIEUTENANTS.

C. B. Symons, | J. H. Cockburn,
E. N. Wieford,

Assistant Surgeon, W. Robertson.

KINGSTON.

Lieut. Col. W. Roberts.
Major, P. Wallace.
Capt. P. Faddy.

LIEUTENANTS.

W. Greenwood, | * S. A. Severne,
G. Hare,

Assistant Surgeon, M. Tuthill, *Rideau Canal.*

MONTREAL.

Major, G. C. Coffin.

LIEUTENANTS.

J. Trotter, | J. Watson.
* Surg. M. Parker,— * Assist. S. Chisholm.

* Absent

ROYAL ENGINEERS.

Quebec.

Col. Commanding, E. W. Durnford
Capt. Pennel Cole.

LIEUTENANTS.

T. C. Luxmore,
F. H. Baddely,
Henry P. Wulff.

Rideau Canal.

Lieut. Col. John By,

CAPTAINS

J. C. Victor,
Daniel Bolton.

LIEUTENANTS

Henry Briscoe,
Henry Pooley,
Edward Frome,
George Burgman,
W. H. Dennison,

Montreal.

Lieut. Col. Edward Figg.
Capt. R. S. Piper.

Kingston.

Lieut. Col. J. R. Wright,
Capt. R. H. Bonnycastle.
Lieut. John Cromie.

Fort George.

Capt. George Phillpotts.

York.

Lieut. J. Walpole.

15th Regt. [York East Riding.]

"Martinique," Guadaloupe."

Col. *Sir* M. Disney, *Lt. General.**

Lt.-Col A. F. Macintosh.

Majors W. Grierson & John Eden.

CAPTAINS.

Gerrard Quill,*	Thos. Bonnor,
H. Temple,	Frederick Hope,
G. D. Colman,*	H. Gage,
T. A. Drought,	Alfred Davis,*
John Humphreys,	W.R. B. Smith,*

LIEUTENANTS.

Thos. Colman,*	Thos. Moore,
H. B. Barnham,	H. Rudyerd,*
R. L. Battersby,	F. Ingall,
◆John Blair,	Charles Cooke,
R. Alex. Cuthbert,	James Barry,*
L. Tollmache,	T. H. Western,*

ENSIGNS.

E. S. N. Campbell,*	C. W. Hird.
J. R. Norton,	Geo. Pindar,*
Thos. Wright,	Thos. Cronyn,*
Thos. Rose,	Thos. O'Graddy,*
James Hay, Adjt.	

Paymaster,	Chas. Walker.
Adjutant,	James Hay.
Qr. Master,	J. W. Dewson.
Surgeon,	J. M. Bartley,
Assts. do.	Wm. Bain & C. Collis

Agent, Greenwood & Co.

---

* Absent. ◆Waterloo.

66TH (Berkshire.)

"Douro," "Talaveria," Albuera," "Vittoria," "Pyrenees," "Nivelle" "Nive," "Orthes" "Peninsula."

*Col. O. NICOLLS, *General.*

Lieutenant-Colonel Charles Nicol, *Col.*
Majors J. Baird & S. Patrickson.

CAPTAINS.

Peter Duncan,	A. H. Kirwan,*
Wm. Kingsmill,	John Daniell,◈
Wm. Bristow,*	T. H. Johnston,*
John Clarke,	J. L. Wingfield,
T. H. Baylie,*	P. Warren.

LIEUTENANTS.

John Usher,	J. Brannan,*
W. H. Wardell, d. p. *	C. H. Jenner,
P. Dirmas,	Chs. Herbert,
T. Rainsford,	R. H. Bunbury,*
Wm. Glascott,*	W. J. Crompton,
T. L. Goldie,*	J. L. Nunn,*

ENSIGNS.

Henry Nixon,	K. T Healey.*
Chs. F. Gibson,	T. Coltman,*
Robt. Steele, Adjt.◈	J Johnston.
W. L. Dames,	N. D. Lane.*
T. G. Armstrong.	

Paymaster,	K. T. Ross.
Adjutant,	◈Robert Steele, *ensign.*
Qr. Master,	John Stephens,
Surgeon,	Walter Henry.
Assts. do.	*W. Linton & P. Anglin.
Agents,	Geenwood & Co.

*Absent. ◈ Waterloo.

68th (Durham Light Infantry.)

"Salamanca" "Vittoria" Pyrenees"
"Nivelle" "Orthes" "Peninsula"

Colonel, *Sir* H. Warde, *K. C. B. l. g.*

Lieut. Col. J. P. Hawkins. C. B.

Majors { James Winniett,
John Reed.

Captains.

N. Gledstanes, *m. staff.*	J. Parker, *staff.*
William North,	J. Menzies,*
S. Kennedy,	William Smith,*
Robert Melville,	Robert Jackson.*
G. M'Donald,	D. Macdonald,

Lieutenants.

P. Durnford,	H. Smyth,
James Carson,	P. Bernard,*
Wm. Gibson,* (d.p.)	A. McNabb,
James Mitchell,	R. W. Huey,
J. Blood,*	Evan M'Pherson,
James Duff, *adj.*	

Ensigns.

A. M'Lean,	J. Strachan,
H. Madeley.	A. Flint,
L. Bayly.	G. Witham.
Joseph North.	J. F. Bouchette.
Hon. R. Boyle,*	W. H. Gillman.

Paymaster ..... ◈ Henry Read, *lt.*
Adjutant .....Jas. Duff, *Lieut.*
Qr Master.....G Macbeath
Surgeon.....James Reid
Asst. Surgeon.....R. Williams, M D & J Crawford
Agents.....Greenwood & Co

◈ Waterloo.
* Absent.

71st [Highland Lt. Infantry.]

Hindoostan" "Roleia" "Vimiera"
"Almarez" "Fuentes d'Onor"
"Vittoria" "Pyrenees" "Nives"
Orthes" "Peninsula" "Waterloo."

Col. Genl. *Sir* Gordon Drummond, *G. C. B.*
Lt. Col. ◆Arthur Jones, *C. B. l. c.*
Majors, { ◆J. Lewis Watson. *l. c.**
◆Joseph T. Pidgeon, *m.**

CAPTAINS.

◆James Henderson,*
◆Alexr. Grant,
R. W. Myddleton*,
◆Charles Stewart,
◆Wm. C. Hanson,
◆Wm. Long,
◆J. Gardiner,*
Wm. Stewart,*
N. A. Connor.
Wm. Osborne.*

LIEUTENANTS.

◆. John Impett,
◆A. R. L'Estrange,*
Arthur Jones, (d. p.)
Thos. Dutton,*
Geo. Cuming,
Wm. Denny,
Alex. Seymour,
Wm. S. Dalton.*
E. M. Whyte,
John Lawson,
Wm. Wallace,

ENSIGNS.

Fred. Pack,
Wm. J. Meyers,*
H. T. Beresford,*
Eyre M. Stack,
H. Ed. Austen,*
Wilhelm Speer.
C. A. Sheppard,
E. Founes,
Chs. Jones.
F. S. Hutchinson,

Paymaster, *Rowland Pennington, *Lt.*
Adjutant, G. Cumming, *Lt.*
Qr. Master, M. T. Creighton.
Surgeon, ◆J. Winterscale.
Ast. Surgeon, W.B. Daykin.
Do. Geo. Ferguson.
Agents, M'Donald and Campbell.
◆Waterloo,
* Absent.

79th Regt. (or Cameron Highlanders).

"Egmont op Zee," "Egypt," "Fuentes d'Onor" "Salamanca," "Pyrenees," "Nivelle," "Nive," "Toulouse," "Peninsula," "Waterloo."

*Colonel, Sir R. C. Ferguson, M. P. *K. C. B. l. g.*
Lt. Col., ◆ Neil Douglas, † *c.*

Majors, { ◆A. Brown,† *l. c.*
◆W. Marshall,*

CAPTAINS.

J. Barwick,	◆Alexander Forbes,*
K. Cameron,	◆W. A. Riach,*
J. C. Young,	J. Marshall,*
◆James Fraser,	Geo. Mathias.*
James D. Brown,	Fox Maule, *Staff.**

LIEUTENANTS:

A. Macdonnell,*	T. C. Cameron,
D. Matheson,	Thos. Crombie,
D. Macdougall, *Adjt.*	Robert Fulton,
L. Mc. L. Cameron,	C. B. Newhouse,*
Wm. Cartan,	James McDonald,*
Thomas L. Butler,	George Johnston,*
Andw. Brown,	

ENSIGNS.

M. Fitzgerald,	John S. Smyth.
P. M'Kenzie,*	Tho. Isham.*
W. H. Lance,	W. L. Scobell,*
Robert Manners,*	J. Cockburne.

Pay Master,	*R. Bateman,
Adjutant,	D. Macdougal, *lieut.*
Quarter-Mr.	◆A. Cameron.
Surgeon,	J. Snortt,
Asst. Surg.	J. H. Divir.
Do.	*D. McLachlan, M.D.
Agent,	Juitt.

◆ Waterloo.
* Absent.

Royal Staff Corps.

Major Henry Duvernet.

Captains,	Wm. King, F. Read.*
Lieutenants,	J. Q. Pardy, T. M. Harris, E. Cleather. R. J. Ridge.
2dLieutenant,	W. Gold, R. Phipps.
Act. Paymaster,	T. M. Harris, *lieut*
Actg. Adjutant,	Lieut. E. Cleather,
Qr. Master,	
Asst. Surgeon,	D. Jearrad.

*Absent.

STAFF OF THE ARMY,

In the Provinces of NOVA-SCOTIA, NEW-BRUNSWICK, *and their Dependencies. including the Island of* NEWFOUNDLAND, CAPE BRETON, PRINCE EDWARD *and* BERMUDA, *under the Command of*

His Excellency Lieut.-General SIR PEREGRINE MAITLAND, K. C. B.◆

Military Secretary, Capt. P. Maitland, 74th foot.

Aide-de-Camps, ——— Maitland and The Hon. R. Boyle, 68th foot.

Provincial ditto, Lieut. Cols. The Hon. T. N. Jeffrey and Sir Rupert D. George.

Lt. Col. Harris, h.p 86th ft *Dep. Adjutant General*

Lieut.-Col. Wm. Berresford, h. p. 81st Ft. *Deputy. Quarter Master General.*

Maj. J. Bazalgette, h.p 98th foot, *Maj. of Brigade.*

Dep. Commissary Genl. Geo. Damerum,

Asst. Commissary Genl. Charles A. Clarke,

Do. do. of Accts. Adolph. Vieth,

Dep. Assist. Com. Gen.
- Alex. Grant, (Accts.)
- Charles Swain, (do.)
- George Swinney,
- James Slade,
- Oliver Goldsmith,
- William Low,
- Chs. Williams,
- G. F. Haversat,

Inspecting Field Officers of Militia.
- Lt.-Col. Wm. Cochrane.
- Lt. D. McDougall,

Dep. Inspector of Hospitals, Dr. Hogg,

Hospital Asst. James Shiels, M. D.

Ditto ditto Robert Primrose,

Ditto ditto Robert Allan.

Asst. Surgeons, Benj. de St. Croix & J. F. Nivison.

Ordinance Surgeon, Dr. Fogo.

◆ Waterloo.

Apothecary, John Carter, M. D. *Halifax.*

Hospital Asstt. { Thos. Brisbane, *Windsor.*
Jas. Wilson, *Annapolis.*

Barrack Masters { John Blair, *Halifax.*
A. M'Dougall, *Windsor.*

Town Major, Lieut. M'Colla, *Halifax.*

Officiating Garrison Chaplain, Rev. J. Twining.

NEW BRUNSWICK.

His Excellency Major General Sir H. DOUGLAS, B.

Aide-de-Camp, Lieut. C. Douglas, 3d Foot Gds.

Extra do. Lt. C. Howe, (h. p. N. S. F.)

Inspect Field Officer of Militia, ◈ Lt. Col. J. Love.

Staff Surgeon, J. Q. Short,

Asst. Com. Gen. W. H. Robinson,

Dep. Assist. Com. Gen. J. Irvine.

Ditto ditto George Swinney,

Asst. Bar. Mr. John E. Woolford, Fredericton.

Ordnance Dept. J. C. Frith, (in charge.)

Lieut. Samuel Huyghue, Clerk.

Town Major, Frederickton, Lieut. Gallagher, h. p.

ROYAL ENGINEER DEPARTMENT.

Capt. George Graydon, *Commanding.*

Mr. Henry Henigar, *Overseer of Works.*

Mr. Leonel Anderson, *Clerk.*

GARRISONS—Lieut. Col. Creagh, 81st regt., Com-
[manding, *Fredericton.*

— — —Lieut. Col. Love, h.p. 52d, *St. John.*

CHAPLAINS...*Frederickton*, Ven. Archdeacon Best,

.....*St. John*, Rev. Benj. G. Gray.

.....*St. Andrews*, Rev. Jerome Alley.

NEWFOUNDLAND.

Sir Thomas Cochrane, *Lt. Governor.*

Lt. Gov. of St. John, Lieut. Gen. Knollis.

Do. of Placentia, Lieut.-Col. G. J. Reeves.

◈ Waterloo.

Assist. Com. Gen. Geo. Manville.
Ditto ditto John Laidley.
Dy. Asst. Cy. Gls. { C. W. Beverly, William Stevens.
Lt. Gov. of Garrison, Sir Geo. Elder.
Fort Major, St. John, Capt. J. Campbell, h.p.
Officiatg. Garrison Chaplain, Rev. J. H. Carrington

CAPE BRETON.

Barrack Master, Samuel Rigby,
Staff Surgeon, —— ——
Town Adjutant, Lt. Schwartz.

PRINCE EDWARD'S ISLAND.

His Excellency Lieut. Governor Col. J. Ready.
Ordnance Storekeeper, John F. Holland.
Town Major, Lieut. Lane, h. p.
Hospital Mate, —— ——
Officiatg. Garr. Chaplain, Rev. T. Adin.

BERMUDAS.

Governor, Lieut.-Genl. Sir H. Turner,
Asst. Commissary Genl. Wm. Maturin,
Dy. Asst. Cy. Gens. R. Lee and W. A. Thompson.
Barrack Master, W. Tucker.
Surgeon, Chs. S. Doyle. ◈
Ordnance Surgeon, Joseph Hutchison, Esq.
Hospital Assistant, J. Clark, M.D.
Town Adjutant, Lieut. M'Goldrisk, h. p.
Officiatg. Garr. Chaplain, Rev. John Lough.

◈ Waterloo.

OFFICERS

Of the several Regiments serving in Nova-Scotia, New-Brunswick, &c.

Royal Artillery.

Lt.-Col. Bredin, *Nova-scotia.*

Lieut. Col. Forster,
Capt. Strabenzie,
Liets. S. Lake, *as qr. mr.*
" Cornelius,
" Longmore,
Surgeon Bradley.
} *Halifax.*

Capt. R. Molesworth
Lieut. L. Walsh.
} *New-Brunswick.*

Lieut. Tapp, *Bermuda.*

Major Hunt, *Newfoundland.*

Royal Engineers.

Col. Nicolls, *Nova-scotia.*

Captain Craydon, *New-Brunswick.*

Lt.-Col. Vigoureux, *Newfoundland.*

Brevet Maj Blanchard,
Lieuts. Farris & Crawley.
} *Bermuda.*

52d (Oxfordshire) Light Infantry.

"Hindoostan," "Vimiera," "Corunna and Busac," "Fuentes d'Onor," "Ciudad," "Rodrigo," "Badajoz," "Salamanca," "Vittoria," "Nivelle," "Nives," "Orthes," "Toulouse," Peninsula," "Waterloo,"

(Stationed at Halifax.)

Colonel, Sir G. T. Walker, G. C. B. *Lt. Gen.*
Lt. Col. Jas. Fergusson.
Majors { ◈Jas. M'Nair, ◈J. Cross,

CAPTAINS

◈G. F. B. St. John,	W. S. Moorsom,
S. D. Pritchard,	R. D. King,
◈Geo. Gawler,	Geo. Montagu,
Wm. Blois,	Henry Deedes.
◈G. H. Love,	Lord C. F. Russel.

LIEUTENANTS.

R. K. Hill, (d.p.)	Walter Butler,
A. Wetherall.	G. W. Birch.
J. Bentham, *adjt.*	Richd. French,
Wm. Vivian,	Cha. Fra. Norton,
W. O. Gunning,	G. C. Swan.
J. H. Baldwin,	

ENSIGNS.

W. J. M. Hughes.	J. Allen Vigors.
S. R. Streatfield,	A. T. Eustace,
Wm. Chaloner,	W. A. Hale,
C. W. Forester,	H. S. Davis.
G. M. Yorke,	F. G. Bull.

Paymaster, ◈J. Winterbottom, *lt.*
Adjutant, J. Bentham, *lt.*
Quarter Master, J. Morgan,
Surgeon, ◈J. B. Gibson,
Asst. Surgeon, Richd. Tuthill. M. D. and Chs. Brown.

Agents, Greenwood & Co.

◈Waterloo.

74th Regiment.

"The Elephant," "Assaye," "Seringapatam" "Busaco," "Fuentes d'Onor," "Ciudad Rodrigo," "Badijoz," Salamanca," "Vittoria," "Pyrenees," "Nivelle," "Orthes," "Toulouse," "Peninsula,"

(Stationed at Bermuda.)

Colonel, — ◈*Hon. Sir* Chas. Colville, *G. C. B.*
Lieut.-Col. J. A. Mein, *l. c.*

Majors, { David Stewart, Eyre J. Crabb.

CAPTAINS.

D. Macqueen,	Bart. Burnet,
Francis Ansell,	C. A. Campbell.
Thos. Mannin,	P. Maitland.
Wm. W. Crawly,	Joseph Crips,
J. C. Harold,	Thos. Gordon,

LIEUTENANTS.

Wm. Graham,	Annesley Eyre.
A. Atkinson,	Luke Allen.
Thos. W. Yates,	H. C. Pocock,
John Campbell.	Richd. Binney.
L. M'Pherson,	Jas. Stewart,
George Gore,	Hon. J. H. R. Curzon.
A. F. Ansell, *adj't.*	

ENSIGNS.

K. A. D. Koven,	J. Cochrane.
Edw. Clarges Ansell,	H. H. Thompson,
Henry Grant,	Duncan Fraser,
L. T. Wooley,	Robert Horton.

Paymaster, R. Davies.
Adjutant, A. F. Ansell, *lt.*
Qr. Master, Don. Fraser.
Surgeon, C. Grant.
Asst. Surgeon, R. Rankin.
Do. ◈T. Brisbane, *M. D.*

Agents, Hopkinson & Sons.

◈Waterloo.

81st Regiment.

"Maida," "Corunna," "Peninsula,"

(Stationed in New-Brunswick.)

◆Colonel, *Sir* J. Kempt, *K. C. B. & G.C.H. l. g.*
Lieut. Colonel, And. Creagh.

Majors, { J. M. Wardrop, C. F. Maclean.

CAPTAINS.

J. Duval,	G. V. Creagh,
◆E. Scoon s.	J. J. Hamilton,
David D' val,	W. H. L. Brooke,
Wm. Ha ,	Chas. Estridge.
R. H. Wilcocks,	Ogden Creighton.

LIEUTENANTS.

J. A. Lutman,	H. M. Blaydes,
Henry Dixon,	L. A. Spearman,
Cha. Oakley,	J. H. Craik.
John Browne,	Louis Guy.
Rich. U. Howe,	G. F. De Rottenburgh
Abr. Splaine,	J. B. Creagh,

ENSIGNS.

J. U. Jeffrey,	N. C. W. Thomas.
A. M'Donald,	W. C. Liston,
Hen. De Visme,	H. J Clifford,
G. C. Symons.	G. A. Creagh.
Brook Taylor,	

Pay-Maſter, A. Thompſon.
Adjutant, A. M'Donald, *en.*
Quarter Maſter, J. Roberts.
Surgeon, W. Macartney
Aſſt. Surgeons, Jas. Ewing and Jno. Bell
Agent, Lawrie & Son.

◆ Waterloo.

96th Regiment.

(Stationed at Halifax.)

Colonel, Jos. Fuller, *l. g.*
Lieut.-Colonel, ◈Jas. Fullarton.
Majors. { Henry White.
A. Cairncross,

Captains.

Wm. Hulme, *m.*	Wm. L. Cary,
Rich. Gethin,	Wm. Ouseley.
J. W. S. Waller,	C. B. Cumberland,
Rich. Spratt,	Wm. Hope,
E. Eustace Hill,	Peter Cheape,

Lieutenants.

L. F. Jones,	Jos. Telford,
Wm. Kidman,	Thomas Abbott,
E. Sutherland, *adj.*	P. F. de Meuron
A. Robertson, (d.p.)	Robert Bush,
P. S. Nugent,	J. W. A. Wrag,
A. M'Kenzie,	R. B. Warren.

Ensigns.

Don. O'Brien,	Edw. Barclay,
E. H. Finney,	E. Hathaway,
Jas. Clyde,	E. W. Blencowe.
B, S. Murray,	G. Anderson.

Pay Master, - - Benjamin Scott, *capt.*
Adjutant - - - E. Sutherland, *lt.*
Qr. Master - - - J. Mutchison.
Surgeon - - - J. Shortland.
Asst. Surgeon - - A. M'Andrew.
J. W. Murray.

Agents - Greenwood & Co.

◈ Waterloo.

1st (Rifle Brigade.)

"Copenhagen," "Monte Video," "Roleia," "Vimiera," "Corunna," "Busaco," "Barrosa," "Fuentes d'Onor," "Ciudad Rodrigo," "Badajoz," "Salamanca," "Vittoria," "Nivelle," "Nive," "Orthes," "Toulouse," "Peninsula," "Waterloo."

Colonel, Sir A. F. Barnard, K.C.B. & K.C.H.
Lt. Col. A. G. R. Norcott,

Majors, { ◈W. Eeles. ◈J. Logan.

Captains.

◈W. Johnston.	F. H. Byrne.
◈A. Stewart.	W. Warren.
◈J. C. Hope.	◈J. Kincaid.
◈J. Molloy.	◈G. Simmons.
Thos. E. Kelly.	G. Buller.

1st Lieutenants.

◈John Fry.	J. R. Groves.
A. Maclachlan.	Rob. Walpole.
W. S. R. Norcott.	Ho. Shirley.
Hor. Stewart.	W. Dolphin.
J. S. Cameron.	W. S. Tolmache.
Wm. Sullivan.	

2nd Lieutenants.

Roy. Jones.	R. H. Fitzherbert.
J. Dolphin.	R. W. D. Flamstead,
T. W. Smith.	R. Wilbraham,
James Martin.	Sid. Beckwith.
Richard S. Smith.	A Monro.

Paymaster ..... W. Holden.
Adjutant ..... W. S. R. Norcott.
Surgeon .....*J. Burke.
Asst. Surgeons ..... M. J. Bramley.
E. G. Lloyd.
Agents ..... Greenwood & Co.

A LIST OF THE OFFICERS OF THE ROYAL NAVY

IN LOWER AND UPPER-CANADA AND HALIFAX.

Lower-Canada.

(Isle aux Noix and Montreal.)

Commissioner, - Capt. Robert Barrie, C.B.
Captain, - The Hon. H. D. Byng
Lieutenant, - J. B. Clarke,
Assistant Surgeon, Joseph Kerr,
Naval Storekeeper, Montreal,—Mr. William Lunn,
Champlain, 32 guns—Lake Champlain.

Employed surveying the St Lawrence from Montreal to Anticosti.

Commander, Henry W. Bayfield,
Lieutenant Collins,
Midshipman Bowen.
The hired schr *Gulnare.*

Upper-Canada.

(Kingston)

Commodore - - - - - - Robert Barrie, C. B.
Commdg. the schr. (*Cockburn*) Lieut. C. Holbrook,
Secretary, - - - Mr John Mark,
Master, - - David Taylor
Assistant Surgeon, - - James Taylor,

Lieut. Charles Jones, } Ordinary
George Colls, Surgeon, }
Storekeeper, - - John Glover,
Master attendant, - - Mr. M. Spratt,
Master Shipwright, - Mr. Robt. Moore.

Chaplain, - - Rev. W. R. Payne,

(Grand River, Lake Erie)

Lieutenant——J. P. Tweed, } Ordinary.
Asst. Surgeon, Dan. Campbell, }

(Penetanguishine, Lake Huron)

Lieutenant——W. H. Woodin, } Ordinary,
Asst. Surgeon, James M'Nicoll, }

Halifax.

Sir Charles Ogle, bart, Real Admiral of the Red, Commander in Chief;

Hussar—Sir Charles Ogle, bart, Rear Admiral; Edward Boxer, Esqr, captain; Phillip Gosline, Esq. commander; W. B. Boyer, Esqr, sup. com; Richd Haig, Esqr, sec'y; Lieuts George Brown, Andrew Smith, Robert G. Welch and Wm. Barwell, W. Donnelly, Surgeon; Revd Hugh Jones Chaplain.

Tyne, 28—Sir Richard Grant, kt, captain; Lieuts Wm Gordon, Smyth Griffith and Wm H. Hallowell; Surgeon, John Gooch.

Columbine, 18—John Townsend, Esq, Commander; Lieuts W. H. Henderson and Edmund Wilson; surgeon, W. A. Dalziell.

Ringdove, 18—Chs English, Esq, Commander;—Lieuts James Baker and W. H. Jarvis; Surgeon, Henry Kelsal.

Rose, 18—Eaton Travers, Esqr, Commander; Lts Arthur Wakefield and Thos. Phillips; Surgeon, W. Reid.

Manly, 12—Lt Com, H W Bishop; Asst Surgeon James Macallister.

Offi cers of His Majesty's Naval Yard.

A. F. Jones, Esqr, master ship wright; John Douglass, Esqr. master attendant; Mr. James Ritchie, master shipwright's clerk; Mr. J. H. McEwen, clk.

CIVIL LIST OF UPPER-CANADA

His Excellency Sir John Colborne, K C B, Lieutenant Governor, &c &c &c.

Private Secretary, Lt. Z. Mudge, Royal Artillery.

MEMBERS OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.

The Honble Wm Campbell, Chief Justice, *Speaker*

The Honble and Right Revd the Lord Bishop of Quebec,

The Honorables W. D: Powell, James Baby, John McGill, Thomas Talbot, Thomas Clark, Wm Dickson, Neil McLean, George Crookshank, Angus M'Intosh, Joseph Wells, Duncan Cameron, George H. Markland, John H. Dunn, Thomas Ridout, William Allan, Ven. Archdeacon J. Strachan, and Charles Jones.

Grant Powell, Esquire, Clerk; The Revd William Macaulay, Chaplain; D'Arcy Boulton, jr. Esquire, Master in Chancery; Wm. Lee, Esq. Gentleman Usher of the Black Rod.

MEMBERS OF THE HOUSE OF ASSEMBLY.

[Elected in 1828.]

Counties.	Names of Members.
Prescott and Russel,	Donald M'Donald,
Glengary,	McMartin & Fraser,
Dundas,	Shaver & Brouse,
Stormont,	McLean* & Blacklock,
Grenville,	Longley & Henderson,
Leeds,	Kilborn & Buel,
Lanark,	Morris,*
Carleton,	Radenhurst,
Frontenac,	Thomson* & Dalton,
Kingston,	Bethune,
Lenox & Addington,	Bidwell* & Perry,*
Prince Edward,	Wilson* & Paterson,*

Hastings,	Samson & Lockwood,
Northumberland,	Lyons* & Ewing,
Durham,	Fothergill* & Smith,
York,	Ketchum & McKenzie,
Town of York,	Attorney General,*
Halton,	Geo. Rolph & Hopkins,
Wentworth,	Wilson* & Hamilton,*
Lincoln,	Lefferty,* Randal,* Woodruff and Terry,
Niagara,	Dickson,
Norfolk,	McCall* & Baldwin.
Oxford,	Hornor* & Malcolm,
Middlesex,	Rolph* & Matthews,
Essex,	Baby*, & Wilkinson,*
Kent,	Lewis,

Clerk—James FitzGibbon, Esquire
Chaplain—The Revd. Robert Addison
Clerk of the Crown in Chancery—S. P. Jarvis, Esqr
Serjeant at Arms—Mr Allan McNabb.
(*) Those Members were in the last Parliament.

MEMBERS OF THE EXECUTIVE COUNCIL.

The Honble Wm Campbell, Chief Justice, Chairman.

The Right Rev. Charles, Lord Bishop of Quebec. The Hon. James Baby, The Hon. and Ven. Archdeacon J. Strachan, D. D.; The Hon. Peter Robinson; The Honble George H. Markland; The Hon. James B. McCaulay.

John Small, Esq. Clerk; John Beikie, Esquire, Confidential ditto; Mr George Savage and Mr Wm Lee, Clerks in the Office.

The Honble John Henry Dunn, *Receiver General.*
The Hon. P. Robinson, *Surveyor General of Woods and Forests, and Commissioner for sale of Crown Lands,*
The Honble James Baby, *Inspector Gen. Provl. Accts.*
The Honble D. Cameron, *Secretary & Regtstrar.*
Samuel P. Jarvis, Esquire, *Deputy ditto*
The Honble Thomas Ridout, *Surveyor General.*
Wm. Chewett, Esquire, *Senior Surveyor, Draftsmen, and Chief Clerk.*
Thomas Merritt, *Deputy Surveyor of Woods.*

Stephen Heward, Esquire, *Auditor General of Land* [*Patents.*

COURT OF KING'S BENCH.

Chief Justice—The Honble William Campbell,

Puisné Judges— { Levius P. Sherwood, Esquire, John W. Willis Esq, (suspended) C. A. Hagerman, Esq. in his [room.

Attorney General—John B. Robinson, Esquire,
Solicitor General—Henry J. Boulton, Esquire,
Reporter—Thomas Taylor, Esquire

Clerk of the Crown and Common Pleas—Charles C. [Small, Esq:
Deputy Clerk of the Crown—Mr James M. Caldwell

SURROGATE COURT.

Judge ex-officio—The Governor, Lt Governor, or person administering the Government,
Official Principal—Grant Powell, Esquire,
Regi strar—Stephen Heward, Esq.

Commissioners, under Heir and Devizee Act.

The Honble Wm Campbell, *Chief Justice,*
Puisné Judges.
D'Arcy Boultoun & L. P. Sherwood, Esqrs; John W. Walpole Willis, Esqr, (suspended,) C. A. Hagerman, Esquires,
Hon. & Rev. Dr Strachan | Hon. Thos. Ridout,
James Baby, | J. B. Macaulay,
John Beike, Esq. Clerk.

LIST OF CIVIL OFFICERS

In the Provinces of Nova-Scotia, New-Brunswick,

NOVAS-COTIA.

His Excy. Sir Peregrine Maitland, K. C. B. Lieutenant Governor and Commander-in Chief.

HIS MAJESTY'S COUNCIL.

Hon. Samson Salter Blowers, President.

Hon. and Right Reverend John Lord Bishop Inglis of Nova-Scotia, Hon. Michael Wallace, Richard J. Uniacke, Charles Morris, James Stewart, Thos. N. Jeffrey, Brenton Halliburton, Hibbert N. Binney, Ennis Collins, Simon B. Robie and Chs. R. Prescott. Clerk—Sir R. D. George, bart. ; asst. do. Wm. Bell, Esq. ; Chaplain, Rev. Robert Willis, D. D.

HOUSE OF ASSEMBLY.

S. G. W. Archibald, Esq. Speaker.

County of Halifax—S. G. W. Archibald ; William Lawson, Geo. Smith and L. Hartshorne, Esquires.
County of Annapolis—T. C. Haliburton and Wm. Roach, Esquires.
County of Cumberland—Alex. Stewart and Joseph Oxley, Esquires.
County of Lunenburg—Lot Church and William Rudolph, Esquires.
King's County—Wm. A. Chipman & S. Bishop, Esqs
Queen's County—Jos. Freeman & John Barss, Esqrs.
Hant's County—Benj. Dewolf and R. Smith, Esqrs.
County of Shelburne—John M'Kinnon & ——— Esqs
County of Sidney—Ths. Dickson & J. Young, Esqrs.
County of Cape Breton—Lawrence Kavanagh and R. J. Uniacke, Esqrs.
Town of Halifax—C. R. Fairbanks and Beamish Murdoch, Esquires.
Truro—C. D. Archibald, Esquire.
Onslow—J. Crow, Esquire.
Londonderry—J. Wier, Esquire.
Annapolis—James R. Lovett, Esquire.
Granville—T. Ruggles, Esquire.

Digby—J. Morton, Esquire.
Lunenburg—J. Heckman, Esquire.
Amherst—James S. Morse, Esquire.
Horton—James Harris, Esquire.
Cornwallis—John Morton, Esquire.
Windsor—David Dill, Esquires.
Falmouth—W. H. Shey, Esquire.
Barrington—J. Homer, Esquire.
Liverpool—James R. Dewolf, Esquire.
New Port—Shubael Dimock, Esquire.
Shelburne—J. A. Barry, Esquire.
Yarmouth—S. S. Poole. Esquire.

Chaplain—Rev. F. Uniacke, M. A.; Clerk: John Whidden, Esq.; Asst. do. J. F. Gray, Esq; Serjeant at Arms, Mr. Thomas Boyd. Serjeant of the Gallery, Mr. M. Forrester.

Provincial Officers.

Surveyor General of Lands, Hon. Chs. Morris; Treasurer, Hon. Wm. Wallace; Secretary, Sir R. D. George, bart; Commissioner of Crown Lands, John Spry Morris, Esq.

Court of Chancery.

Chancellor: His Excy. Sir Peregrine Maitland; Master of the Rolls: Hon. S. B. Robie, L L D; Masters in Chancery, Honble B. Halliburton, Hon. Jas. Stewart, Lewis M. Wilkins, Peleg Wiswell and J. G, Marshall, Esquires; Registrar, H. H. Cogswell, Esq; Counsellors and Solicitors, the Barristers and Attornies of the Supreme Court.

Court of Error, Marriage and Divorce.

His Majesty's Council; Advocates and Proctors, the Barristers and Attornies of the Supreme Court.

Court of Vice Admiralty.

Judge—Hon. S. S. Blowers; Advocate General, Hon. R. J. Uniacke; Solicitor General, S. G. W. Archibald, Esq. LLD; Registrar, L. Pennel, Esq; Dy. ditto, J. S. Tremain, Esq.; Marshall, J. Putman, Esq; Dy. ditto, S. W. Deblois, Esq; Advocates and Proctors, the Barristers and Attornies of the Supreme Court.

Court of Escheats and Forfeitures.

Commissioner, Hon. Michael Wallace; Registrar, Sir Rupert D. George bart.

Court for the Probate of Wills and granting Letters of Administration.

Surrogate General, Hon. James Morris; Registrar, John Spry Morris, Esquire.

Supreme Court.

Chief Justice, Hon. Sampson Salter Blowers; Puisne Judges, Hon. B. Halliburton, Hon. James Stewart, and Lewis M. Wilkins, Esqs; Associate Judge, P. Wiswell, Esq; Attorney General, Hon. R. J. Uniacke; Solicitor General, S. G. W. Archibald, Esq. LLD; King's Counsel, R. J. Uniacke, jr. Wm. Hill, and C. R. Fairbanks, Esqrs; Clerk of the Crown and Prothonotary throughout the Province, Wm. Thompson, Esq; Deputy, J. W. Nutting, Esq.

Justices of the Peace throughout the province.

His Majesty's Council and the Speaker of the House of Assembly, andd those specially appointed in the several counties.

Commissioners of the Revenue.

Hon. M. Wallace, Hon. S. B. Robie, Wm Lawson, R. J. Uniacke, and Law, Harthorne, Esqrs—Wm Newton, Esquire, Clerk.

Commissioners for Lighthouses.

Saml. Cunard, Thos. Maynard and John Douglas, Esquires.

OFFICERS OF HIS MAJESTY'S CUSTOMS.

Hon. Thomas N. Jeffrey, Collector; John Wallace, Esq. Comptroller; James Purvis and D. H. Watson, Esqrs. Waiters and Searchers; Edward Duckett, Surveying Officer of Shipping; A. E. Coron and F. W. Atcheson, Tide Surveyors.

Officers of the Provincial Revenue.

Hon. H. N. Binney, collector of impost and excise; Andrew Richardson, Esq, guager & weigher; James Barret, Robert Hodges, Geo. Sherlock, waiters and shipping officers; Wm Cleaveland, collector of licence duty; Edward Duckett, coll. of light duty,

NEW-BRUNSWICK.

His Exc'y Major General Sir HOWARD DOUGLAS, Bt. Lieut. Governor and Commander-in-Chief.
President of the Council, Hon. J. Saunders,
Speaker of the House of Ass'y, Honble S. Simonds,
Attorney General, C. J. Peters, Esqr,
Solicitor-General, Robert Parker, Esqr,
Auditor-General, F. P. Robinson, Esqr,
Provincial Secretary, W. F. Odell, Esqr,
Surveyor-General, Hon. S. B. Hurd,
Receiver-General, Honble George P. Bliss,
Commissioner of Crown Lands, Honble T. Baillie,
Justices of the Supreme Court of Judicature, Hon. John Saunders, Chief Justice; Honbles John M, Bliss, W. Botsford, and Ward Chipman,
Judge of the Admiralty, Honble Robert Parker,
Lord Bishop of the Province, The Bishop of Nova-Scotia,
Archdeacon and Commissary, Revd George Best.

Staff of the Militia.

Inspecting Field Officer, Lt Colonels J. F. Love and John Allen,
Adjutant General, Honble George Shore,
Quarter Master General, Major Hugh Johnstone.

Collectors of the Customs, *St. John*, Henry Wright, Esquire; *St. Andrew*, C. Campbell, Esquire.
Comptrollers, *St John*, H. Bowyer Smith, Esquire
St Andrew, John Dunn, Esquire

PRINCE EDWARD ISLAND.

Col. John READY, Lieut Governor and Commander in Chief.
Colonial Secretary, J. P. Collins,
President of the Council, Honble E. J. Jarvis,
Speaker of the Assembly, Honble John Stewart,
Attorney General, Robert Hodgson, Esquire,
Solicitor General, William Waller, Esquire,
Surveyor General, Honble George Wright,

Colonial Treasurer, Alexander Campbell, Esquire,
Chief Justice, Honble E. J. Jarvis,
Puisné Judges, Honble J. T. H. Haviland, and Honble A. Lane,
Keceiver General, Honble. John Stewart
Provost Marshal, T. H. Haviland,

Collector of Customs, John Stewart, jun,
Comptroller, G. R. Goodman.

NEWFOUNDLAND.

Lieutenant Governor, Sir Thos. Cochran,
St John— ditto Colonel Sir George Elder,
Placentia— ditto Lt-Col. G. H. Reeves.

APPENDIX.

LIST OF HIS MAJESTY's MINISTERS.

THE CABINET—*President of the Council*, Earl Bathurst—*Lord High Chancellor*, Lord Lyndhurst *First Lord of the Treasury, (Prime Min.)* The Duke of Wellington—*Chancellor of the Exchequer*, Rt Hon. Henry Goulbourn—*Lieutenant-General of the Ordnance*, Viscount Beresford—*Secy. of State for Foreign Affairs*, Earl of Aberdeen—*Secretary of State for the Home Department*, Right Hon. Robert Peel —*Secretary of State for the Colonial Department*, Right Hon. Geo. Murray—*President of the Board of Control*, Lord Ellenborough—*President of the Board of Trade and Treasurer of the Navy*, Rt. Hon. W. V. Fitzgerald—*Chancellor of the Duchy of Lancaster*, Rt. Hon. Charles Arbuthnot—*Master of the Mint*, Rt. Hon. J. C. Herries—*Secretary at War*, Sir Henry Hardinge.

OUT OF THE CABINET—*Admiralty Council Borad*, Lord Melville, Sir Geo. Cockburn, Sir Henry Hotham, Sir George Clerk, and the Earl of Brecknock *Commander in Chief of the Forces*, Lord Hill—*Judge Advocate General*, Rt. Hon. Sir George Beckett—*Commissioners of the Woods & Forests*, Viscount Lowther, W. D. Adams, Esq. and Henry Dawkins, Esq.—*Vice President of the Board of Trade*, Rt. Hon. T. P. Courtenay—*Paymaster of the Forces*, Rt. Hon. John Calcraft—*Under Secretaries*, HOME, W. Y. Peel, S. M. Phillips—COLONIAL, R. W Hay, Horace Twiss—FOREIGN, John Backhouse, Lord Dunglas—*Secretaries of the Treasury*, Joseph Planta, George R. Dawson—*Secretary of the Board*

of Controul, George Banks—*Attorney General.*—Sir Charles Wetherell—*Solicitor General*, Sir N. C. Tindal—*Master of the Rolls*, Sir John Leach—*Vice Chancellor*, Sir Launcelot Shadwell—*Junior Lords of the Treasury*, Lord Grenville, Lord C. H. Somerset, Earl of Mount Charles, Lord Elliott, E. A. McNaughten, Esq. *Commissioners for India Affairs*, Right Honble. Lord Ellenborough, Robert Peel, Lord Aberdeen, Sir Geo. Murray, Duke of Wellington, Henry Goulburn, Lord Wallace, John Sullivan, Lord Ashley, Marquis Graham, Laureuce Peel and T. P. Courtenay.

PERSONS OF THE MINISTRY OF IRELAND.

Marquis of Anglesea, *Lord Lieutenant.*—Rt. Hon. Gen. Sir John Byng, G. C. B. *Commander of the Forces.* Lord Alexander, *Lord Chancellor.*—Lord F. L. Gower, *Chief Secy.*—Rt. Hon. Sir G. Fitzgerald Hill, bart. *Vice Treasurer.*

TABLE

Of the Kings and Queens of England and Great-Britain, with the time they ſeverally began to reign.

King's Names	*Began their Reigns.*	*Reigned.* Y.	M.	D.
	Saxon Line.			
Egbert	——— 801	37	—	—
Ethelwolf	——— 38	20	—	—
Ethelbald	——— 58	2	—	—
Ethelbert	——— 60	6	—	—
Ethelred	——— 66	6	—	—
Alfred *the Great*	——— 72	28	—	—
Edward I. *Saxon*	——— 900	25	—	—
Etheiſtan	——— 25	16	—	—
Edmond I.	——— 41	7	—	—
Edred	——— 48	7	—	—
Edwin	——— 55	4	—	—
Edgar	——— 59	16	—	—
Edward II. *Saxon*	——— 75	4	—	—
Ethelred	——— 79	37	—	—
Edmond II.	——— 1016	1	—	—
	Danish.			
Knute I.	——— 1017	19	—	—
Harold I.	——— 36	3	—	—
Knute II.	——— 39	2	—	—
Edward *Confeſſor*	——— 41	24	—	—
Harold II.	——— 65	1	—	—
	Norman Line.			
William I	*Oct.* 14, 1066	20	10	26
——— II	*Sept.* 9, 1087	12	10	23
Henry I	*Aug.* 2, 1100	35	3	30
Stephen	*Dec.* 1, 1135	18	10	25

The *Saxon* Line Restored.

King's Names.	*Began their Reigns.*	*Reigned.* Y.	M.	D
Henry II	*Oct.* 25, 1154	34	8	11
Richard I	*July* 6, 1189	9	9	0
John	*April* 6, 1199	17	6	13
Henry III	*Oct.* 19, 1216	56	0	28
Edward I	*Nov.* 16, 1272	34	7	21
——— II	*July* 7, 1307	19	6	18
——— III	*Jan.* 25, 1327	50	4	27
Richard II	*June* 21, 1377	22	3	8
The Line of *Lancaster.*				
Henry IV	*Sept.* 29, 1399	13	5	20
——— V	*March* 20, 1413	9	5	11
——— VI	*Aug.* 31, 1422	38	6	4
The Line of *York.*				
Edward IV	*March* 4, 1421	22	1	5
——— V	*April* 9, 1483	0	2	13
Richard III	*June* 22, 1483	2	2	0
The Families united.				
Henry VII	*Aug.* 22, 1485	23	8	0
———VIII	*April* 22, 1509	37	9	6
Edward VI	*Jan.* 28, 1547	6	5	8
Q. Mary	*July* 6, 1553	5	4	11
Q. Elizabeth	*Nov.* 17, 1558	44	4	7
Union of the Two Crowns.				
James I	*March* 24, 1603	22	0	3
Charles I	*March* 27, 1625	23	10	3
——— II	*Jan.* 30, 1649	36	0	7
James I	*Feb.* 6, 1685	4	0	7
Will. and Mary	*Feb.* 13, 1689	13	0	23
Union of the Two Kingdoms.				
Q. Anne	*Mach* 8, 1702	12	4	23
George I	*Aug.* 1, 1714	12	10	10
George II	*June* 11, 1727	34	1	14
George III	*Oct.* 25, 1760	59	3	0
George IV.	*Jan.* 29, 1820	*whom God preserve.*		

The Royal Family of Great-Britain.

Brothers and Sisters of His present Majesty.

Duke of Clarence, born	-	21 Aug. 1765
Princess Augusta Sophia, born	-	8 Nov. 1768
Princess Elizabeth born	-	22 May, 1770
Duke of Cumberland, born	-	5 June 1771
Duke of Sussex, born	-	27 Jan. 1773
Duke of Cambridge, born	-	24 Feb. 1774
Princess Mary, born	-	25 April 1776
Princess Sophia, born	-	3 Nov, 1777

Niece & Nephew, children of the late D. of Gloucester.

Sophia Matilda, born May 29, 1773.
Wm. Frederick, D. of Gloucester, b. Jan 15, 1776.

LIST OF GOVERNRS, and ADMINISTRATORS of the GOVERNMENT *of Canada, since the Province was erected into a Royal Government, in* 1663, *and the time when they began to govern.*

Sieur de Mésy	-	1 May 1663
Sieur de Courcelles	-	23 Sept 1665
Sieur de Frontenac	-	12 Sept. 1672
Sieur de la Barre	-	9 Oct. 1682
Sieur Marquis de Nonville		3 Aug. 1685
Sieur de Frontenac	-	28 Nov. 1689
Sieur Chevallier de Callières	-	14 Sept.. 1699
Le Sieur Marquis de Vaudreuil	-	17 Sept. 1703
Le Sieur Marquis de Beauharnois		2 Sept. 1726
Sieur Cmte de la Galissioniére	-	25 Sept. 1747
Sieur de la Jonquière	-	16 Aug. 1749
Sieur Marquis du Quesne de Menneville		7 Aug. 1752
Sieur de Vaudreuil de Cavagnal	-	10 July, 1755
James Murray	-	21 Nov. 1765
Paulus Emilius Irving (President)		30 June 1766
Guy Carleton, Lt. Gov. & Com. in Ch.		24 Sept. 1766
Guy Carleton,	-	26 Oct.. 1774

Hector T. Cramahé, (President)	9th Aug.	1770
Guy Carleton, - -	11th Oct.	1774
Frederick Haldimand, - -		1778
Henry Hamilton, Lt. Gov. and Com. in Ch.		1774
Henry Hope, Lt. Gov. and Com. in Ch.		1775
Lord Dorchester, Governor Genl.		1776
Alured Clarke, Lt. Govr. and Com. in Ch.		1791
Lord Dorchester, -	24 Sept.	1793
Robert Prescott, - -		1796
Sir Robert S. Milnes, Bart. Lt. Gov.	31st July,	1799
Hon. Thomas Dunn, (President)	31st July,	1805
Sir J. H. Craig, K. B. Gov. Genl.	24th Oct.	1807
Hon. Thomas Dunn, (President)	19th June,	1811
Sir George Prevost, Bt. Govr. Genl.	14th Sept.	1811
Sir G. Drummond, G.C.B. Ad. in Ch.	4th April,	1815
John Wilson, Administrator, - -	22d May,	1816
Sir J.C. Sherbrooke, G.C.B. Gov. Gl.	12th July,	1816
Duke of Richmond, K G B Gov Gl.	30th July,	1818
Hon. James Monk, (President,)	20th Sept.	1819
Sir Peregrine Maitland,		1820
Earl of Dalhousie, G. C. B. Gov. Gl.	18 June,	1820
Sir Frs. Nath. Burton, K. C. G. Lt. Gov.	7 June	1824
Earl of Dalhousie, G. C. B., Gov. Gl.,	23d Sept.,	1825
Sir James Kempt, G C B, (Administ.)	Sept. 8,	1828

TABLE DES COURS DE JUSTICE.

		Janv.	Févr.	Mars.	Avril	Mai.	Juin.	Juil.	Août.	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
Quebec.	Cour d'Appel -	10-20	... ...	... ...	20-30	... ...	... ...	20-30	... ...	... ...	... ...	10 20	
	C. Criminelle -	... ...	... ...	22-31	... ...	... . .	... ...	Pour	... ...	21-30			
	Grande Cour -	... ...	1-20	... ...	1-20	... ...	1-20	les	... ...	... ..	1 20		
	Petite Cour - -	21-31	... ...	11-19	... ...	21-31	24-30	tourn.	21-31	... ...	... ...	21 30	
	Sess. de la Paix -	10-19	... ...	... ...	21-30	... ...	... ...	10-19	... ...	...-...	21-30		
Riv. Montreal	C. Criminelle -	... ...	... ...	26 à	10 ...	... ...	... ...	... ...	... ...	26 à	10		
	Grande Cour -	... ...	1-20	... ...	1-20	... ...	1-20	Les	... ...	...-...	1-20		
	Petite Cour - -	21-31	... ...	11-19	... ...	21-31	24-30	tourn	... ...	11 19	... ...	21-30	
	Sess. de la Paix -	10-19	... ...	... ...	21-30	... ...	... ...	10-19	... ...	...-...	21-30		
Gaspé	C. Crim. et Civ.	10 30	... ...	13-31	.. ...	... ...	... ...	Les	... ...	13 30			
	Petite Cour - -	... ...	1-10	... ...	1-10	... ...	1-10	tourn.	1-10	Dou-	1-10		
	Sess. de la Paix -	10-19	... ...	Carlis	21-30	... ...	Carlis	10-19	Percé	glasT	21-30	... ...	1-10
	Grande Cour -		... ...	11-20	... ...	Carlis	21-30	1-10	1-10	16-25		... ...	
	Petite Cour - -	Carlis		1-10	... ...	Juil.	11-20	Carlt.		Août.	... ...	... ...	
	Sess de la Paix -	11-16			.. ...	21-26	Sept.	11-16	11-16	26-31	... ...		
	ST. FRANCOIS à Sherbrooke.	20-30	———	20-30	———	———	20-30	———	———	20 30	... ... ———	20-30	

La Grande Cour ou le Terme Supérieur du Banc du Roi pour les Causes Civiles, prend connoissance des affaires au *dessus* de £11 2 2½ cours actuel.—La Petite Cour ou Terme Inférieur, d'affaires au *dessous* de cette Somme.

Tableau général des Huissiers de la Cour du Banc du Roi pour le District de Québec.

Michel Landry, Huissier Audiencier.
Thomas Cookson, Huissier à Baguette,

Ville de Québec.

Philippe Hooper,	John S. Hill,
J. B. Chevalier,	Gabriel Gabouri,
Joseph Plamondon,	Antoine Masse,
Jean Robitaille,	Antoine Parant,
Joseph F. Pageot,	Steven Curtis,
Michel Begin,	George Linton,
François Robitaille,	Joseph Fournier,
J. B. Victor Arnoux,	Joseph Mondion,
Cyriac Ouellet,	Juste Miville.
François Malherbes,	

François Dessein, Huissier Priseur.

Dans les Paroisses.

Orléans	Augustin Nolin,	Saint Pierre,
	Joseph Blouin,	Saint Jean,
Dorchester	Louis Leblond,	Pointe Levi,
	Joseph Fournier,	Saint Henri,
	Charles Hébert,	Ditto,
	Louis Demutt,	Ste. Marie N. B.
	Charles Parent,	Ditto,
	Jos. Gonthier dit Bernard,	Ditto,
	François Woodhouse,	Ste. Claire,
Buckinghamshire.	Nicolas Mauffette,	Saint Nicolas,
	François Gagnon,	Ditto,
	Benjamin Gagnon,	Ditto,
	James Ramsay,	St. Gilles,
	Danl. Holmes Andrews,	Ditto,
	Louis Martineau,	St. Antoine,
	F. X. Beaudouin,	Ditto,
	Pierre Barbin,	Ste. Croix,
	Pierre Leclerc,	Lotbinière,
	F. X. Bedard,	St. Jean L'Eschallion,
Hampshire	Romain Vallières,	Saint Augustin
	Denis Dunn,	Ste. Catherine de Fossembault,
	Hyacinthe Grenier,	Pte. aux Trembles,
	Pierre Fisette,	Cap Santé,
	Joseph Thibaudeau,	Port-Neuf,
	Nicolas Perrault,	Deschambault,

Hampshire	Ant. Germin dit Belisle,	Ditto.
	François Lefebvre,	Grondines,
	Alexis Noel,	St. Antoine.
Northumberland	Ol. Rob. Williams,	Chateau Riché,
	Louis Poulin,	St. Joachim,
	Elie Bouchard,	Baie Saint Paul,
	Frédérick Tramblay,	Ditto,
	Louis Claveau,	Mal Baie,
	Thomas Harvey,	Ditto,
	Chrisostome Tremblay,	Eboulemens.
Hertford	Pierre Gagné,	Beaumont,
	Alexis Mercier,	Saint Michel,
	Jean F. Costin,	St. Charles,
	Modeste Bourassa,	Saint Charles,
	G. Audet d. Lapointe,	Saint Gervais,
	Edouard Rouleau,	Ditto,
	Joseph Roy,	Saint Valier,
Devon	François Boulé,	Saint Thomas,
	Louis Riverin,	Ditto,
	Michel Morin,	L'Islet,
	Joseph B. Bernier,	Ditto,
	Louis Gamache,	Ditto,
	J. F. Caron,	St. Jean Port Joli
	Clément Leclerc dit Francœur,	Ditto.
	J. Dessain d. St. Pierre,	Saint Roch,
	Jean Labrie,	Ditto,
	Jean Bte. Begin,	Ditto,
Cornwallis.	Hilaire Gagnon,	Rivière Ouelle,
	J. B. Bonenfant,	Ste. Anne.
	Joseph April,	Kamouraska,
	Pierre Dancosse,	Ditto,
	Felix Gauvreau,	Ditto,
	Louis Caron,	Ditto,
	S. Chamberland,	Ditto,
	J B Cordeau d. Delorier	Ditto,
	Paschal Michaud,	Saint André,
	Joseph Michaud,	Rivière des Caps,
	Joseph Robichaud,	Ditto,
	James Wallace,	Rimouski.

WEIGHT and VALUE of GOLD and SILVER COINS Current in the Province, in *Currency*, and *Livres* and *Sols*.

GOLD.

Coins. *English, Portuguese & American.*	Weight. dwts.	grs.	Currency. £	s.	d.	Old Currency *Liv.*	*Sols.*
A Guinea	5	6	1	3	4	28	0
A Half do.	2	15	0	11	8	14	0
A Third do.	1	18	0	7	9⅓	9	6⅔
A Johannes	18	0	4	0	0	96	0
A Half do.	9	0	2	0	0	48	0
A Moidore	6	18	1	10	0	36	0
An Eagle	11	6	2	10	0	60	0
A Half do.	5	15	1	5	0	30	0
Spanish and French.							
A Doubloon	17	0	3	14	6	89	8
A Half do.	8	12	1	17	3	44	14
A Louis D'or, coined before 1793.	5	4	1	2	8	27	4
A Pistole, do. do.	4	4	0	18	3	21	18
The 40 francs, coined since 1792	8	6	1	16	2		
The 20 francs,	4	3		18	1		
SILVER Coins.							
A Crown			0	5	6	6	12
An English Shilling			0	1	0	1	6
A Dollar			0	5	0	6	0
A Pistareen			0	1	0	1	4
A Fr. Crown coined before 1793.			0	5	6	6	12
A Fr. piece of 4 liv 10 sols *Tournois*,			0	4	2	5	0
The American Dollar			0	5	0	6	0
The 6 francs French piece coined since 1792,				5	6		
The 5 francs do. do.				4	8		

All the different denominations of the above Coins pass current. *Two pence farthing* is allowed for every grain under or over weight, on English, Portuguese and American Gold; and *Two pence* and *one fifth* on Spanish and French.—Payments in Gold above £20, may be made in bulk; *English*, *Portuguese* and *American* at 89s. per *oz*; *French* and *Spanish* at 87/8½; deducting *half a grain* for each piece.

Rates of Foreign Coins and Currencies in the U. States

	Dollars.	Cents.
Pound Sterling of Great Britain,	4	44
Livre tournois of France, - -	0	18½
Florin, or guilder, of the Netherlands,	0	40
Marc banco of Hamburg, - -	0	33⅓
Rix dollar of Denmark, - -	1	0
Rial of Plata of Spain, - -	0	10
Do. of Bellon, - -	0	5
Milree of Portugal, - - -	1	24
Pound Sterling of Ireland, - -	4	10
Talc of China, - - - -	1	48
Pagoda of India, - - - -	1	94
Rupee of Bengal, - - -	0	55½

A Table of the Weight and Value of Foreign Coins.

Coins.			Britain.			United States			
	dwt.	gr.	L.	s.	d.	E.	d.	ct.	m.
English Guinea,	5	6	1	1	0	0	4	66	7
French Louis,	5	5	1	0	0	0	4	60	0
Johannes, - -	18	0	3	12	0	1	6	0	0
Moidore, - -	6	18	1	7	0	0	6	0	0
Doubloon, - -	16	21	3	6	0	1	4	93	3
Spanish Pistole,	4	6	0	16	6	0	3	77	3
French Pistole,	4	4	0	16	0	0	3	66	7
French Crown,	19	0	0	5	0	0	1	10	0
Spanish Dollar,	17	0	0	4	6	0	1	0	0
English Shilling,	3	18	0	1	0	0	0	22	2
Pistareen, - -	3	11	0	0	10¾	0	0	20	0

To turn any given Currency into any Currency required.

Rule 1. Let the value of the Spanish Dollar be expressed in Shillings, or Pence, in each of the Currencies, writing them in form of a Fraction, and making the { required / given } Currency the { Numerator / Denominator } of the Fraction.

Reduce this Fraction to its *least terms*, and it will serve as a constant Multiplier, by which any sum of the *given* Currency being Multiplied, it will be converted into the Currency required.

N. B. When the Fraction is not an improper one the *Multiplier* will become a Divisor.

Examp. To form a rule for changing Sterling at 4*s*6. pr. Dollar into New-York at 8*s*. pr. Dollar.

Here *Sterling* is *given*, and *York required:* The Dollar in { York is 8*s*. or 96 Pence Numerator, / Sterling 4*s*6. or 54 Pence Denominator. }

Therefore $\frac{96}{54}$ is the Multiplier sought, which reduced to its least terms becomes $\frac{16}{9}$ or $1\frac{7}{9}$, therefore if Sterling be multiplied by 16 and divided by 9 the result will be York, thus. $\frac{16}{9}$ is the same as 2 into $\frac{8}{9}$, but $\frac{8}{9}$ is the same as 1 less $\frac{1}{9}$, therefore 2 into $\frac{8}{9}$ is equal to 2 into 1 less $\frac{1}{9}$, which is that Rule, expressed shorter thus, $\frac{16}{9}=2\times\frac{8}{9}=2\times1\frac{1}{9}$.

To turn sterling into	Currency or Halifax,	add	-9
	Army,	add	-27
Currency into	Sterling,	deduct	1-10
	Army pay,	deduct	-15
Army pay into	Sterling,	deduct	1-28
	Currency,	add	1-14

A Half Joe is	£1 16 0 sterl.	2 0 0 cur.	1 17 4	army
A Guinea is	1 1 0	1 3 4	1 1 9	
A Dollar is	0 4 6	0 5 0	0 4 8	

TABLE of INTEREST at 6 per CENT.
TABLE D'INTERETS à 6 par CENT.

		1 Week			Month			3 Mon.			6 Mon.			1 Year		
		s.	d.	q.	s.	d.	q.	s.	d.	q.	s	d.	q.	s.	d.	q
SHILLINGS.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	3
	2	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	3	0	1	2
	3	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	1	0	0	2	0
	4	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	1	1	0	2	3
	5	0	0	0	0	0	1	0	0	3	0	1	3	0	3	2
	6	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	2	0	0	4	1
	7	0	0	0	0	0	1	0	1	1	0	2	2	0	5	0
	8	0	0	0	0	0	2	0	1	1	0	2	3	0	5	2
	9	0	0	0		0	2	0	1	2	0	3	0	0	6	1
	10	0	0	0	0	0	2	0	1	3	0	3	2	0	7	0
POUNDS.	1	0	0	1	0	1	0	0	3	2	0	7	0	1	2	0
	2	0	0	2	0	2	1	0	7	0	1	2	0	2	4	0
	3	0	0	3	0	3	2	0	10	3	1	9	2	3	7	0
	4	0	1	0	0	4	3	1	2	1	2	4	2	4	9	0
	5	0	1	2	0	6	0	1	6	0	3	0	0	6	0	0
	6	0	1	3	0	7	0	1	9	2	3	7	0	7	2	0
	7	0	2	0	0	8	1	2	1	0	4	2	0	8	4	0
	8	0	2	1	0	9	2	2	4	3	4	9	2	9	7	0
	9	0	2	2	0	10	3	2	8	1	5	4	2	10	9	0
	10	0	3	0	1	0	0	3	0	0	6	0	0	12	0	0

		l.	s.	d.	l.	s.	d.	l.	s.	d.	l.	s.	d.	l.	s.	d.
TENS of POUNDS.	20	0	0	6		2	0	0	6	0	0	12	0	1	4	0
	30	0	0	9	0	3	0	0	9	0	0	18	0	1	16	0
	40	0	1	0	0	4	0	0	12	0	1	4	0	2	8	0
	50	0	1	3	0	5	0	0	15	0	1	10	0	3	0	0
	60	0	1	6	0	6	0	0	18	0	1	16	0	3	12	0
	70	0	1	9	0	7	0	1	1	0	2	2	0	4	4	0
	80	0	2	0	0	8	0	1	4	0	2	8	0	4	16	0
	90	0	2	3	0	9	0	1	7	0	2	14	0	5	8	0
	100	0	2	6	0	10	0	1	10	0	3	0	0	6	0	0
	1000	1	3	0	5	0	0	15	0	0	30	0	0	60	0	0

Roads and Diſtances

From Quebec to Halifax.

	Miles
From Point Levi to the Portage, - - - - -	110
Acroſs the Portage to Lake Timiscouata, - -	36
From thence to the Forks of Madawaska, - -	40
From thence to the Great Falls, - - - -	40
From thence to Frederickton, - - - - - -	124
From thence to St. John's, - - - - - - -	79
Thence to Halifax, - - - - - - - - - -	189½
	618½

From Quebec to Michilimackinach.

To Montreal - -	180
To Coteau du Lac -	225
To Cornwall - -	266
To Matilda - -	301
To Auguſta - -	335
To Kingſton - -	385
To York - -	525
To Fort Erie - -	560
To Detroit - -	790
To Michilimackinack -	1107

From Quebec to Boston.

To St Giles, - - - -	30	
Ireland, - - - - -	30	
Shipton, - - - - -	30	
St. François, - - -	16	
Forks in Ascot, - - -	22	
The Lines, - - - - -	18	146
Sheffield, - - - - -	23	
Linden, - - - - -	19	
Haverhill, - - - - -	35	
Dartmouth College, - -	30	
Boſton, - - - - -	111	218
		364

From Quebec to Albany,

From Quebec to Montreal -		180
To Laprairie - -	9	
St. John's - -	14	
Isle aux Noix - -	14	
Windmill Point - -	12	
Savages Point - -	6	
John Martin's - -	6	
Sandbar - -	14	
Burlington - -	14	89
Dr. Smith's - -	70	
Skeensborough - -	8	
Fort Ann - -	12	
Sandy-Hill - -	10	
Fort-Edward - -	2	
Dumont's ferry - -	12	
Ensign's - -	8	
Stillwater - -	6	
Waterford - -	10	
Flatts - -	7	
Albany - -	5	150
		419

From Albany to Savannah, (Georgia.)

To New-York, - - - -	165	
Philadelphia, - - - -	95	260
Annapolis (Maryland) - -	140	400
Williamsburg, (Virginia) - -	161	561
Cape-Fear River, (N. C.) - -	185	746
Charleston, (S. C.) - - -	150	896
Savannah, (Georgia) - - -	290	1816

From Albany to Boston.

To Pittsfield, - - -	37	
Northampton, - - -	40	77
Worcester, - - -	56	133
Boston, - - - -	44	177

A TABLE of Distances in the British Provinces of North America, to which Letters may be conveyed through the Post Office; with the rates of Postage for a single Letter in Halifax Currency.

From	Miles.	Postage (rate of	
		Is.	8d.
Halifax to Quebec,	706	1	10 1-2
St. Ann,	766	1	10 1-2
Three Rivers,	796	1	10 1-2
River du Loup,	817	2	1
Berthier & W. Henry,	841	2	1
Montreal,	886	2	1
Côteau du Lac,	931	2	3
Lancaster,	952	2	3
Cornwall,	973	2	3
Matilda,	1006	2	5
Prescott,	1021	2	5
Brockville,	1033	2	5
Gananoque,	1063	2	5
Kingston,	1081	2	5
Bath,	1093	2	5
Napanee Mills,	1107	2	7
Adolphustown,	1109	2	7
Hallowell,	1121	2	7
Murray,	1147	2	7
Belville,	1129	2	7
Cramahe,	1166	2	7
Cobourg,	1186	2	7
Port Hope,	1193	2	7
York,	1253	2	9
Neilson,	1283	2	9
Dundas,	1298	2	9
Grimsby,	1321	3	0
St. Catherine,	1337	3	0
Niagara,	1349	3	0
Queenston,	1356	3	0
Burford,	1328	3	0
Oxford,	1343	3	0
Delaware,	1378	3	0
Amherstburgh,	1498	3	2
Sandwich,	1516	3	4
Vittoria,	1305	3	0

Port Talbot,	1359	3	0
Raleigh,	1427	3	2

N. B.— The postage for any distance under, and n° exceeding 60 Miles, is 4½d
Ditto above 60 and not over 100 7d
Ditto above 100 and not over 200 9d

QUEBEC.

7d	for postage,						
90	Three Rivers.						
9d	4½						
111	21	La Baye.					
9d	4½d	4½d					
133	43	22	Drummondville.				
9d	7d	4½d	4½d				
163	73	52	30	Richmond.			
9d	7d	7d	4½	4½d			
186	96	75	35	23	Sherbrooke.		
9d	9d	7d	7d	4½d	4½d		
198	108	87	65	35	12	Hatley.	
11d	9d	9d	7d	4½d	4½d	4½d	
216	126	105	83	53	30	18	Stanstead

QUEBEC.

1s2	for postage,			
327	Brockville.			
1s2	4½d			
353	26	Bastard.		
1s2	4½d	4½d		
373	46	20	Perth.	
1s4	7d	4½d	4½d	
403	76	50	50	Richmond.

From		Miles	Postage (rate of)
Quebec to	Montreal	180	9d
	St. Eustache	201	11
	St. Andrews	222	11
	Grenville	233	11
	Hull	293	11
	Richmond	302	1s2
Quebec to	Montreal	180	9d
	Chambly	195	11
	St. John's	207	11
	Isle aux Noix	219	11
	Philipsburg	230	11

In order to find the distance from any place, in the foregoing Table and List, to another, deduct the smaller from the larger number of miles, and the product gives the distance:—*thus*, do you want to know how far it is from *York* to *Côteau du Lac*, by the main road; deduct 931 from 1253, and there remain 322 miles, the true distance; or, if it be a *Cross Road*, and you want to know how far it is from *York* to another place named,—say to *Raleigh*; see how far *York* is from *Halifax* (by the List that is given) and how for *Raleigh* is from *Halifax*,—deduct 1253 from 1427 and the result is 174 miles, the true distance from *York* to *Raleigh*.

As these Tables and Lists are taken from those used in the Post Office, it must be presumed they are as correct as the present state of the country will admit of.

A TABLE of the Latitudes and Longitudes of the following Places, reckoned from Greenwich.

Places.	North Latitude.			West Longitude.			Remarks.
	Deg	*M.*	*S*	*Deg*	*M.*	*S.*	
Quebec,	46	55	0	71	10	0	
Montreal,	45	30	0	73	22	0	
Sandwich,	42	20	10	83	9	30	
Port Talbot,	42	39	59	81	24	8	
Vittoria,	42	45	19	80	37	5	
Fort Erié,	42	52	20	79	8	16	
Fort George *(Niagara)*	43	17	37	79	16	0	
York,	43	38	10	79	36	0	Determined by Captain Owen, R. N.
Port Hope,	43	56	0	78	32	0	
Point Charles *(Rice Lake)*	44	9	45	78	19	45	
Cobourg	43	55	0	78	20	0	
Presqu'Isle Bay	44	0	10	77	54	0	
Bellville,	44	11	10	77	35	0	The whole of these calculations, (excepting the one relative to Pt. Charles on the Rice Lake) are mean of a number made in the years 1812, 13, '14 & '15 (Signed) J. G. CHEWET.
Bath,	44	13	16	76	56	0	
Kingston,	44	14	17	76	42	0	
Perth,	44	51	12	76	26	—	
Frank Town,	45	—	—	76	14	—	
Richmond,	45	10	—	75	55	—	
Mouth of the River Rideau,	45	24	0	75	53	0	
Gannanoque River,	44	24	0	76	19	0	
Brockville,	44	34	0	75	51	0	
Prescott,	44	41	0	75	40	0	
Chryslers's Farm	44	53	0	75	16	0	
Cornwall,	45	1	30	74	54	30	
Pt. au Baudet *(the boundary line,)*	45	13	36	74	29	15	

TABLE OF DUTIES
Payable at the Port of Quebec.

	Stg. £ s d.		Cry. £ s d.
WINE—In Wood, from the U. Kingdom,			
Madeira, per tun,	0 10 0	*p. gal.*	0 0 9
French, ditto,			0 0 6
All other wines, do.	0 10 0		0 0 6
And further on all Wines, (1) per cent,	7 10 0		
—In bottles—if bottled in the United Kingdom, the same duty as wine in wood,			
—But not bottled in the U. Kingdom an additional duty (2) per tun,	7 7 0		
And for every dozen of bottles (2)	0 1 0		
—In wood from Gibraltar or Malta, the same duty as Wine in wood from the United Kingdom,			
In bottles—the same duty as Wine in bottles from place of growth,			
—From place of growth, in wood,			
Madeira, per tun,	7 0 0		0 0 9
All other Wines, do.	7 0 0		0 0 6
And further (1) per cent.	7 10 0		
In bottles, a further duty (2) per tun,	7 7 0		
And for every dozen of bottles (2)	0 1 0		
SPIRITS,—From the United Kindgom or the British Colonies,			
Brandy, (foreign) per gallon,	0 1 0		0 0 6
Geneva, do. do.	0 1 0		0 0 6
Cordials, do. do.	0 1 0		0 0 6
Rum, do. do.	0 1 0		0 0 6
Rum, B. P. do.	0 0 6		0 0 6
Whiskey, (British) do.	0 0 3		0 0 3
Do. (Foreign) do.	0 1 0		0 0 6
Molasses, (3) per gallon, ...	0 0 4		0 0 5
And further per cent, ...	0 3 0		
Do. B, P. (3) per gallon, ...	0 0 4		0 0 5
—From place of growth,			
Brandy, and all spirits per gallon,	0 1 3		0 0 6
COFFEE,—From the United Kingdom,		*per lb.*	0 0 2
From the British Colonies, per cwt.	0 7 0		0 0 2
If Foreign, an additional duty, do.	0 5 0		
COCOA,—Foreign, do.	0 5 0		
B. P. do.		*pr cwt*	2 10 0
SUGAR,—Refined, British or Colonial,		*per lb.*	0 0 1
Do. Foreign (1) per cent,	20 0 0		0 0 1
Muscovado, B. P.			0 0 ½
Do. if Foreign, per cwt.	0 5 0		0 0 ½

	Stg. £ s. d.		Cy. £ s. d.
PIMENTO,—B. P. from the Colonies, per lb.	0 0 ½	pr. lb	
From the United Kingdom,		p. cwt	2 10 0
TEAS,—Hyson,		pr. lb.	0 0 6
Bohea,			0 0 2
All other sorts,			0 0 4
TOBACCO,—British manufactured,			0 0 2
Foreign, do. (1) per cent,	20 0 0		0 0 3
Leaf, (1)	15 0 0		0 0 3
SNUFF,—British Manufactured,			0 0 4
Foreign, (1)	15 0 0		0 0 4
PLAYING CARDS.—British,		pr. pk	0 0 2
SALT,—(4)		per m	0 0 4
All other goods, wares or merchandize, (5)		p. cwt	2 10 0
And upon certain goods, wares or merchandize, being of Foreign produce or manufacture, (6)			
FLOUR,—of Wheat, per barrel 196 lbs.	0 5 0		
Of Meal not made from wheat,	0 2 6		
BISCUIT, or Bread, per cwt.	0 1 6		
WHEAT, per bushel,	0 1 0		
PEASE, Beans, Rye, Calavances, Oats, Barley or Indian Corn, (7)	0 0 7		
RICE, per 100 lbs.	0 2 6		
BEEF & PORK Salted, (including Ham and Bacon,) per cwt.	0 12 0		
LUMBER, Sundry articles of, & not likely to be imported at Quebec, are here omitted, (6 Geo. 4, c. 114, Sec. 9)			
ALABASTER, Anchovies, Argo, Anniseed, Amber, Almonds.			
BRIMSTONE, Botargo, Boxwood,			
CURRANTS, Capers, Cascasoo, Canthariides, Coral, Cumminseed, Cork, Cinnaba, Dates.			
ESSENCE of Bergamot, Lemon, Roses, Citron, Oranges, Lavender, Rosemary.			
Emery Stone,			
FRUIT,—(8) dry preserved in Sugar, wet preserved in Brandy, Figs.	7 10 0 per Cent.		
Gum,—Arabic, Mastic, Myrrh, Sicily, Ammoniac,			
HEMP, Honey,			
JALUP, Juniper Berries,			
IRON in bars, Pig Iron, Incense of Frankincense,			
JAVA & Malta stone for building, Lentils,			
MARBLE, rough & worked, Mosaic work, Medals, Musk, Macaroni,			
NUTS of all kinds,			

		Stg. £ s. d.
OIL of Olives, of Almonds, Opium, Orris Root, Ostrich Feathers, Ochre, Orange Birds Peel, Olives,	per Cent.	
PITCH, pickles in jars and bottles, Paintings, Punk, Pozzolana, Parmesan Cheese, Pickles, Pearls, Prints, Precious Stones, except Diamonds,		7 10 0
QUICKSILVER,		
RAISINS, Rhubarb,		
SAUSAGES, Senna, Scammony, Sarsaparilla, Saffron, Safflower, Sponges,		
TAR, Tow, Turpentine,		
VERMILLION, Vermicelli,		
WHET STONES,		
LOCKS and Watches,	per Cent,	
LEATHER Manufactures, Linen,		
MUSICAL Instruments,		
WIRES of all Sorts,		30 0 0
BOOKS and Papers,		
SILK Manufactures,		
GLASS and Manufactures of Glass,	per cent	
SOAP,		20 0 0
SUGAR Candy,		
COTTON Manufactures,		
Goods, Wares or Merchandize, (being foreign) not otherwise charged with duty, by 6 Geo.4, cap.114	p cent	15 0 0
Ships, Foreign, (7)		

These several duties are payable under the acts of the Imperial Parliament of 4, Geo 3, c. 15, sec. 1, 6 Geo. 3. c. 52, sec. 4, 14 Geo. 3d, cap 88, sec. 1; 3d Geo. 4, cap 119, sec, 8: 6 Geo. 4, cap. 114, sec. 9; 7 Geo. 4, cap. 48, sec. 44, and 7 & 8 Geo. 4. cap. 56, sec. 29, and under the acts of the Provincial Legislature of 33 Geo. 3, cap. 8, 35 Geo. 3d, cap. 9, 41 Geo. 3d, cap. 14, 53 Geo. 3, cap. 11, amended by 53 Geo. 3, cap. 2, and 55 Geo. 3, cap. 3, rendered permanent by 3 Geo. 4, cap, 119.

(1) This further duty is only charged with its amount, if any shall exceed the amount of the previous duties, in which case the excess is payable, 16 Geo, 4, cap. 114, sec. 11, but this is not likely to occur except with every high priced articles, it may therefore be considered as merely domfnal.

(2) This further duty will in every case exceed the previous duty, the excess will therefore be charged; the amount payable cannot however shewu by Table, as it will vary in every case according to the value of the article.

(3) Molasses if imported in a vefsel not belonging to the U. Kingdom or to Quebec, the duty will be 7d stg, instead of 4d.

(4) This duty is drawn back if the half be shipped for the use of the fisheries in the lower parts of the Province.

(6) Upon such of these goods as are liable to the Provincial duty of 2½ per cent, that duty is payable under the Provincial law, but its amount is deducted from the payment made under the 6 Geo. 4, cap. 114.

(7) A tonnage duty of 4s sterling, per tun from the ships, and 10 per cent upon the amount of duties on the goods imported is chargeable by order in Council, under certain conditions, which present only apply to the ships of the United States.